



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### **Usage guidelines**

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



3 3433 07487267 6

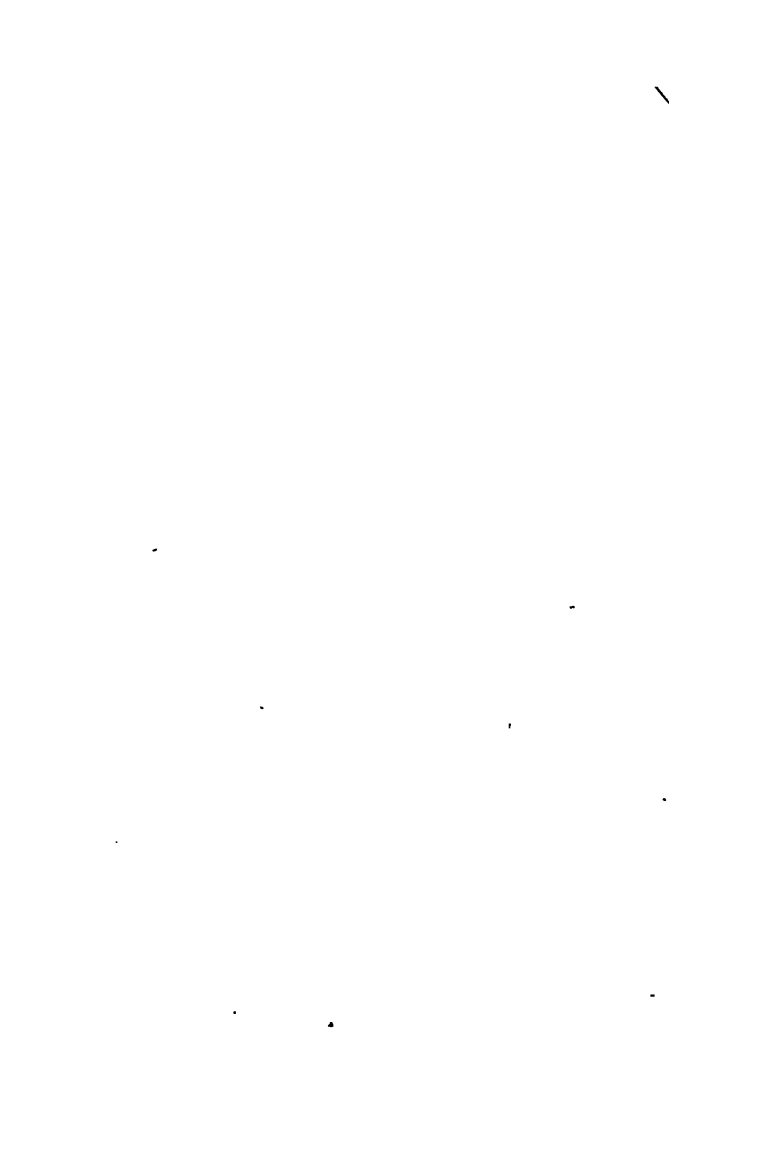
















**THALABA**

**THE DESTROYER.**

272

**A Rhythmicai Romance.**

**BY R. SOUTHEY.**

Ποιημάτων ακραίας η ελευθερία, και νομος εις,  
το δοξάν τω ποιητη.

Lucian, Quomodo Hist. Scribenda.

**IN TWO VOLUMES.**

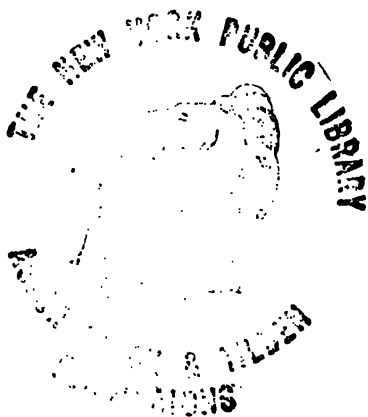
**VOL. I.**

**BOSTON:**

Published by T. B. Wait and Co. and Charles Williams.

.....

**1812.**



## CONTENTS OF VOL. I.

---

	Page.
<b>Preface</b> . . . . .	5
<b>Book I.</b> . . . . .	7
<b>Notes</b> . . . . .	37
<b>Book II.</b> . . . . .	65
<b>Notes</b> . . . . .	83
<b>Book III.</b> . . . . .	103
<b>Notes</b> . . . . .	127
<b>Book IV.</b> . . . . .	169
<b>Notes</b> . . . . .	197
<b>Book V.</b> . . . . .	225
<b>Notes</b> . . . . .	249



The following text is extremely faint and largely illegible. It appears to be a list or a series of entries, possibly containing names and dates. Some faint words and numbers are visible, such as "1860", "1861", "1862", "1863", "1864", "1865", "1866", "1867", "1868", "1869", "1870", "1871", "1872", "1873", "1874", "1875", "1876", "1877", "1878", "1879", "1880", "1881", "1882", "1883", "1884", "1885", "1886", "1887", "1888", "1889", "1890", "1891", "1892", "1893", "1894", "1895", "1896", "1897", "1898", "1899", "1900".

## PREFACE.

**I**N the continuation of the Arabian Tales, the Domdaniel is mentioned; a Seminary for evil magicians, under the Roots of the Sea. From this seed the present Romance has grown. Let me not be supposed to prefer the rhythm in which it is written, abstractedly considered, to the regular blank verse; the noblest measure, in my judgment, of which our admirable language is capable. For the following Poem I have preferred it, because it suits the varied subject; it is the *Arabesque* ornament of an Arabian tale.

The dramatic sketches of Dr. Sayers, a volume which no lover of poetry will recollect without pleasure, induced me, when a young versifier, to practise in this rhythm. I felt that while it gave the poet a wider range of expression, it satisfied the ear of the reader.

## PREFACE.

It were easy to make a parade of learning, by enumerating the various feet which it admits; it is only needful to observe, that no two lines are employed in *sequence* which can be read into one. Two six-syllable lines, it will perhaps be answered, compose an Alexandrine: the truth is, that the Alexandrine, when harmonious, is composed of two six-syllable lines.

One advantage this metre assuredly possesses,—the dullest reader cannot distort it into discord: he may read it prosaically, but its flow and fall will still be perceptible. Verse is not enough favoured by the English reader: perhaps this is owing to the obtrusiveness, the regular Jews-harp *twing-twang*, of what has been foolishly called heroic measure. I do not wish the *improvisatorè* tune;—but something that denotes the sense of harmony, something like the accent of feeling,—like the tone which every Poet necessarily gives to Poetry.

Cintra, October, 1800.

# THALABA THE DESTROYER.

## THE FIRST BOOK.

---

... Worse and worse, young Orphane, be thy payne,  
If\*\* thou due vengeance doe forbear,  
Till guiltie blood her guerdon do obtayne.

*Fairy Queen, B. 2, Can. 1.*

**How beautiful is night !**  
A dewy freshness fills the silent air,  
No mist obscures, nor cloud, nor speck, nor stain,  
Breaks the serene of heaven :  
In full-orb'd glory yonder Moon divine  
Rolls through the dark blue depths.  
Beneath her steady ray  
The desert-circle spreads,  
Like the round ocean, girdled with the sky.  
How beautiful is night !  
Who at this untimely hour  
Wanders o'er the desert sands ?  
No station is in view,



Nor palm-grove islanded amid the waste.  
 The mother and her child,  
 The widowed mother and the fatherless boy,  
 They at this untimely hour  
 Wander o'er the desert sands.

Alas ! the setting sun  
 Saw Zeinab in her bliss,  
 Hodeirah's wife belov'd.  
 Alas ! the wife belov'd,  
 The fruitful mother late,  
 Whom when the daughters of Arabia nam'd,  
 They wished their lot like her's ;  
 She wanders o'er the desert sands  
 A wretched widow now,  
 The fruitful mother of so fair a race,  
 With only one preserv'd,  
 She wanders o'er the wilderness.

No tear reliev'd the burden of her heart ;  
 Stunn'd with the heavy wo, she felt like one  
 Half-waken'd from a midnight dream of blood.  
 But sometimes when the boy  
 Would wet her hand with tears,  
 And, looking up to her fix'd countenance,

Sob out the name of MOTHER, then did she  
Utter a feeble groan.

At length collecting, Zeinab turn'd her eyes .  
To heaven, exclaiming, " Praised be the Lord !

He gave, he takes away !  
The Lord our God is good !"

" Good is he !" cried the boy;  
" Why are my brethren and my sisters slain ?  
Why is my father kill'd ?

Did ever we neglect our prayers,  
Or ever lift a hand unclean to heaven ?

Did ever stranger from our tent  
Unwelcom'd turn away ?  
Mother, he is not good !"

Then Zeinab beat her breast in agony ;

" O God forgive my child !  
He knows not what he says !

Thou know'st I did not teach him thoughts like these,

O Prophet, pardon him !"

She had not wept till that assuaging prayer,—

The fountains of her eyes were open'd then,

And tears reliev'd her heart.

She rais'd her swimming eyes to Heaven,

" Allah, thy will be done !  
 Beneath the dispensation of thy wrath  
     I groan, but murmur not.  
 A day will come when all things that are dark  
 Will be made clear ;....then shall I know, O Lord,  
 Why in thy mercy thou hast stricken me !  
     Then see and understand what now  
     My heart believes and feels !"

Young Thalaba in silence heard reproof,  
     His brow in manly frowns was knit,  
     With manly thoughts his heart was full.  
 " Tell me who slew my father ?" cried the boy.  
     Zeinab replied and said,  
 " I knew not that there liv'd thy father's foe.  
     The blessings of the poor for him  
     Went daily up to Heaven,  
 In distant lands the traveller told his praise ;—  
     I did not think there liv'd  
     Hodeirah's enemy."

    " But I will hunt him through the earth !"  
     Young Thalaba exclaim'd.  
 " Already I can bend my father's bow,  
     Soon will my arm have strength  
 To drive the arrow-feathers to his heart."

Zeinab replied, " O Thalaba, my child,  
 Thou lookest on to distant days,  
 And we are in the desert, far from men !"

Not till that moment her afflicted heart  
 Had leisure for the thought.  
 She cast her eyes around,  
 Alas ! no tents were there  
 Beside the bending sands ;  
 No palm tree rose to spot the wilderness.  
 The dark blue sky clos'd round,  
 And rested like a dome  
 Upon the circling waste.  
 She cast her eyes around,  
 Famine and Thirst were there—  
 The Mother bowed her head,  
 And wept upon her child.

A sudden cry of wonder  
 From Thalaba arous'd her ;  
 She rais'd her head, and saw  
 Where high in air a stately palace rose.  
 Amid a grove embower'd  
 Stood the prodigious pile ;  
 Trees of such ancient majesty

Tower'd not on Yemen's happy hills,  
 Nor crown'd the stately brow of Lebanon.  
 Fabric so vast, so lavishly enrich'd,  
 For Idol, or for Tyrant, never yet  
     Rais'd the slave race of man,  
 In Rome, nor in the elder Babylon,  
     Nor old Persepolis,  
     Nor where the family of Greece  
     Hymn'd Eleutherian Jove.  
 Here studding azure tablatures  
     And ray'd with feeble light,  
 Star-like the ruby and the diamond shone :  
     Here on the golden towers  
     The yellow moon-beam lay,  
 Here with white splendour floods the silver wall.  
 Less wonderous pile and less magnificent  
 Sennamar built at Hirah, though his art  
 Seal'd with one stone the ample edifice,  
 And made its colours, like the serpent's skin,  
 Play with a changeful beauty: him, its Lord,  
 Jealous lest after effort might surpass  
 The now unequall'd palace, from its height  
     Dash'd on the pavement down.  
  
 They enter'd, and through aromatic paths  
     Wondering they went along.

At length, upon a mossy bank,  
 Beneath a tall mimosa's shade,  
 Which o'er him bent its living canopy,  
 They saw a man reclin'd.  
 Young he appear'd, for on his cheek there shone  
 The morning glow of health,  
 And the brown beard curl'd close around his chin.

He slept, but at the sound  
 Of coming feet awaking, fix'd his eyes  
 In wonder, on the wanderer and her child.

"Forgive us," Zeinab cried,  
 "Distress hath made us bold.

Relieve the widow and the fatherless !  
 Blessed are they who succour the distress ;  
 For them hath God appointed Paradise."

He heard, and he look'd up to heaven,  
 And tears ran down his cheeks :  
 "It is a human voice !  
 I thank thee, O my God !—  
 How many an age hath past  
 Since the sweet sounds have visited my ear !  
 I thank thee, O my God,  
 It is a human voice !"

To Zeinab turning then he cried,  
 "O mortal, who art thou

Whose gifted eyes have pierced  
 The shadow of concealment that hath wrapt  
 These bowers, so many an age,  
 From eye of mortal man ?  
 For countless years have past,  
 And never foot of man  
 The bowers of Irem trod,—  
 Save only I, a miserable wretch  
 From Heaven and Earth shut out !”

Fearless, and scarce surpris'd,  
 For grief in Zeinab's soul  
 All other feebler feelings overpower'd,  
 She answer'd, “ Yesterday  
 I was a wife belov'd,  
 The fruitful mother of a numerous race,  
 I am a widow now,  
 Of all my offspring this alone is left.  
 Praise to the Lord our God,  
 He gave, he takes away !”

Then said the stranger, “ Not by Heaven unseen,  
 Nor in unguided wanderings hast thou reach'd  
 This secret place, be sure !  
 Nor for light purpose is the Veil,

That from the Universe hath long shut out  
 These ancient bowers, withdrawn.  
 Hear thou my words, O mortal, in thy heart  
 Treasure what I shall tell ;  
 And when amid the world  
 Thou shalt emerge again,  
 Repeat the warning tale.  
 Why have the Fathers suffer'd, but to maké  
 The children wisely safe ?

“ The Paradise of Irem this,  
 And that the palace pile  
 Which Shedad built, the King.  
 Alas ! in the days of my youth  
 The hum of the populous world  
 Was heard in yon wilderness waste !  
 O'er all the winding sands  
 The tents of Ad were pitch'd ;  
 Happy Al-Ahkaf then,  
 For many and brave were her sons,  
 Her daughters were many and fair.

“ My name was Aswad then—  
 Alas ! alas ! how strange  
 The sound so long unheard !  
 Of noble race I came,



One of the wealthy of the earth my sire.  
 An hundred horses in my father's stalls  
     Stood ready for his will;  
     Numerous his robes of silk,  
 The number of his camels was not known.  
     These were my heritage,  
     O God ! thy gifts were these ;  
 But better had it been for Aswad's soul  
     Had he ask'd alms on earth,  
 And begg'd the crumbs which from his table fell,  
     So he had known thy word.

" Boy, who hast reach'd my solitude,  
 Fear the Lord in the days of thy youth !  
     My knee was never taught  
     To bend before my God ;  
     My voice was never taught  
     To shape one holy prayer.  
 We worshipp'd Idols, wood and stone,  
 The work of our own foolish hands ;  
 We worshipp'd in our foolishness.  
     Vainly the Prophet's voice  
     Its frequent warning rais'd,  
     ' REPENT, AND BE FORGIVEN ! '—  
 We mock'd the messenger of God,  
*We mock'd the Lord, long-suffering, slow to wrath.*

"A mighty work the pride of Shedad plann'd,  
 Here in the wilderness to form  
 A garden more surpassing fair  
 Than that, before whose gate  
 The lightning of the Cherub's fiery sword  
 Waves wide to bar access,  
 Since Adam, the transgressor, thence was driven.  
 Here too would Shedad build  
 A kingly pile sublime,  
 The palace of his pride.  
 For this exhausted mines  
 Supplied their golden store,  
 For this the central caverns gave their gems ;  
 For this the woodman's axe  
 Open'd the cedar forest to the sun ;  
 The silkworm of the East  
 Span her sepulchral egg ;  
 The hunter African  
 Provok'd the danger of the elephant's wrath ;  
 The Ethiop, keen of scent,  
 Detects the ebony,  
 That deep-inearth'd, and hating light,  
 A leafless tree and barren of all fruit,  
 With darkness feeds her boughs of raven grain.  
 Such were the treasures lavished in yon pile ;

Ages have past away,  
 And never mortal eye  
 Gaz'd on their vanity.

“ The garden,—copious springs  
 Blest that delightful spot,  
 And every flower was planted there  
 That makes the gale of evening sweet.  
 He spake, and bade the full-grown forest rise  
 His own creation ; should the King  
 Wait for slow Nature's work ?  
 All trees that bend with luscious fruit,  
 Or wave with feathery boughs,  
 Or point their spiring heads to heaven,  
 Or spreading wide their shadowy arms,  
 Invite the traveller to repose at noon,—  
 Hither, uprooted with their native soil,  
 The labour and the pain of multitudes,  
 Mature in beauty, bore them.  
 Here, frequent in the walks  
 The marble statue stood  
 Of heroes and of chiefs.  
 The trees and flowers remain,  
 By Nature's care perpetuate and self-sown.  
 The marble statues long have lost all trace

Of heroes and of chiefs ;  
 Huge shapeless stones they lie,  
 O'er-grown with many a flower.

“ The work of pride went on—  
 Often the Prophet's voice  
 Denounced impending woe—  
 We mock'd at the words of the Seer.  
 We mock'd at the wrath of the Lord.  
 A long continued drought first troubled us ;  
     Three years no cloud had form'd,  
     Three years no rain had fallen ;  
     The wholesome herb was dry,  
 The corn matur'd not for the food of man,  
     The wells and fountains fail'd.  
 O hard of heart, in whom the punishment  
     Awoke no sense of guilt !  
 Headstrong to ruin, obstinately blind,  
 We to our Idols still applied for aid ;  
     Sakia we invok'd for rain,  
     We called on Razeka for food—  
 They did not hear our prayers, they could not hear !  
     No cloud appear'd in Heaven,  
     No nightly dews came down.

" Then to the place of concourse messengers  
 Were sent, to Mecca, where the nations came,  
 Round the Red Hillock kneeling, to implore  
     God in his favour'd place.  
     We sent to call on God ;  
 Ah fools ! unthinking that from all the earth  
     The heart ascends to him.  
     We sent to call on God ;  
     Ah fools ! to think the Lord  
     Would hear their prayers abroad,  
     Who made no prayers at home !

    " Meantime the work of pride went on,  
 And still before our Idols, wood and stone,  
     We bow'd the impious knee.  
 ' Turn men of Ad, and call upon the Lord,'  
     The Prophet Houd exclaim'd.  
 ' Turn, men of Ad, and look to Heaven,  
     And fly the wrath to come.'—  
     We mock'd the Prophet's words ;—  
 ' Now dost thou dream, old man,  
     Or art thou drunk with wine ?  
 Future wo and wrath to come,  
 Still thy prudent voice forebodes ;  
 When it comes will we believe,

Till it comes will we go on  
 In the way our fathers went.  
     Now are thy words from God ?  
     Or dost thou dream, old man,  
     Or art thou drunk with wine ?

    “ So spake the stubborn race,  
     . The unbelieving ones.  
 I too, of stubborn unbelieving heart,  
     Heard him, and heeded not.  
 It chanced my father went the way of man,  
     He perish'd in his sins.  
 The funeral rites were duly paid,  
 We bound a camel to his grave,  
     And left it there to die,  
 So if the resurrection came  
     Together they might rise.  
     I past my fathér's grave,  
     I heard the Camel moan.  
     She was his favourite beast,  
 One who had carried me in infancy,  
 The first that by myself I learnt to mount.  
 Her limbs were lean with famine, and her eyes  
     Look'd ghastlily with want.  
 She knew me as I past,

She star'd me in the face.

My heart was touch'd, had it been human else ?  
I thought no eye was near, and broke her bonds,  
And drove her forth to liberty and life.

The Prophet Houd beheld,  
He lifted up his voice,

'Blessed art thou, young man,  
Blessed art thou, O Aswad, for the deed !  
In the day of visitation,  
In the fearful hour of judgment,  
God will remember thee !'

"The day of visitation was at hand,  
The fearful hour of judgment hastened on.

Lo Shedad's mighty pile complete,  
The palace of his pride.

Would ye behold its wonders, enter in !

I have no heart to visit it !

Time hath not harm'd the eternal monument ;  
Time is not here, nor days, nor months, nor years,  
An everlasting now of misery !—

Ye must have heard their fame,  
Or likely ye have seen

The mighty Pyramids,—

For sure those mighty piles shall overlive

The feeble generations of mankind.  
 What though unmov'd they bore the deluge weight,  
     Survivors of the ruined world ?  
 What though their founder fill'd with miracles,  
 And wealth miraculous their ample vaults ?  
 Compar'd with yonder fabric, and they shrink  
 The baby wonders of a woman's work !  
 Here emerald columns o'er the marble courts  
 Fling their green rays, as when amid a shower  
 The sun shines loveliest on the vernal corn.  
 Here Shedad bade the sapphire floor be laid,  
     As though with feet divine  
     To trample azure light,  
 Like the blue pavement of the firmament.  
     Here self-suspended hangs in air,  
 As its pure substance loath'd material touch,  
     The living carbuncle ;  
     Sun of the lofty dome,  
 Darkness hath no dominion o'er its beams ;  
 Intense it glows, an ever-flowing tide  
 Of glory, like the day-flood in its source.  
 Impious ! the Trees of vegetable gold,  
     Such as in Eden's groves  
     Yet innocent it grew ;  
 Impious ! he made his boast, though heaven had hid



So deep the baneful ore,  
 That they should branch and bud for him,  
 That art should force their blossoms and their fruit,  
 And re-create for him whate'er  
 Was lost in Paradise.

Therefore at Shedad's voice  
 Here towered the palm, a silver trunk,  
 The fine gold net-work growing out  
 Loose from its rugged boughs.  
 Tall as the Cedar of the mountain, here  
 Rose the gold branches, hung with emerald leaves,  
 Blossom'd with pearls, and rich with ruby fruit.  
 O Ad! my country! evil was the day  
 That thy unhappy sons  
 Crouch'd at this Nimrod's throne,  
 And placed him on the pedestal of power,  
 And laid their liberties beneath his feet,  
 Robbing their children of the heritage  
 Their fathers handed down.  
 What was to him the squander'd wealth?  
 What was to him the burden of the land,  
 The lavish'd misery?  
 He did but speak his will,  
 And, like the blasting Siroc of the East,  
 The ruin of the royal voice

Found its way every where.  
 I marvel not that he, whose power  
 No earthly law, no human feeling curb'd,  
 Mock'd at the living God !

“ And now the King's command went forth  
 Among the people, bidding old and young,  
 Husband and wife, the master and the slave,  
 All the collected multitudes of Ad,  
 Here to repair, and hold high festival,  
 That he might see his people, they behold  
 Their King's magnificence and power.  
 The day of festival arriv'd ;  
 Hither they came, the old man and the boy,  
 Husband and wife, the master and the slave,  
 Hither they came. From yonder high tower top,  
 The loftiest of the Palace, Shedad look'd  
 Down on his tribe : their tents on yonder sands  
 Rose like the countless billows of the sea ;  
 Their tread and voices like the ocean roar,  
 One deep confusion of tumultuous sounds.  
 They saw their King's magnificence ; beheld  
 His Palace sparkling like the Angel domes  
 Of Paradise ; his garden like the bowers  
 Of early Eden, and they shouted out,  
 Great is the King, a God upon the earth !

" Intoxicate with joy and pride,  
     He heard their blasphemies ;  
 And in his wantonness of heart he bade  
     The Prophet Houd be brought ;  
     And o'er the marble courts,  
     And o'er the gorgeous rooms  
     Glittering with gems and gold,  
     He led the Man of God.

' Is not this a stately pile ?'

Cried the Monarch in his joy.

    ' Hath ever eye beheld,  
     Hath ever thought conceiv'd,  
     Place more magnificent ?

Houd, they say that Heaven imparted  
 To thy lips the words of wisdom !

    Look at the riches round,  
     And value them aright,  
     If so thy wisdom can.'

    The Prophet heard his vaunt,  
 And he answer'd him, with an awful smile,  
 ' O Shedad ! only in the hour of death  
 We learn to value things like these aright.'

" ' Hast thou a fault to find  
 In all thine eyes have seen ?'

Again the King exclaim'd.

' Yea !' said the man of God ;

' The walls are weak, the building ill secur'd.

Azrael can enter in !

The Sarsar can pierce through,

The Icy Wind of Death.'

" I was beside the Monarch when he spake—

Gentle the Prophet spake,

But in his eye there dwelt

A sorrow that disturb'd me while I gaz'd.

The countenance of Shedad fell,

And anger sat upon his paler lips.

He to the high tower-top the Prophet led,

And pointed to the multitude,

And as again they shouted out,

' Great is the King ! a God upon the Earth !'

With dark and threatful smile to Houd he turn'd,—

' Say they aright, O Prophet ? is the King

Great upon earth, a God among mankind ?'

The Prophet answer'd not,

Over that infinite multitude

He roll'd his ominous eyes,

And tears which could not be suppress'd forth.

" Sudden an uproar rose,  
 A cry of joy below,  
 ' The Messenger is come !  
 Kail from Mecca comes,  
 He brings the boon obtain'd !'

" Forth as we went we saw where overhead  
 There hung a deep black cloud,  
 On which the multitude  
 With joyful eyes look'd up,  
 And blest the coming rain.  
 The Messenger address the King  
 And told his tale of joy.  
 ' To Mecca I repair'd,  
 By the red hillock knelt,  
 And call'd on God for rain.  
 My prayer ascended and was heard ;  
 Three clouds appear'd in heaven.  
 One white, and like the flying cloud of noon,  
 One red, as it had drunk the evening beams,  
 One black and heavy with its load of rain.  
 A voice went forth from heaven,  
 ' Choose, Kail, of the three !'

I thank'd the gracious Power,  
 And chose the black cloud, heavy with its wealth,  
 Right! right! a thousand tongues exclaim'd,  
 And all was merriment and joy.

“ Then stood the Prophet up and cried aloud,

‘ Wo, wo to Irem ! wo to Ad !

DEATH is gone up into her palaces !

Wo ! wo ! a day of guilt and punishment,

A day of desolation !’

“ As he spake,

His large eye roll'd in horror, and so deep

His tone, it seem'd some Spirit from within

Breath'd thro' his moveless lips the unearthly voice.

All looks were turn'd to him. ‘ O Ad !’ he cried,

‘ Dear native land, by all remembrances

Of childhood, by all joys of manhood dear ;

O Vale of many Waters ! morn and night

My age must groan for you, and to the grave

Go down in sorrow. Thou wilt give thy fruits,

But who shall gather them? ‘thy grapes will ripen,

But who shall tread the wine-press? Fly the wrath,

Ye who would live and save your souls alive !

For strong is his right hand that bends the Bow,

The Arrows that he shoots are sharp,  
And err not from their aim !'

“ With that a faithful few  
Prest through the throng to join him. Then arose  
Mockery and mirth ; ‘ Go, bald head !’ and they  
mix’d

Curses with laughter. He set forth, yet once  
Look’d back :—his eye fell on me, and he call’d  
‘ Aswad !’—it startled me,—it terrified,—  
‘ Aswad !’ again he call’d—and I almost  
Had follow’d him—O moment fled too soon !  
O moment irrecoverably lost !  
The shouts of mockery made a coward of me ;  
He went, and I remain’d in fear of MAN !

“ He went, and darker grew  
The deepening cloud above.  
At length it open’d, and—O God ! O God !  
There were no waters there !  
There fell no kindly rain !  
The Sarsar from its womb went forth,  
The Icy Wind of Death.

" They fell around me, thousands fell around,  
 The King and all his People fell.  
 All! all! they perish'd all!  
 I—only I—was left.  
 There came a voice to me and said,  
 ' In the Day of Visitation,  
 In the fearful Hour of Judgment,  
 God hath remember'd thee.'

" When from an agony of prayer I rose,  
 And from the scene of death  
 Attempted to go forth,  
 The way was open, I beheld  
 No barrier to my steps.  
 But round these bowers the Arm of God  
 Had drawn a mighty chain,  
 A barrier that no human force might break.  
 Twice I essay'd to pass.  
 With that the voice was heard,  
 ' O, Aswad, be content, and bless the Lord !

" ' One righteous deed hath sav'd  
 Thy soul from utter death.  
 O Aswad, sinful man !  
 When by long penitence



Thou feel'st thy soul prepar'd,  
 Breathe up the wish to die,  
 And Azrael comes, obedient to the prayer.'

A miserable man  
 From Earth and Heaven shut out,  
 I heard the dreadful voice.  
 I look'd around my prison place,  
 The bodies of the dead were there,  
 Where'er I look'd they lay.  
 They moulder'd, moulder'd here,—  
 Their very bones have crumbled into dust,  
 So many years have past!  
 So many weary ages have gone by!  
 And still I linger here!  
 Still groaning with the burden of my sins,  
 Have never dar'd to breathe  
 The prayer to be releas'd,

“ Oh! who can tell the unspeakable misery  
 Of solitude like this!  
 No sound hath ever reach'd my ear  
 Save of the passing wind—  
 The fountain's everlasting flow,  
 The forest in the gale,  
 The pattering of the shower,  
*Sounds dead and mournful all.*

No bird hath ever clos'd her wing  
 Upon these solitary bowers ;  
 To insect sweetly buzz'd amid these groves,  
     From all things that have life,  
     Save only me, conceal'd.  
 This Tree alone, that o'er my head  
 Hangs down its hospitable boughs,  
     And bends its whispering leaves  
     As though to welcome me,  
     Seems to partake of life ;  
 love it as my friend, my only friend !

' I know not for what ages I have dragg'd  
     This miserable life ;  
     How often I have seen  
     These ancient trees renew'd,  
 What countless generations of mankind  
     Have risen and fallen asleep,  
     And I remain the same !  
 My garment hath not waxed old,  
 Nor the sole of my shoe hath worn.

“ I dare not breathe the prayer to die,  
 O merciful Lord God !—  
 But when it is thy will,

But when I have aton'd  
 For mine iniquities,  
 And sufferings have made pure  
 My soul with sin defiled,  
 Release me in thine own good time,—  
 I will not cease to praise thee, O my God !”

Silence ensued awhile,  
 Then Zeinab answer'd him ;  
 “ Blessed art thou, O Aswad ! for the Lord,  
 Who sav'd thy soul from Hell,  
 Will call thee to him in his own good time.  
 And would that when my heart  
 Breath'd up the wish to die,  
 Azrael might visit me !  
 Then would I follow where my babes are gone,  
 And join Hodeirah now !”

She ceas'd, and the rushing of wings  
 Was heard in the stillness of night,  
 And Azrael, the Death-Angel, stood before them  
 His countenance was dark,  
 Solemn, but not severe,  
 It awed, but struck no terror to the heart.  
 “ Zeinab, thy wish is heard !  
 Aswad, thy hour is come !”

They fell upon the ground and blest the voice,  
 And Azrael from his sword  
 Let fall the drops of bitterness and death.  
 " Me too ! me too !" young Thalaba exclaim'd,  
 As wild with grief he kiss'd  
 His Mother's livid hand,  
 His Mother's quivering lips,  
 " Oh Angel ! take me too !"

" Son of Hodeirah !" the Death-Angel said,  
 " It is not yet the hour.  
 Son of Hodeirah, thou art chosen forth  
 To do the will of Heaven ;  
 To avenge thy Father's death,  
 The murder of thy race ;  
 To work the mightiest enterprise  
 That mortal man hath wrought.  
 Live ! and REMEMBER DESTINY  
 HATH MARK'D THEE FROM MANKIND-

He ceas'd, and he was gone.  
 Young Thalaba look'd round,—  
 The Palace and the groves were seen no more  
 He stood amid the Wilderness, alone.

1

2

3

## NOTES TO BOOK I.

*Like the round ocean, girdled with the sky.*—P. 7.

Henry More had a similar picture in his mind when he wrote of,

Vast plains with lowly cottages forlorn,  
Bounded about with the low-wavering sky.

*Saw Zeinab in her bliss.*—P. 8.

It may be worth mentioning, that, according to Pietro della Valle, this is the name of which the Latins have made Zenobia.

*He gave, he takes away!*—P. 9.

The Lord gave, and the Lord taketh away; blessed be the name of the Lord.—Jos. i. 21.

I have placed a scripture phrase in the mouth of a Mahommedan; but it is a saying of Job, and there can be no impropriety in making a modern Arab speak like an ancient one. Resignation is particularly inculcated by Mahommed, and of all his precepts it is that which his followers have best observed: it is even the vice of the East. It had been easy to have made Zeinab speak from the Koran, if the same language of the

Koran could be remembered by the few who have toiled through its dull tautology. I thought it better to express a feeling of religion in that language with which our religious ideas are connected.

*And rested like a dome.—P. 11.*

La mer n'est plus qu'un cercle aux yeux des Matelots,

Ou le Ciel forme un dôme appuyé sur les flots.

*Le Nouveau Monde. par M. Le Suire.*

*Here studding azure tablatures.—P. 12.*

The magnificent mosque at Tauris is faced with varnished bricks of various colours, *like most fine buildings in Persia*, says Tavernier. One of its domes is covered with white flower work upon a green ground, the other has a black ground, spotted with white stars. Gilding is also common upon Oriental buildings. At Boghar in Bactria our old traveller Jenkinson\* saw “many houses, temples, and monuments of stone, sumptuously builded and gilt.”

In Pegu “they consume about their Varely or idol houses great store of leafe-gold, for that they overlay all the tops of the houses with gold, and some of them are covered with gold from the top to the foote; in covering whereof there is a great store of gold spent, for that every ten years they new overlay them with gold, from the top to the foote, so that with this vanetie they spend great

\* Hakluyt.

abundance of golde. For every ten years the rain doth consume the gold from these houses."

*Cæsar Frederick, in Hakluyt.*

A waste of ornament and labour characterises all the works of the Orientalists. I have seen illuminated Persian manuscripts that must each have been the toil of many years, every page painted, not with representations of life and manners, but usually like the curves and lines of a Turkey carpet, conveying no idea whatever, as absurd to the eye as nonsense-verses to the ear. The little of their literature that has reached us is equally worthless. Our *barbarian* scholars have called Ferdusi the Oriental Homer. We have a specimen of his poem; the translation is said to be bad, and certainly must be unfaithful, for it is in rhyme; but the vilest copy of a picture at least represents the subject and the composition. To make this Iliad of the East, as they have sacrilegiously styled it, a good poem, would be realizing the dreams of alchemy, and transmuting lead into gold.

The Arabian Tales certainly abound with genius; they have lost their metaphorical rubbish in passing through the filter of a French translation.

*Sennamar built at Hirah, &c.—P. 12.*

The Arabians call this palace one of the wonders of the world. It was built for Nôman-al-Aôuar,



one of those Arabian Kings who reigned at Hīrah. A single stone fastened the whole structure; the colour of the walls varied frequently in a day. Nô-man richly rewarded the architect Sennamar; but recollecting afterwards that he might build palaces equal, or superior in beauty for his rival kings, ordered that he should be thrown from the highest tower of the edifice.—*D'Herbelot.*

An African colony had been settled in the north of Ireland long before the arrival of the Neimheids. It is recorded, that Neimheidh had employed four of their artizans to erect for him two sumptuous palaces, which were so highly finished, that, jealous lest they might construct others on the same, or perhaps a grander plan, he had them privately made away with, the day after they had completed their work.—*O'Halloran's History of Ireland.*

*The Paradise of Irem, &c.—P. 15.*

The tribe of Ad were descended from Ad, the son of Aus or Uz, the son of Irem, the son of Shem, the son of Noah, who, after the confusion of tongues, settled in Al Ahkâf, or the winding sands in the province of Hadramaut, where his posterity greatly multiplied. Their first King was Shedad, the son of Ad, of whom the eastern writers deliver many fabulous things, particularly that he finished the magnificent city his father had begun; wherein he *built a fine palace, adorned with delicious gardens,*

to embellish which he spared neither cost nor labour, proposing thereby to create in his subjects a superstitious veneration of himself as a God. This garden or paradise was called the garden of Irem, and is mentioned in the Koran, and often alluded to by the Oriental writers. The city, they tell us, is still standing in the deserts of Aden, being preserved by providence as a monument of divine justice, though it be invisible, unless very rarely, when God permits it to be seen : a favour one Colabah pretended to have received in the reign of the Khalif Moâwiyah, who sending for him to know the truth of the matter, Colabah related his whole adventure; that, as he was seeking a camel he had lost, he found himself on a sudden at the gates of this city, and entering it, saw not one inhabitant, at which being terrified, he stayed no longer than to take with him some fine stones, which he shewed the Khalif.

—*Sale.*

The descendants of Ad in process of time falling from the worship of the true God into idolatry, God sent the prophet Houd (who is generally agreed to be Heber) to preach the unity of his essence, and reclaim them. Houd preached for many years to this people without effect, till God at last was weary of waiting for their repentance. The first punishment which he inflicted was a famine of three years continuance, during all which time the heavens were closed upon them. This, with the evils which it

caused, destroyed a great part of this people, who were then the richest and most powerful of all in Arabia.

The Adites seeing themselves reduced to this extremity, and receiving no succour from their false Gods, resolved to make a pilgrimage to a place in the province of Hegiaz, where at present Mecca is situated. There was then a hillock of red sand there, around which a great concourse of different people might always be seen; and all these nations, the faithful as well as the unfaithful, believed that by visiting this spot with devotion, they should obtain from God whatever they petitioned for, respecting the wants and necessities of life.

The Adites having then resolved to undertake this religious journey, chose seventy men, at whose head they appointed Mortadh and Kail, the two most considerable personages of the country, to perform this duty in the name of the whole nation, and by this means procure rain from Heaven, without which their country must be ruined. The deputies departed, and were hospitably received by Moâwiyah, who at that time reigned in the province of Hegiaz. They explained to him the occasion of their journey, and demanded leave to proceed and perform their devotions at the Red Hillock, that they might procure rain.

Mortadh, who was the wisest of this company, and who had been converted by the Prophet Houd, often

remonstrated with his associates, that it was useless to take this journey for the purpose of praying at this chosen spot, unless they had previously adopted the truths which the Prophet preached, and seriously repented of their unbelief. For how, said he, can you hope that God will shed upon us the abundant showers of his mercy, if we refuse to hear the voice of him whom he hath sent to instruct us ?

Kail, who was one of the most obstinate in error, and consequently of the Prophet's worst enemies, hearing the discourses of his colleague, requested King Moâwiyah to detain Mortadh prisoner, whilst he and the remainder of his companions proceeded to make their prayers upon the Hillock. Moâwiyah consented, and, detaining Mortadh captive, permitted the others to pursue their journey, and accomplish their vow.

Kail, now the sole chief of the deputation, having arrived at the place, prayed thus, Lord give to the people of Ad such rains as it shall please thee. And he had scarcely finished when there appeared three clouds in the sky, one white, one red, the third black. At the same time these words were heard to proceed from Heaven, Choose which of the three thou wilt. Kail chose the black, which he imagined the fullest, and most abundant in water, of which they were in extreme want. After having chosen, he immediately quitted the place, and took the road to his own country, congratulating himself on the happy *success* of his pilgrimage. -

As soon as Kail arrived in the valley of Magaith, a part of the territory of the Adites, he informed his countrymen of the favourable answer he had received, and of the cloud which was soon to water all their lands. The senseless people all came out of their houses to receive it ; but this cloud, which was big with the divine vengeance, produced only a wind, most cold and most violent, which the Arabs call Sarsar ; it continued to blow for seven days and seven nights, and exterminated all the unbelievers of the country, leaving only the Prophet Houd alive, and those who had heard him and turned to the faith.—*D'Herbelot.*

*O'er all the winding sands.—P. 15.*

Al-Ahkaf signifies the Winding Sands.

*Detects the ebony.—P. 17.*

I have heard from a certain Cyprian botanist, that the Ebony does not produce either leaves or fruit, and that it is never seen exposed to the sun : that its roots are indeed under the earth, which the Æthiopians dig out, and that there are men among them skilled in finding the place of its concealment.—*Pausanias, translated by Taylor.*

*We to our Idols still applied for aid.—P. 19.*

The Adites worshipped four Idols, Sakiah the

dispenser of rain, Hafedah the protector of travellers, Rizekah the giver of food, and Salemah the preserver in sickness.—*D'Herbelot. Sale.*

*Then to the place of concourse, &c.—P. 20.*

Mecca was thus called. Mahommed destroyed the other superstitions of the Arabs, but he was obliged to adopt their old and rooted veneration for the Well and the Black Stone, and transfer to Mecca the respect and reverence which he had designed for Jerusalem.

Mecca is situated in a barren place (about one day's journey from the Red-Sea) in a valley, or rather in the midst of many little hills. The town is surrounded for several miles with many thousands of little hills, which are very near one to the other. I have been on the top of some of them near Mecca, where I could see some miles about, but yet was not able to see the farthest of the hills. They are all stony-rock, and blackish, and pretty near of a bigness, appearing at a distance like cocks of hay, but all pointing towards Mecca. Some of them are half a mile in circumference, &c. but all near of one height. The people here have an odd and foolish sort of *tradition* concerning them, viz. That when *Abraham* went about building the *Beat-Allah*, God by his wonderful providence did so order it, that every *mountain* in the world should contribute something to the building thereof; and accordingly every

one did send its *proportion*. Though there is a *mountain* near *Algiers* which is called *Corra Dog*, i. e. *Black Mountain*; and the reason of its blackness, they say, is, because it did not send any part of itself towards building the Temple at Mecca. Between these hills is good and plain travelling, though they stand near one to another.

A faithful Account of the Religion and Manners of the Mahomedans, &c. by Joseph Pitts of Exon.

Adam after his fall was placed upon the mountain of *Vassem*, in the eastern region of the globe. *Eve* was banished to a place since called *Djidda*, which signifies the first of Mothers, (the celebrated port of *Gedda*, on the coast of *Arabia*.) The Serpent was cast into the most horrid desert of the East, and the spiritual tempter, who seduced him, was exiled to the coasts of *Eblehh*. This fall of our first parent was followed by the infidelity and sedition of all the spirits, *Djinn*, who were spread over the surface of the earth. Then God sent against them the great *Azazil*, who with a legion of angels chased them from the continent, and dispersed them among the isles, and along the different coasts of the sea. Some time after, *Adam*, conducted by the spirit of God, travelled into *Arabia*, and advanced as far as *Mecca*. His footsteps diffused on all sides abundance and fertility. His figure was enchanting, his stature lofty, his complexion brown, his hair

thick, long, and curled ; and he then wore a beard and mustachios. After a separation of a hundred years, he rejoined *Eve* on Mount *Arafaiih*, near *Mecca* ; an event which gave that mount the name of *Arafaiih*, or *Arefe*, that is, the Place of Remembrance. This favour of the Eternal Deity was accompanied by another not less striking. By his orders the angels took a tent, *Kbayme*, from paradise, and pitched it on the very spot where afterwards the *Keabe* was erected. This is the most sacred of the tabernacles, and the first temple which was consecrated to the worship of the Eternal Deity by the first of men, and by all his posterity. *Seth* was the founder of the sacred *Keabe* : in the same place where the angels had pitched the celestial tent, he erected a stone edifice, which he consecrated to the worship of the Eternal Deity.—*D'Ohsson*.

Bowed down by the weight of years, *Adam* had reached the limit of his earthly existence. At that moment he longed eagerly for the fruits of paradise. A legion of angels attended upon his latest sigh, and, by the command of the Eternal Being, received his soul. He died on Friday the 7th of April, *Nissan*, at the age of nine hundred and thirty years. The angels washed and purified his body ; which was the origin of funeral ablutions. The archangel *Michael* wrapped it in a sheet, with perfumes and aromatics ; and the archangel *Gabriel*, discharg-



ing the duties of the Imameth, performed, at the head of the whole legion of angels, and of the whole family of this first of the patriarchs, the *Salatb'ul-Djenaze* : which gave birth to funeral prayers. The body of *Adam* was deposited at *Gbar'ul-Kenz* (the grotto of treasure,) upon the mountain *Djebel-Eb'y-Coubeyss*, which overlooks *Mecca*. His descendants, at his death, amounted to forty thousand souls.

*D'Obsson.*

When Noah entered the ark, he took with him, by the command of the Eternal, the body of Adam, inclosed in a box-coffin. After the waters had abated, his first care was to deposit it in the same grotto from whence it had been removed.—*D'Ohsson.*

*So if the resurrection came.—P. 21.*

Some of the Pagan Arabs, when they died, had their Camel tied by their Sepulchre, and so left without meat or drink to perish, and accompany them to the other world, lest they should be obliged at the Resurrection to go on foot, which was accounted very scandalous.

All affirmed that the pious, when they come forth from their sepulchres, shall find ready prepared for them white-winged Camels with saddles of gold. Here are some footsteps of the doctrine of the ancient Arabians.—*Salé.*

*She started me in the face.*—P. 22.

This line is in one of the most beautiful passages of our old Ballads, so full of beauty. I have never seen the Ballad in print, and with some trouble have procured only an imperfect copy from memory. It is necessary to insert some of the preceding stanzas. The title is,

**OLD POULTER'S MARE.**

At length old age came on her,  
 And she grew faint and poor;  
 Her master he fell out with her,  
 And turned her out of door,  
 Saying, if thou wilt not labour  
 I prithee go thy way,—  
 And never let me see thy face  
 Until thy dying day.

These words she took unkind,  
 And on her way she went,  
 For to fulfil her master's will  
 Always was her intent;  
 The hills were very high,  
 The valleys very bare,  
 The summer it was hot and dry,—  
 It starved Old Poulter's Mare.

Old Poulter he grew sorrowful,  
 And said to his kinsman Will,

I'd have thee go and seek the Mare  
 O'er valley and o'er hill ;  
 Go, go, go, go, says Poulter,  
 And make haste back again,  
 For until thou hast found the Mare,  
 In grief I shall remain.

Away went Will so willingly,  
 And all day long he sought ;  
 Till when it grew towards the night,  
 He in his mind bethought,  
 He would go home and rest him,  
 And come again to-morrow,  
 For if he could not find the Mare,  
 His heart would break with sorrow.

He went a little farther  
 And turned his head aside,  
 And just by goodman Whitfield's gate  
 Oh there the Mare he spied.  
 He asked her how she did,  
*She stared him in the face,*  
*Then down she laid her head again,*  
*She was in wretched case.*

*What, though unmov'd they bore the deluge weight. P.23.*

Concerning the pyramids " I shall put down, says Greaves, that which is confessed by the Arabian writers to be the most probable relation, as is re-

ported by Ibn Abd Alhokm, whose words out of the Arabic are these : “ The greatest part of chronologers agree, that he which built the pyramids was Saurid Ibn Salhouk, King of Egypt, who lived three hundred years before the flood. The occasion of this was, because he saw, in his sleep, that the whole earth was turned over with the inhabitants of it, the men lying upon their faces, and the stars falling down and striking one another, with a terrible noise ; and being troubled, he concealed it. After this he saw the fixed stars falling to the earth, in the similitude of white fowl, and they snatched up men, carrying them between two great mountains ; and these mountains closed upon them, and the shining stars were made dark. Awaking with great fear, he assembles the chief priests of all the provinces of Egypt, an hundred and thirty priests ; the chief of them was called Aclimum. Relating the whole matter to them, they took the altitude of the stars, and, making their prognostication, foretold of a deluge. The king said, Will it come to our country ? they answered, Yea, and will destroy it. And there remained a certain number of years for to come, and he commanded in the mean space to build the Pyramids, and a vault to be made, into which the river Nilus entering, should run into the countries of the west, and into the land Al-Said. And he filled them with *telesmes*,\* and with strange

\* That which the Arabians commonly mean by *telesmes*, are certain *sigilla* or *amuleta*, made under such and such an aspect, or

things, and with riches and treasures, and the like. He engraved in them all things that were told him by wise men, as also all profound sciences, the names of *alakakirs* \*, the uses and hurts of them ; the science of astrology and of arithmetic, and of geometry, and of physic. All this may be interpreted by him that knows their characters and language. After he had given order for this building, they cut out vast columns and wonderful stones. They fetcht massy stones from the Æthiopians, and made with these the foundation of the three Pyramids, fastening them together with lead and iron. They built the gates of them forty cubits under ground, and they made the height of the Pyramids one hundred royal cubits, which are fifty of ours in these times ; he also made each side of them an hundred royal cubits. The beginning of this building was in a fortunate horoscope. After that he had finished it, he covered it with coloured sattin from the top to the bottom ; and he appointed a solemn festival, at which were present all the inhabitants of his kingdom. Then he built in the western Pyramid thirty treasures, filled with store of riches, and utensils, and with signatures made of precious stones, and with configuration of the stars and planets, with several characters accordingly inscribed.

\* *Alakaktr*, amongst other significations, is the name of a precious stone ; and therefore in Abulfeda it is joined with *yacut*, a ruby. I imagine it here to signify some magical spell, which it *may be was* engraven on this stone.

instruments of iron, and vessels of earth, and with arms that rust not, and with glass which might be bended and yet not broken, and with several kind of alakakirs, single and double, and with deadly poisons, and with other things besides. He made also in the east Pyramid divers celestial spheres and stars, and what they severally operate in their aspects, and the perfumes which are to be used to them, and the books which treat of these matters. He also put in the coloured Pyramid the commentaries of the Priests in chests of black marble, and with every Priest a book, in which were the wonders of his profession, and of his actions, and of his nature, and what was done in his time, and what is, and what shall be, from the beginning of time to the end of it. He placed in every Pyramid a treasurer. The treasurer of the westerly Pyramid was a statue of marble stone, standing upright with a lance, and upon his head a serpent wreathed. He that came near it, and stood still, the serpent bit him of one side, and wreathing round about his throat and killing him, returned to his place. He made the treasurer of the east Pyramid, an idol of black agate, his eyes open and shining, sitting upon a throne with a lance; when any looked upon him, he heard of one side of him a voice, which took away his sense, so that he fell prostrate upon his face, and ceased not till he died. He made the treasurer of the coloured Pyramid a statue of stone,

called *Albut*, sitting: he which looked towards it was drawn by the statue, till he stuck to it, and could not be separated from it, till such time as he died. The Coptites write in their books, that there is an inscription engraven upon them, the exposition of which in Arabic is this, *I KING SAURID built the Pyramids in such and such a time, and finished them in six years: he that comes after me, and says that he is equal to me, let him destroy them in six hundred years; and yet it is known, that it is easier to pluck down, than to build up: I also covered them, when I had finished them, with sattin; and let him cover them with matts.* After that *ALMAMON* the Calif entered Egypt, and saw the Pyramids, he desired to know what was within, and therefore would have them opened. They told him it could not possibly be done. He replied, I will have it certainly done. And that hole was opened for him, which stands open to this day, with fire and vinegar. Two smiths prepared and sharpened the iron and engines, which they forced in, and there was a great expense in the opening of it. The thickness of the walls was found to be twenty cubits; and when they came to the end of the wall, behind the place they had digged, there was an ewer of green emerald; it were a thousand dinars very weighty, every dinar was an ounce of our ounces: they wondered: but knew not the meaning of it. Then *ALMAMON* said, cast up the account, how much hath

spent in making the entrance ; they cast it up, and lo it was the same sum which they found ; it neither exceeded nor was defective. Within they found a square well, in the square of it there were doors, every door opened into a house (or vault), in which there were dead bodies wrapped up in linen. They found towards the top of the Pyramid, a chamber, in which there was a hollow stone : in it was a statue of stone like a man, and within it a man, upon whom was a breast-plate of gold set with jewels ; upon his breast was a sword of invaluable price, and at his head a carbuncle of the bigness of an egg, shining like the light of the day ; and upon him were characters written with a pen, no man knows what they signify. After ALMAMON had opened it, men entered into it for many years, and descended by the slippery passage which is in it ; and some of them came out safe, and others died.”—*Greaves's Pyramidographia.*

*The living carbuncle.—P. 23.*

The Carbuncle is to be found in most of the subterranean palaces of Romance. I have no where seen so circumstantial an account of its wonderful properties as in a passage of Thuanus, quoted by Stephanus in his Notes to Saxo Grammaticus.

“ Whilst the King was at Bologna, a stone, wonderful in its species and nature, was brought to him from the East Indies, by a man unknown, who ap-



peared by his manners to be a Barbarian. It sparkled as though all burning with an incredible splendor, flashing radiance, and shooting on every side its beams, it filled the surrounding air to a great distance, with a light scarcely by any eyes endurable. In this also it was wonderful, that being most impatient of the earth, if it was confined, it would force its way, and immediately fly aloft; neither could it be contained by any art of man, in a narrow place, but appeared only to love those of ample extent. It was of the utmost purity, stained by no soil nor spot. Certain shape it had none, for its figure was inconstant and momentarily changing, and though at a distance it was beautiful to the eye, it would not suffer ~~itself~~ to be handled with impunity, but hurt those who obstinately struggled with it, as many persons before many spectators experienced. If by chance any part of it was broken off, for it was not very hard, it become nothing less.\*—*Thuanus*, lib. 8.

In the Mirror of Stones, Carbuncles are said to be male and female. The females throw out their

\* Since this note was written, I have found in Feyjoo the history of this story. It was invented as a riddle or allegory of *fire*, by a French physician, called Fernelio by the Spanish author, and published by him in a Dialogue, *De abditis rerum causis*. From hence it was extracted, and sent as a trick to Mizaldo, another physician, who had written a credulous work, *De Arcanis Naturæ*; and a copy of this letter came into the hands of Thuanus. He discovered the deception too late, for a second edition of his history had been previously published at Frankfort.

brightness: the stars appear burning within the  
males.

Like many other jewels, the Carbuncle was supposed to be an animal substance, formed in the serpent. The serpent's ingenious method of preserving it from the song of the charmer is related in an after note. Book 9.

*Yet innocent it grew.—P. 23.*

Adam, says a Moorish author, after having eaten the forbidden fruit, sought to hide himself under the shade of the trees that form the bowers of Paradise: the Gold and Silver trees refused their shade to the father of the human race. God asked them why they did so? because, replied the Trees, Adam has transgressed against your commandment. Ye have done well, answered the Creator; and that your fidelity may be rewarded, 'tis my decree that men shall hereafter become your slaves, and that in search of you they shall dig into the very bowels of the earth.—*Cbenier.*

The black-lead of Borrodale is described as lying in the mine in the form of a tree; it hath a body or root, and veins or branches fly from it in different directions: the root or body is the finest black-lead, and the branches at the extremities the worst the farther they fly. The veins or branches sometimes shoot out to the surface of the ground.—*Hutchinson's Hist. of Cumberland.*

They have founde by experience, that the vein of golde is a living tree, and that the same by all waies that it spreadeth and springeth from the roote by the softe pores and passages of the earth, putteth forth branches, even unto the uppermost parts of the earth, and ceaseth not untill it discover itself unto the open aire : at which time it sheweth forthe certaine beautiful colours in the steede of floures, rounde stones of golden earth in the steede of fruites ; and thinne plates insteede of leaves. They say that the roote of the golden tree extendeth to the centre of the earth, and there taketh nourishment of increase : for the deeper that they dig, they finde the trunkes thereof to be so much the greater, as farre as they may followe it, for abundance of water springing in the mountaines. Of the branches of this tree, they finde some as small as a thread, and others as bigge as a man's finger, according to the largeness or straightnesse of the riftes and cliftes. They have sometimes chanced upon whole caves, sustained and borne up as it were with golden pillers, and this in the waies by the which the branches ascende : the which being filled with the substance of the trunkes creeping from beneath, the branche maketh itself waie by whiche it maie pass out. It is oftentimes divided, by encoutring with some kinde of harde stone ; yet is it in other cliftes nourished by the exhalations and virtue of the roote.

—*Pietro Martire.*

Metals, says Herrera, (5. 3. 15.) are like plants hidden in the bowels of the earth, with their trunk and boughs, which are the veins; for it appears in a certain manner, that like plants they go on growing, not because they have any inward life, but because they are produced in the entrails of the earth by the virtue of the sun and of the planets; and so they go on increasing. And as metals are thus, as it were, plants hidden in the earth; so plants are animals fixed to one place, sustained by the aliment which Nature has provided for them at their birth: And to animals, as they have a more perfect being, a sense and knowledge hath been given, to go about and seek their aliment. So that barren earth is the support of metal, and fertile earth of plants, and plants of animals; the less perfect serving the more perfect.

*The fine gold net-work, &c.—P. 24.*

A great number of stringy fibres seem to stretch out from the boughs of the Palm, on each side, which cross one another in such a manner, that they take out from between the boughs a sort of bark like close net-work, and this they spin out with the hand, and with it make cords of all sizes, which are mostly used in Egypt. They also make of it a sort of brush for clothes.—*Pococke.*

*Crouch'd at this Nimrod's throne.—P. 24.*

Shedad was the first King of the Adites. I have ornamented his palace less profusely than the Oriental writers who describe it. In the notes to the *Buhar-Danush* is the following account of its magnificence from the *Tofet al Mujalis*.

A pleasant and elevated spot being fixed upon, Shuddaud despatched an hundred chiefs to collect skilful artists and workmen from all countries. He also commanded the monarchs of Syria and Ormus to send him all their jewels and precious stones. Forty camel-loads of gold, silver, and jewels, were daily used in the building, which contained a thousand spacious quadrangles of many thousand rooms. In the areas were artificial trees of gold and silver, whose leaves were emeralds, and fruit clusters of pearls and jewels. The ground was strewed with ambergris, musk, and saffron. Between every two of the artificial trees was planted one of delicious fruit. This romantic abode took up five hundred years in the completion. When finished, Shuddaud marched to view it; and, when arrived near, divided two hundred thousand youthful slaves, whom he had brought with him from Damascus, into four detachments, which were stationed in cantonments prepared for their reception on each side of the garden, towards which he proceeded with his favourite courtiers. Suddenly was heard in the air a voice like thunder, and Shuddaud, looking up, be-

held a personage of majestic figure and stern aspect, who said, "I am the Angel of Death, commissioned to seize thy impure soul." Shuddaud exclaimed, "Give me leisure to enter the garden," and was descending from his horse, when the seizure of life snatched away his impure spirit, and he fell dead upon the ground. At the same time lightnings flashed and destroyed the whole army of the infidel; and the rose garden of Irim became concealed from the sight of man.

*O Sbedad ! only in the hour of death.—P. 26.*

Lamai relates, that a great Monarch, whom he does not name, having erected a superb Palace, wished to show it to every man of talents and taste in the city; he therefore invited them to a banquet, and after the repast was finished, asked them if they knew any building more magnificent and more perfect, in the architecture, in the ornaments, and in the furniture. All the guests contented themselves with expressing their admiration, and lavishing praise, except one, who led a retired and austere life, and was one of those persons whom the Arabians call Zahed.

This man spoke very freely to the Prince, and said to him, I find a great defect in this building; it is, that the foundation is not good, nor the walls sufficiently strong, so that Azrael can enter on every side, and the Sarsar can easily pass through. And

when they showed him the walls of the Palace ornamented with azure and gold, of which the marvellous workmanship surpassed in costliness the richness of the materials, he replied, there is still a great inconvenience here! it is, that we can never estimate these works well, till we are laid backwards. Signifying by these words, that we never understand these things rightly, till we are upon our death-bed, when we discover their vanity.—*D'Herbelot.*

*Breatb'd through his moveless lips, &c.—P. 29.*

Las horrendas palabras parecian  
salir por una trompa resonante,  
y que los yertos labios no movian.

*Lupercio Leonardo.*

*And err not from their aim !—P. 30.*

Death is come up into our windows, and entered into our palaces, to cut off the children from without, and the young men from the streets.—*Jeremiah IX. 21.*

The Trees shall give fruit, and who shall gather them? The Grapes shall ripen, and who shall tread them? for all places shall be desolate of men.—*2 Esdras, XVI. 25.*

For strong is his right hand that bendeth the Bow, his arrows that he shooteth are sharp, and

shall not miss when they begin to be shot into the ends of the world.—2 *Esdras*, XVI. 13.

*Seems to partake of life.*—P. 33.

There are several trees or shrubs of the genus *Mimosa*. One of these trees drops its branches whenever any person approaches it, seeming as if it saluted those who retire under its shade. This mute hospitality has so endeared this tree to the Arabians, that the injuring or cutting of it down is strictly prohibited.—*Niebuhr*.

*Let fall the drops of bitterness and death.*—P. 35.

The Angel of Death, say the Rabbis, holdeth his sword in his hand at the bed's head, having on the end thereof three drops of gall; the sick man spying this deadly Angel, openeth his mouth with fear, and then those drops fall in, of which one killeth him, the second maketh him pale, the third rotteth and putrifieth.—*Purcbas*.

Possibly the expression—to taste the bitterness of death, may refer to this.





# THALABA THE DESTROYER.

## THE SECOND BOOK.

---

Sint licet expertes vitæ sensusque, capessunt  
Jussa tamen superum venti.

*Mambruni Constantinus.*

NOT in the desert,  
Son of Hodeirah,  
Wert thou abandon'd !  
The coexistent fire,  
That in the Dens of Darkness burnt for thee,  
Burns yet, and yet shall burn.

In the Domdaniel caverns,  
Under the Roots of the Ocean,  
Met the Masters of the Spell  
Before them in the vault,  
Blazing unfuell'd from the floor of rock,  
Ten magic flames arose.

“ Burn, mystic fires !” Abdaldar cried,  
 “ Burn while Hodeirah’s dreaded race exist.  
     This is the appointed hour,  
 The hour that shall secure these dens of night.”

“ Dim they burn !” exclaim’d Lobaba,  
 “ Dim they burn, and now they waver !  
     Okba lifts the arm of death,  
 They waver,—they go out !”

“ Curse on his hasty hand !”  
 Khawla exclaim’d in wrath ;  
     The woman-fiend exclaim’d,  
 “ Curse on his hasty hand, the fool hath fail’d !  
     Eight only are gone out.”

A Teraph stood against the cavern side,  
     A new-born infant’s head,  
 Which Khawla at his hour of birth had seiz’d,  
     And from the shoulders wrung.  
 It stood upon a plate of gold,  
 An unclean Spirit’s name inscrib’d beneath.  
     The cheeks were deathly dark,  
 Dark the dead skin upon the hairless skull ;  
     The lips were bluey pale ;

Only the eyes had life,  
They gleam'd with demon light.

“ Tell me !” quoth Khawla, “ is the Fire gone out  
That threatens the Masters of the Spell ?”  
The dead lips mov'd and spake,  
“ The Fire still burns that threats  
The Masters of the Spell.”

“ Curse on thee, Okba !” Khawla cried,  
As to the den the Sorcerer came ;  
He bore the dagger in his hand,  
Hot from the murder of Hodeirah's race.  
“ Behold those unextinguish'd flames !  
The fire still burns that threatens  
The Masters of the Spell !  
Okba, wert thou weak of heart ?  
Okba, wert thou blind of eye ?  
Thy fate and ours were on the lot,  
And we believ'd the lying stars,  
That said thy hand might seize the auspicious hour !  
Thou hast let slip the reigns of destiny,——  
Curse thee, curse thee, Okba !”

The Murderer, answering, said,  
“ O vers'd in all enchanted lore,

Thou better knowest Okba's soul!  
 Eight blows I struck, eight home-driven blows,  
 Needed no second stroke  
 From this envenom'd blade.  
 Ye frown at me as if the will had fail'd,  
 As if ye did not know  
 My double danger from Hodeirah's race,  
 The deeper hate I feel,  
 The stronger motive that inspir'd my arm!  
 Ye frown as if my hasty fault,  
 My ill-directed blow,  
 Had spar'd the enemy;  
 And not the stars that would not give,  
 And not your feeble spells  
 That could not force, the sign  
 Which of the whole was he!  
 Did ye not bid me strike them all?  
 Said ye not root and branch should be destroy'd?  
 I heard Hodeirah's dying groan,  
 I heard his Children's shriek of death,  
 And sought to consummate the work;  
 But o'er the two remaining lives  
 A cloud unpierceable had risen,  
 A cloud that mock'd my searching eyes.  
 I would have prob'd it with the dagger-point,

The dagger was repell'd ;  
 A voice came forth and cried,  
 ' Son of Perdition, cease ! thou canst not change  
 What in the Book of Destiny is written.' "

Khawla to the Teraph turn'd,  
 " Tell me where the Prophet's hand  
 Hides our destin'd enemy ?"  
 The dead lips spake again,  
 " I view the seas, I view the land,  
 I search the ocean and the earth !  
 Not on Ocean is the Boy,  
 Not on Earth his steps are seen."  
 " A mightier power than we," Lobaba cried,  
 " Protects our destin'd foe !  
 Look ! look ! one fire burns dim !  
 It quivers ! it goes out !"

It quivered, it was quench'd.  
 One flame alone was left,  
 A pale blue flame that trembled on the earth,  
 A hovering light upon whose shrinking edge  
 The darkness seemed to press.  
 Stronger it grew, and spread  
 Its lucid swell around,

Extending now where all the ten had stood,  
 With lustre more than all.  
 At that portentous sight,  
 The children of Evil trembled,  
 And Terror smote their souls.  
 Over the den the fire  
 Its fearful splendour cast,  
 The broad base rolling up in wavy streams,  
 Bright as the summer lightning when it spreads  
 Its glory o'er the midnight heaven.  
 The Teraph's eyes were dimm'd,  
 Which like two twinkling stars  
 Shone in the darkness late.  
 The Sorcerers on each other gaz'd,  
 And every face, all pale with fear,  
 And ghastly, in that light was seen  
 Like a dead man's by the sepulchral lamp.

Even Khawla, fiercest of the enchanter brood,  
 Not without effort drew  
 Her fear-suspended breath.  
 Apon a deeper rage  
 Inflam'd her reddening eye.  
 "Mighty is thy power, Mahommed!"  
 Loud in blasphemy she cried;



“ But Eblis would not stoop to man,  
 When Man, fair-statured as the stately palm,  
 From his Creator’s hand  
 Was undefil’d and pure.

Thou art mighty, O son of Abdallah !

But who is he of woman born  
 That shall vie with the might of Eblis ?  
 That shall rival the Prince of the Morning ?”

She said, and rais’d her skinny hand  
 As in defiance to high Heaven,  
 And stretch’d her long lean finger forth,  
 And spake aloud the words of power.

The Spirits heard her call,

And lo ! before her stands

Her Demon Minister.

“ Spirit !” the Enchantress cried,

“ Where lives the Boy, coeval with whose life  
 Yon magic fire must burn ?”

DEMON.

Mistress of the mighty Spell,  
 Not on Ocean, not on Earth.

Only eyes that view

Allah’s glory-throne,

See his hiding-place.

From some believing Spirit, ask and learn.



“ Bring the dead Hodeirah here,”  
 Khawla cried, “ and he shall tell !”

The Demon heard her bidding, and was gone.

A moment pass'd, and at her feet  
 Hodeirah's corpse was laid.

His hand still held the sword he grasp'd in death,  
 The blood not yet had clotted on his wound.

The Sorceress look'd, and with a smile  
 That kindled to more fiendishness

Her hideous features, cried,  
 “ Where art thou, Hodeirah, now ?  
 Is thy soul in Zemzem-well ?  
 Is it in the Eden groves ?  
 Waits it for the judgment-blast  
 In the trump of Israfil ?  
 Is it plum'd with silver wings  
 Underneath the throne of God ?  
 Even though beneath his throne,  
 Hodeirah, thou shalt hear,  
 Thou shalt obey my voice !”

She said, and muttered charms which Hell in fear  
 And Heaven in horror heard.  
 Soon the stiff eye-balls roll'd,

The muscles with convulsive motion shook,  
 The white lips quivered. Khawla saw, her soul  
 Exulted, and she cried,  
 "Prophet! behold my power!  
 Not even death secures  
 Thy slaves from Khawla's spell!  
 Where, Hodeirah, is thy child?"

Hodeirah groan'd and clos'd his eyes,  
 As if in the night and the blindness of death  
 He would have hid himself.

"Speak to my question!" she exclaim'd,  
 "Or in that mangled body thou shalt live  
 Ages of torture! answer me!  
 Where can we find the boy?"

"God! God!" Hodeirah cried,  
 "Release me from this life,  
 From this intolerable agony!"

"Speak!" cried the Sorceress, and she snatch'd  
 A Viper from the floor,  
 And with the living reptile lash'd his neck.  
 Wreath'd round him with the blow,

The Reptile tighter drew her folds,  
 And rais'd her wrathful head,  
 And fix'd into his face  
 Her deadly teeth, and shed  
 Poison in every wound.

In vain ! for Allah heard Hodeirah's prayer,  
 And Khawla on a corpse  
 Had wreak'd her baffled rage.  
 The fated fire mov'd on,

And round the Body wrapt its funeral flames.  
 The flesh and bones in that portentous pile  
 Consum'd ; the Sword alone,  
 Circled with fire, was left.

Where is the Boy for whose hand it is destin'd ?  
 Where the Destroyer who one day shall wield  
 The Sword that is circled with fire ?  
 Race accursed, try your charms !  
 Masters of the mighty Spell,  
 Mutter o'er your words of power !  
 Ye can shatter the dwellings of man,  
 Ye can open the womb of the rock,  
 Ye can shake the foundations of earth,  
 But not the Word of God :  
 But not one letter can ye change  
*Of what his Will hath written !*

Who shall seek through Araby  
Hodeirah's dreaded son ?

They mingle the Arrows of Chance,  
The lot of Abdaldar is drawn.

Thirteen moons must wax and wane  
Ere the Sorcerer quit his quest.

He must visit every tribe

That roam the desert wilderness,

Or dwell beside perennial streams ;

Nor leave a solitary tent unsearch'd,

Till he hath found the Boy,—

The hated Boy, whose blood alone

Can quench that dreaded fire.

A crystal ring Abdaldar bore ;

The powerful gem condens'd

Primeval dews, that upon Caucasus

Felt the first winter's frost.

Ripening there it lay beneath

Rock above rock, and mountain ice up-pil'd

On mountain, till the incumbent mass assum'd,

So huge its bulk, the Ocean's azure hue.

With this he sought the inner den

Where burnt the eternal fire.

Like waters gushing from some channell'd rock  
 Full through a narrow opening, from a chasm  
 The eternal fire stream'd up.

No eye beheld the fount  
 Of that up-flowing flame,

Which blazed self-nurtur'd, and for ever, there.

It was no mortal element : the Abyss

Supplied it, from the fountains at the first

Prepar'd. In the heart of earth it lives and glows

Her vital heat, till, at the day decreed,

The voice of God shall let its billows loose,

To deluge o'er with no abating flood

The consummated World ;

That thenceforth through the air must roll,

The penal Orb of Fire.

Unturban'd and unsandall'd there,

Abdaldar stood before the flame,

And held the Ring beside, and spake

The language that the Elements obey.

The obedient flame detach'd a portion forth,

Which, in the crystal entering, was condens'd,

Gem of the gem, its living Eye of fire.

When the hand that wears the spell

Shall touch the destin'd Boy,

Then shall that Eye be quench'd,

And the freed Element  
Fly to its sacred and remembered Spring.

Now go thy way, Abdaldar !  
Servant of Eblis,  
Over Arabia  
Seek the Destroyer !

Over the sands of the scorching Tehama,  
Over the waterless mountains of Naid ;  
In Arud pursue him, and Yemen the happy,  
And Hejaz, the country belov'd by believers.

Over Arabia,  
Servant of Eblis,  
Seek the Destroyer !

From tribe to tribe, from town to town,  
From tent to tent, Abdaldar past.  
Him every morn the all-beholding Eye  
Saw from his couch, unhallowed by a prayer,  
Rise to the scent of blood ;  
And every night lie down,  
That rankling hope within him, that by day  
Goaded his steps, still stinging him in sleep,  
And startling him with vain accomplishment  
From visions still the same.

Many a time his wary hand  
 To many a youth applied the Ring,  
 And still the imprison'd fire  
 Within its crystal socket lay comprest,  
 Impatient to be free.

At length to the cords of a tent,  
 That were stretch'd by an Island of Palma,  
 In the desolate sea of the sands,  
 The seemly traveller came.  
 Under a shapely palm,  
**Herself** as shapely, there a damsel stood ;  
 She held her ready robe,  
 And look'd towards a Boy,  
 Who from the tree above,  
 With one hand clinging to its trunk,  
 Cast with the other down the cluster'd dates.  
 The Wizard approach'd the Tree,  
 He lean'd on his staff, like a way-faring man,  
 And the sweat of his travel was seen on his brow.  
 He ask'd for food, and lo !  
 The Damsel proffers him her lap of dates ;  
 And the Stripling descends, and runs to the tent,  
 And brings him forth water, the draught of delight.

*Anon the Master of the tent,  
 The Father of the family,*

Came forth, a man in years, of aspect mild.  
 To the stranger approaching he gave  
 The friendly saluting of peace,  
 And bade the skin be spread.  
 Before the tent they spread the skin,  
 Under a Tamarind's shade,  
 That, bending forward, stretch'd  
 Its boughs of beauty far.  
 They brought the Traveller rice,  
 With no false colours tinged to tempt the eye,  
 But white as the new-fallen snow,  
 When never yet the sullyng Sun  
 Hath seen its purity,  
 Nor the warm Zephyr touch'd and tainted it.  
 The dates of the grove before their guest  
 They laid, and the luscious fig,  
 And water from the well.  
 The Damsel from the Tamarind tree  
 Had pluck'd its acid fruit,  
 And steep'd it in water long;  
 And whoso drank of the cooling draught,  
 He would not wish for wine.  
 This to the guest the Damsel brought,  
 And a modest pleasure kindled her cheek,  
 When raising from the cup his moisten'd lips,  
 The Stranger smil'd, and prais'd, and drank again.



Whither is gone the Boy ?  
 He had pierced the Melon's pulp,  
 And clos'd with wax the wound,  
 And he had duly gone at morn  
 And watch'd its ripening rind,  
 And now all joyfully he brings  
 The treasure now matur'd.  
 His dark eyes sparkle with a boy's delight,  
 As out he pours its liquid lusciousness,  
 And proffers to the guest.

Abdaldar ate, and he was satisfied :  
 And now his tongue discours'd  
 Of regions far remote,  
 As one whose busy feet had travell'd long.  
 The father of the family,  
 With a calm eye and quiet smile,  
 Sate pleas'd to hearken him.  
 The Damsel who remov'd the meal,  
 She loitered on the way,  
 And listen'd with full hands  
 A moment motionless.  
 All eagerly the Boy  
 Watches the Traveller's lips ;  
 And still the wily man

With seemly kindness, to the eager Boy  
     Directs his winning tale.  
 Ah, cursed one ! if this be he,  
 If thou hast found the object of thy search,  
     Thy hate, thy bloody aim,—  
 Into what deep damnation wilt thou plunge  
     Thy miserable soul !—  
 Look ! how his eye delighted watches thine !—  
     Look ! how his open lips  
     Gasp at the winning tale !—  
     And nearer now he comes,  
 To lose no word of that delightful talk.  
     Then, as in familiar mood,  
     Upon the stripling's arm  
     The Sorcerer laid his hand,  
 And the fire of the Crystal fled.

While the sudden shoot of joy  
 Made pale Abdaldar's cheek,  
 The Master's voice was heard :  
 " It is the hour of prayer,—  
 My children, let us purify ourselves,  
     And praise the Lord our God !"  
 The Boy the water brought ;

After the law they purified themselves,  
And bent their faces to the earth in prayer.

All, save Abdaldar ; over Thalaba  
He stands, and lifts the dagger to destroy.

Before his lifted arm receiv'd  
Its impulse to descend,  
The Blast of the Desert came.

Prostrate in prayer, the pious family  
Felt not the Simoom pass.

They rose, and lo ! the Sorcerer lying dead,  
Holding the dagger in his blasted hand..

## NOTES TO BOOK II.

---

*A Teraph stood against the cavern side.—P. 66.*

The manner how the Teraphim were made is fondly conceited thus among the Rabbies. They killed a man that was a first-born son, and wrung off his head, and seasoned it with salt and spices, and wrote, upon a plate of gold, the name of an unclean spirit, and put it under the head upon a wall, and lighted candles before it, and worshipped it.—*Godwyn's Moses and Aaron.*

By *Rabbi Eleazar*, it is said to be the head of a child.

*But Eblis, &c.—P. 71:*

The Devil, whom Mahommed names Eblis, from his despair, was once one of those angels who are nearest to God's presence, called Azazil; and fell (according to the doctrine of the Koran), for refusing to pay homage to Adam at the command of God.—*Koran*, ch. 2. 7. 15.

God created the body of Adam of *Salzal*, that is, of dry but unbaked clay; and left it forty nights, or, according to others, forty years, lying without a

soul; and the Devil came to it, and kicked it, and it sounded. And God breathed into it a soul with his breath, sending it in at his eyes; and he himself saw his nose still dead clay, and the soul running through him, till it reached his feet, when he stood upright.—*Maracci*.

In the Nuremberg Chronicle is a print of the creation of Adam; the body is half made, growing out of a heap of clay under the Creator's hands. A still more absurd print represents Eve half way out of his side.

The fullest Mahommedan Genesis is to be found in Rabadan the Morisco's Poem.

God, designing to make known to his whole choir of Angels, high and low, his scheme concerning the Creation, called the Arch-angel *Gabriel*, and delivering to him a pen and paper, commanded him to draw out an instrument of fealty and homage; in which, as God had dictated to his Secretary *Gabriel*, were specified the pleasures and delights he ordained to his creatures in this world; the term of years he would allot them; and how, and in what exercises, their time in this life was to be employed. This being done, *Gabriel* said, Lord, what more must I write? The pen resisteth, and refuseth to be guided forwards! God then took the deed, and, before he folded it, signed it with his sacred hand, and affixed thereunto his royal signet, as an indication of his incontestible and irrevocable promise

and covenant. Then *Gabriel* was commanded to convey what he had written throughout the hosts of Angels; with orders that they all, without exception, should fall down and worship the same: and it was so abundantly replenished with glory, that the angelical potentates universally revered and paid homage thereunto. *Gabriel* returning, said, O Lord! I have obeyed thy commands; what else am I to do? God replied, Close up the writing in this crystal; for this is the inviolable covenant of the feaky the mortals I will hereafter create shall pay unto me, and by the which they shall acknowledge me. *El Hassan* tells us, that no sooner had the blessed Angel closed the said crystal, but so terrible and astonishing a voice issued out thereof, and it cast so unusual and glorious a light, that, with the surprise of so great and unexpected a mystery, the Angel remained fixed and immoveable; and although he had a most ardent desire to be let into the secret *Arcanas* of that wonderful prodigy, yet all his innate courage, and heavenly magnanimity, were not sufficient to furnish him with assurance, or power to make the inquiry.

All being now completed, and put in order, God said to his Angels, "Which of you will descend to the Earth, and bring me up a handful thereof?" When immediately such infinite numbers of celestial spirits departed, that the universal surface was covered with them; where, consulting among them-

selves, they unanimously confirmed their loathing and abhorrence to touch it, saying, How dare we be so presumptuous as to expose, before the throne of the Lord, so glorious and sovereign as ours is, a thing so filthy, and of a form and composition so vile and despicable ! and, in effect, they all returned, fully determined not to meddle with it. After these went others, and then more ; but not one of them, either first or last, dared to defile the purity of their hands with it. Upon which *Azrael*, an Angel of an extraordinary stature, flew down, and, from the four corners of the Earth, brought up a handful of it which God had commanded : From the south and the north, from the west and from the east, took he it ; of all which four different qualities, human bodies are composed.

The Almighty, perceiving in what manner *Azrael* had signalized himself in this affair, beyond the rest of the Angels, and taking particular notice of his goodly form and stature, said to him ; “ O *Azrael*, it is my pleasure to constitute thee to be Death itself ; thou shalt be him who separateth the souls from the bodies of those creatures I am about to make ; Thou henceforth shalt be called *Azrael Malec el Mout* or *Azrael*, the Angel of Death.”

Then God caused the Earth, which *Azrael* had brought, to be washed and purified in the *fountains of Heaven* : and *Kl Hassan* tells us, that it became

so resplendently clear, that it cast a more shining and beautiful light than the Sun in its utmost glory. Gabriel was then commanded to convey this lovely, though as yet inanimate, *lump of clay*, throughout the Heavens, the Earth, the Centres, and the Seas ; to the intent, and with a positive injunction, that whatsoever had life might behold it, and pay honour and reverence thereunto.

When the Angels saw all these incomprehensible mysteries, and that so beautiful an image, they said, " Lord ! if it will be pleasing in thy sight, we will, in thy most high and mighty name, prostrate ourselves before it : " To which voluntary proposal, God replied ; I am content you pay adoration to it ; and I command you so to do :—when instantly they all bowed, inclining their shining celestial countenances at his feet ; only *Eblis* detained himself, obstinately refusing ; proudly and arrogantly valuing himself upon his Heavenly composition. To whom God sternly said, " prostrate thyself to Adam." He made a show of so doing, but remained only upon his knees, and then rose up, before he had performed what God had commanded him. When the Angels beheld his insolence and disobedience, they a second time prostrated themselves, to complete what the haughty and presumptuous Angel had left undone. From hence it is, that in all our prayers, at each inclination of the body, we make two prostrations, one immediately after the other. God be-



ing highly incensed against the rebellious Eblis, said unto him, "Why didst thou not reverence this statue which I have made, as the other Angels all have done?" To which Eblis replied, "I will never lessen or disparage my grandeur so much, as to humble myself to a piece of clay; I, who am an immortal Seraphim, of so apparently a greater excellency than *that*: I, whom thou didst create out of the celestial fire, what an indignity would it be to my splendour, to pay homage to a thing composed of so vile a metal." The irritated Monarch, with a voice of thunder, then pronounced against him this direful anathema and malediction: Begone, enemy; depart, Rebel, from my abode! Thou no longer shall continue in my celestial dominions.—Go, thou accursed flaming thunderbolt of fire! My curse pursue thee! My condemnation overtake thee! My torments afflict thee! And my chastisement accompany thee!—Thus fell this enemy of God and mankind, both he, and all his followers and abettors, who sided or were partakers with him in his pride and presumptuous disobedience.—

God now was pleased to publish and make manifest his design of animating man, out of that beautiful and resplendent crystal; and accordingly commanded Gabriel to breathe into the body of clay, that it might become flesh and blood: But at the instant, as the immaculate Spirit was going to enter therein, it returned, and humbling itself before

the Lord, said, O Merciful King ! for what reason is it that thou intendest to inclose me in this loathsome prison ? I, who am thy servant, thou shuttest up within mine enemy, where my purity will be defiled, and where, against my will, I shall disobey thee, without being able to resist the instigation and power of this rebellious flesh ; whereby I shall become liable to suffer thy rigorous punishment, insupportable and unequal to my strength, for having perpetrated the enormities obnoxious to the frailty of human flesh : Spare me, O Lord ! spare me ! suffer me not to taste of this bitter draught ! To thee it belongs to command, and to me to supplicate thee.

Thus spoke the pure and unspotted Spirit, when God, to give it some satisfaction to these complaints, and that it might contentedly resign itself to obey his commands, ordered it should be conducted near his throne ; where, in innumerable and infinite parts thereof, it beheld certain letters decyphered up and down, importing, Mahomet the triumphant leader ! And over all the seven heavens, on their gates, and in all their books, he saw those words stamped, exceedingly bright and resplendent. This was the blazon which all the Angels and other celestial beings carried between their beautiful eyes, and for their devices on their apparel.

The Spirit having seen all this, returned to the throne of glory, and being very desirous to understand the signification of those cyphers and charac-

ters, he asked, What name that was which shined so in every place? To which question, God answered; Know, that from thee, and from that flesh, shall proceed a chieftain, a leader, who shall bear that name, and use that language; by whom, and for whose sake, I the Lord, the heavens, the earths, and the seas, shall be honoured, as shall likewise all who believe in that name.

The Spirit, hearing these wonders, immediately conceived so mighty a love to the body, a love not to be expressed, nor even imagined, that it longed with impatience to enter into it; which it had no sooner done, but it miraculously and artificially was influenced and distilled into every individual part and member thereof, whereby the body became animated.—*Rabadan*.

It is to be regretted, that the original of this very curious poem has not been published, and that it did not meet with a more respectable translator. How well would the erudition of Sale have been employed in elucidating it!

*Where art thou, Hodeirah, now? &c.—P. 72.*

These lines contain the various opinions of the Mahommedans respecting the intermediate state of the Blessed, till the Day of Judgment.

*Is thy soul in Zemzem-well?—P. 72.*

Hagar being near her time, and not able any longer to endure the ill-treatment she received from

Sara, resolved to run away. Abraham coming to hear of her discontent, and fearing she might make away with the child, especially if she came to be delivered without the assistance of some other women, followed her, and found her already delivered of a son; who, dancing with his little feet upon the ground, had made way for a spring to break forth. But the water of the spring came forth in such abundance, as also with such violence, that Hagar could make no use of it to quench her thirst, which was then very great. Abraham coming to the place, commanded the spring to glide more gently, and to suffer that water might be drawn out of it to drink; and having thereupon stayed the course of it with a little bank of sand, he took of it, to make Hagar and her child drink. The said spring is to this day called *Semsem*, from Abraham making use of that word to stay it.—*Olearius*.

*And with the living reptile lash'd his neck.—P. 73.*

Excepting in this line, I have avoided all resemblance to the powerful poetry of Lucan.

Aspicit astantem projecti corporis umbram,  
 Exanimes artus, invisaque claustra timentem  
 Carceris antiqui; pavet ire in pectus apertum,  
 Visceraque, et ruptas letali vulnere fibras.  
 Ah miser, extremum cui mortis munus iniquæ  
 Eripitur, non posse mori! miratur Erichtho  
 Has fatis licuisse moras, irataque morti

Verberat immotum vivo serpente cadaver,

\* \* \* \* \*

Protinus astrictus caluit cruor, atraque fovit  
Vulnera, et in venas extremaque membra cucurrit.

Percussæ gelido trepidant sub pectore fibræ ;

Et nova desuetis subrepens vita medullis,

Miscetur morti : tunc omnis palpitat artus ;

Tenduntur nervi ; nec se tellure cadaver

Paulatim per membra levat, terraque repulsum  
est,

Erectumque simul. Distento lumina rictu

Nudantur. Nondum facies viventis in illo,

Jam morientis erat ; remanet pallorque rigorque,

Et stupet illatus mundo.—LUCAN.

A curious instance of French taste occurs in this part of Brebeuf's translation. The re-animated corpse is made the corpse of Burrhus, of whose wife Octavia Sextus is enamoured. Octavia hears that her husband has fallen in battle ; she seeks his body, but in vain. A light at length leads her to the scene of Erichtho's incantations, and she beholds Burrhus, to all appearance, living. The witch humanely allows them time for a long conversation, which is very complimentary on the part of the husband.

Brebeuf was a man of genius. The Pharsalia is as well told in his version as it can be in the detestable French heroic couplet, which epigrammatizes every thing. He had courage enough, though a Frenchman, to admire Lucan,—and yet could not translate him without introducing a love-story.

*They mingle the Arrows of Chance.—P. 75.*

This was one of the superstitions of the Pagan Arabs forbidden by Mahommed.

The mode of divining by arrows was seen by Pietro Della Valle at Aleppo. The Mahommedan conjurer made two persons sit down, one facing the other, and gave each of them four arrows, which they were to hold perpendicularly, the point toward the ground. After questioning them concerning the business of which they wished to be informed, he muttered his invocations; and the eight arrows, by virtue of these charms, altered their posture, and placed themselves point to point. Whether those on the left, or those on the right, were above, the others, decided the question.

*The powerful gem, &c.—P. 75.*

Some imagine that the crystal is snow turned to ice, which has been hardening thirty years, and is turned to a rock by age.—*Mirror of Stones, by Camillus Leonardus, physician of Pisaro, dedicated to Cæsar Borgia.*

In the cabinet of the Prince of Monaco, among other rarities, are two pieces of crystal, each larger than both hands clenched together. In the middle of one is about a glass full of water, and in the other is some moss, naturally inclosed there when the crystals congealed. These pieces are very curious.—*Tavernier.*

Crystal, precious stones, every stone that has a regular figure, and even flints in small masses, and consisting of concentric coats, whether found in the perpendicular fissures of rocks, or elsewhere, are only exudations, or the concreting juices of flint in large masses; they are, therefore, new and spurious productions, the genuine stalactites of flint or of granite.—*Buffon.*

*Gem of the gem, &c.—P. 76.*

Burguillos, or Lope de Vega, makes an odd metaphor from such an illustration :

El Verbo de Dios diamante  
 En el anillo de cobre  
 De nuestro circulo pobre.

*Before the tent they spread the skin.—P. 79.*

With the Arabs either a round skin is laid on the ground for a small company, or large coarse woollen cloths for a great number spread all over the room, and about ten dishes repeated six or seven times over, laid round at a great feast, and whole sheep and lambs boiled and roasted in the middle. When the company has done, another sits round, even to the meanest, till all is consumed. And an Arab Prince will often dine in the street before his door, and call to all that pass, even beggars, in the usual expression, *Bisimillah*, that is, in the name of God; who come and sit down, and when they have done,

give their *Hamdellilah*, that is, God be praised; for the Arabs, who are great levellers, put every body on a footing with them, and it is by such generosity and hospitality that they maintain their interest.—*Pococke.*

*With no false colours, &c.—P. 79.*

'Tis the custom of Persia to begin their meals with fruits and preserves. We spent two hours in eating only those and drinking beer, hydromel, and aquavita. Then was brought up the meat in great silver dishes; they were full of rice of divers colours, and upon that, several sorts of meat boiled and roasted, as beef, mutton, tame fowl, wild ducks, fish, and other things, all very well ordered, and very delicate.

The Persians use no knives at table, but the cooks send up the meat ready cut up into little bits, so that it was no trouble to us to accustom ourselves to their manner of eating. Rice serves them instead of bread. They take a mouthful of it, with the two fore-fingers and the thumb, and so put it into their mouths. Every table had a carver, whom they call Suffret-zi, who takes the meat brought up in the great dishes, to put it into lesser ones, which he fills with three or four sorts of meat, so as that every dish may serve two, or at most three persons. There was but little drunk till towards the end of the repast, and then the cups went about



roundly, and the dinner was concluded with a vessel of porcelane, full of a hot blackish kind of drink, which they call Kahawa (*Coffee.*)—*Ambassador's Travels.*

They laid upon the floor of the Ambassador's room a fine silk cloth, on which there were set one and thirty dishes of silver, filled with several sorts of preserves, dry and liquid, and raw fruits, as Apples, Citrons, Quinces, Pears, and some others not known in Europe. Some time after, that cloth was taken away, that another might be laid in the room of it, and upon this was set rice of all sorts of colours and all sorts of meat boyld and roasted in above fifty dishes of the same metal.—*Amb. Tra.*

There is not any thing more ordinary in Persia than rice soaked in water; they call it Plau, and eat of it at all their meals, and serve it up in all their dishes. They sometimes put thereto a little of the juice of pomegranates, or cherries and saffron, insomuch that commonly you have rice of several colours in the same dish.—*Amb. Tra.*

*And wboſo drank of the cooling draught.—P. 79.*

6 The Tamarind is equally useful and agreeable; it has a pulp of a vinous taste, of which a wholesome refreshing liquor is prepared; its shade shelters houses from the torrid heat of the sun, and its fine figure greatly adorns the scenery of the country.—*Niebuhr.*

*As out he pours its liquid, &c.—P. 80.*

Of pumpkins and melons several sorts grow naturally in the woods, and serve for feeding Camels. But the proper melons are planted in the fields, where a great variety of them is to be found, and in such abundance, that the Arabians of all ranks use them, for some part of the year, as their principal article of food. They afford a very agreeable liquor. When its fruit is nearly ripe, a hole is pierced into the pulp; this hole is then stopped with wax, and the melon left upon the stalk. Within a few days the pulp is, in consequence of this process, converted into a delicious liquor.—*Niebuhr*.

*And listen'd with full hands.—P. 80.*

L'aspect imprévu de tant de Castillans,  
D'étonnement, d'effroi, peint ses regards brillans;  
Ses mains du choix des fruits se formant une etude,  
Demeurent un moment dans la même attitude.

*Madame Boccage. La Colombiade.*

*It is the hour of prayer.—P. 81.*

The Arabians divide their day into twenty four hours, and reckon them from one setting sun to another. As very few among them know what a watch is, and as they conceive but imperfectly the duration of an hour, they usually determine time almost as when we say, it happened about noon, about evening, &c. The moment when the sun

disappears is called *Maggrib*, about two hours afterwards they call it *El ascha*; two hours later, *El märfa*; midnight, *Nus el lejl*; the dawn of morning, *El fedajer*; sun rise, *Es subhh*. They eat about nine in the morning, and that meal is called *El ghadda*; noon, *Ed duhhr*; three hours after noon, *El asr*. Of all these divisions of time, only noon and midnight are well ascertained; they both fall upon the twelfth hour. The others are earlier or later, as the days are short or long. The five hours appointed for prayer are *Maggrib*, *Nus el lejl*, *El fedajer*, *Duhhr*, and *El asr*.

*Niebuhr. Desc. de l'Arabie.*

The Turks say, in allusion to their canonical hours, that prayer is a tree which produces five sorts of fruit, two of which the sun sees, and three which he never sees.—*Pietro della Valle*.

*After the law, &c.—P. 82.*

The use of the bath was forbidden the Moriscoes in Spain, as being an *anti-christian* custom! I recollect no superstition but the Catholic in which nastiness is accounted a virtue; as if, says Jortin, piety and filth were synonymous, and religion, like the itch, could be caught by wearing foul clothes.

*Felt not the Simoom pass.—P. 82.*

The effects of the Simoom are instant suffocation to every living creature that happens to be within the sphere of its activity, and irmediate putrefac-

tion of the carcasses of the dead. The Arabians discern its approach by an unusual redness in the air, and they say that they feel a smell of sulphur as it passes. The only means by which any person can preserve himself from suffering by these noxious blasts, is by throwing himself down with his face upon the earth, till this whirlwind of poisonous exhalations has blown over, which always moves at a certain height in the atmosphere. Instinct even teaches the brutes to incline their heads to the ground on these occasions.—*Nieubr.*

The Arabs of the desert call these winds *Sem̄oum* or poison, and the Turks *Sbamycla*, or wind of Syria, from which is formed the *Samiel*.

Their heat is sometimes so excessive, that it is difficult to form any idea of its violence without having experienced it; but it may be compared to the heat of a large oven at the moment of drawing out the bread. When these winds begin to blow, the atmosphere assumes an alarming aspect. The sky, at other times so clear in this climate, becomes dark and heavy; the sun loses his splendour, and appears of a violet colour. The air is not cloudy, but grey and thick, and is in fact filled with an extremely subtile dust, which penetrates every where. This wind, always light and rapid, is not at first remarkably hot, but it increases in heat in proportion as it continues. All animated bodies soon discover it, by the change it produces in them. The lungs, which a too rarefied air no longer expands, are

contracted and become painful. Respiration is short and difficult, the skin parched and dry, and the body consumed by an internal heat. In vain is recourse had to large draughts of water; nothing can restore perspiration. In vain is coolness sought for; all bodies in which it is usual to find it, deceive the hand that touches them. Marble, iron, water, notwithstanding the sun no longer appears, are hot. The streets are deserted, and the dead silence of night reigns every where. The inhabitants of houses and villages shut themselves up in their houses, and those of the desert in their tents, or in pits they dig in the earth, where they wait the termination of this destructive heat. It usually lasts three days; but if it exceeds that time, it becomes insupportable. Wo to the traveller whom this wind surprises remote from shelter! he must suffer all its dreadful consequences, which sometimes are mortal. The danger is most imminent when it blows in squalls, for then the rapidity of the wind increases the heat to such a degree as to cause sudden death. This death is a real suffocation; the lungs, being empty, are convulsed, the circulation disordered, and the whole mass of blood driven by the heart towards the head and breast; whence that hæmorrhage at the nose and mouth which happens after death. This wind is especially fatal to persons of a plethoric habit, and those in whom fatigue has destroyed the tone of the muscles and the vessels. The corpse remains a long time warm, swells,

turns blue, and is easily separated ; all which are signs of that putrid fermentation which takes place in animal bodies when the humours become stagnant. These accidents are to be avoided by stopping the nose and mouth with handkerchiefs ; an efficacious method likewise is that practised by the camels, who bury their noses in the sand, and keep them there till the squall is over.

Another quality of this wind is its extreme aridity ; which is such, that water sprinkled on the floor evaporates in a few minutes. By this extreme dryness, it withers and strips all the plants ; and by exhaling too suddenly the emanations from animal bodies, crisps the skin, closes the pores, and causes that feverish heat which is the invariable effect of suppressed perspiration.—*Volney*.



# THALABA THE DESTROYER.

## THE THIRD BOOK.

Time will produce events of which thou canst have no idea ; and  
heto whom thou gavest no commission, will bring thee unexpected  
news.

*Moolakat. Poem of Tarafa.*

THALABA.

ONEIZA, look ! the dead man has a ring,—  
Should it be buried with him ?

ONEIZA.

Oh yes—yes !

A wicked man ! whate'er is his must needs  
Be wicked too !

THALABA.

But see,—the sparkling stone ?

How it hath caught the glory of the Sun,  
And streams it back again in lines of light !

ONEIZA.

Why do you take it from him, Thalaba ?—  
And look at it so near ?—it may have charms  
To blind, or poison ;—throw it in the grave !—  
I would not touch it !



THALABA.

And around its rim

Strange letters.—

ONEIZA.

Bury it—Oh ! bury it !

THALABA.

It is not written as the Koran is ;  
Some other tongue perchance,—the accursed man  
Said he had been a traveller.

MOATH, *coming from the Tent.*

Thalaba,

What hast thou there ?

THALABA.

A ring the dead man wore ;

Perhaps, my father, you can read its meaning.

MOATH.

No, Boy,—the letters are not such as ours.

Heap the sand over it ! a wicked man

Wears nothing holy.

THALABA.

Nay ! not bury it !

It may be that some traveller, who shall enter  
Our tent, may read them : or if we approach  
Cities where strangers dwell and learned men,  
They may interpret.

## MOATH.

It were better hid  
Under the desert sands. This wretched man,  
Whom God hath smitten in the very purpose  
And impulse of his unpermitted crime,  
Belike was some Magician, and these lines  
Are of the language that the Demons use.

## ONEIZA.

Bury it ! bury it—dear Thalaba !

## MOATH.

Such cursed men there are upon the earth,  
In league and treaty with the Evil powers,  
The covenanted enemies of God  
And of all good ; dear purchase have they made  
Of rule, and riches, and their life-long sway,  
Masters, yet slaves of Hell. Beneath the Roots  
Of Ocean, the Domdaniel caverns lie,  
Their impious meeting ; there they learn the words  
Unutterable by man who holds his hope  
Of Heaven ; there brood the Pestilence, and let  
The Earthquake loose.

## THALABA.

And he who would have kill'd me  
Was one of these ?

MOATH.

I know not ;—but it may be  
That on the Table of Destiny, thy name  
Is written their Destroyer, thy name  
Thy life, by yonder miserable man  
So sought ; so saved by interfering Heaven.

THALABA.

His ring has some strange power then ?

MOATH.

Every gem,

So sages say, has virtue ; but the science  
Of difficult attainment : some grow pale,  
Conscious of poison, or with sudden shade  
Of darkness, warn the wearer ; some preserve  
From spells, or blunt the hostile weapon's edge ;  
Some open rocks and mountains, and lay bare  
Their buried treasures ; others make the sight  
Strong to perceive the presence of all Beings  
Through whose pure substance the unaided eye  
Passes, like empty air ;—and in yon stone  
I deem some such mysterious quality.

THALABA.

My father, I will wear it.

MOATH.

Thalaba!

## THALABA.

In God's name, and the Prophet's ! be its power  
 Good, let it serve the righteous : if for evil,  
 God, and my trust in Him, shall hallow it.

So Thalaba drew on  
 The written ring of gold.  
 Then in the hallow grave  
 They laid Abdaldar's corpse,  
 And levell'd over him the desert dust.

The Sun arose, ascending from beneath  
 The horizon's circling line.  
 As Thalaba to his ablutions went,  
 Lo ! the grave open, and the corpse expos'd !  
 It was not that the winds of night  
 Had swept away the sands which covered it,  
 For heavy with the undried dew  
 The desert dust was dark and close around ;  
 And the night air had been so calm and still,  
 It had not from the grove  
 Shaken a ripe date down.

Amaz'd to hear the tale,  
 Forth from the tent came Moath and his child.

Awhile the thoughtful man surveyed the corpse  
 Silent with downward eyes ;  
 Then turning, spake to Thalaba, and said,  
 " I have heard that there are places by the abode  
 Of holy men, so holily possess'd,  
 That should a corpse be buried there, the ground  
 With a convulsive effort shakes it out,  
 Impatient of pollution. Have the feet  
 Of Prophet or Apostle blest this place ?  
 Ishmael, or Houd, or Saleh, or than all,  
 Mahommed, holier name ? Or is the man  
 So foul with magic and all blasphemy,  
 That Earth, like Heaven, rejects him ? It is best  
 Forsake the station. Let us strike our tent.

The place is tainted—and behold  
 The Vulture hovers yonder, and his scream  
 Chides us that still we scare him from his banquet.  
 So let the accursed one  
 Find fitting sepulchre."

Then from the pollution of death  
 With water they made themselves pure ;  
 And Thalaba drew up  
 The fastening of the cords ;  
 And Moath furl'd the tent ;

And from the grove of palms Oneiza led  
The Camels, ready to receive their load.

The dews had ceased to steam  
Towards the climbing Sun,  
When from the Isle of Palms they went their way.  
And when the Sun had reach'd his southern height,  
As back they turn'd their eyes,  
The distant Palms arose  
Like to the top-sails of some far-off fleet  
Distinctly seen, where else  
The Ocean bounds had blended with the sky.  
And when the eve came on,  
The sight returning reach'd the grove no more.  
They planted the pole of their tent,  
And they laid them down to repose.

At midnight Thalaba started up,  
For he felt that the ring on his finger was mov'd;  
He call'd on Allah aloud,  
And he call'd on the Prophet's name.  
Moath arose in alarm,  
"What ails thee, Thalaba?" he cried,  
"Is the Robber of night at hand?"  
"Dost thou not see," the youth exclaim'd,  
"A Spirit in the Tent?"

Moath look'd round and said,  
 "The moon-beam shines in the tent,  
 I see thee stand in the light,  
 And thy shadow is black on the ground."

Thalaba answered not.

"Spirit!" he cried, "what brings thee here?  
 In the name of the Prophet, speak,  
 In the name of Allah, obey!"

He ceas'd, and there was silence in the Tent.

"Dost thou not hear?" quoth Thalaba.  
 The listening man replied,  
 "I hear the wind, that flaps  
 The curtain of the Tent."

"The Ring! the Ring!" the youth exclaim'd.  
 "For that the Spirit of Evil comes;  
 By that I see, by that I hear.  
 In the name of God, I ask thee,  
 Who was he that slew my Father?"

DEMON.

Master of the powerful ring!  
 Okba, the wise Magician, did the deed.

THALABA.

Where does the Murderer dwell?

DEMON.

In the Domdaniel caverns,  
Under the Roots of the Ocean.

THALABA.

Why were my Father and my brethren slain ?

DEMON.

We knew from the race of Hodeirah  
The destin'd Destroyer would come,

THALABA.

Bring me my father's sword.

DEMON.

A fire surrounds the fated sword,  
No Spirit or Magician's hand  
Can pierce that guardian flame.

THALABA.

Bring me his bow and his arrows.

Distinctly Moath heard his voice, and She,  
Who, through the Veil of Separation, watch'd  
All sounds in listening terror, whose suspense  
Forbade the aid of prayer.

They heard the voice of Thalaba ;  
But when the Spirit spake, the motionless air  
Felt not the subtile sounds,  
Too fine for mortal sense.



On a sudden the rattle of arrows was heard,  
 And the quiver was laid at the feet of the youth,  
 And in his hand they saw Hodeirah's bow.

He eyed the bow, he twang'd the string,  
 And his heart bounded to the joyous tone.

Anon he rais'd his voice, and cried,

“ Go thy way, and never more,

Evil Spirit, haunt our tent !

By the virtue of the Ring,

By Mahommed's holier might,

By the holiest name of God,

Thee, and all the Powers of Hell,

I adjure and I command

Never more to trouble us !”

Nor ever from that hour  
 Did rebel Spirit on the Tent intrude,  
 Such virtue had the Spell.

Thus peacefully the vernal years  
 Of Thalaba past on,  
 Till now, without an effort, he could bend  
 Hodeirah's stubborn bow.  
 Black were his eyes and bright,  
 The sunny hue of health

Glow'd on his tawny cheek,  
 His lip was darken'd by maturing life ;  
 Strong were his shapely limbs, his stature tall ;  
 He was a comely youth.

Compassion for the child  
 Had first old Moath's kindly heart possess'd,  
 An orphan, wailing in the wilderness.  
 But when he heard his tale, his wondrous tale,  
 Told by the Boy with such eye-speaking truth,  
 Now with sudden bursts of anger,  
 Now in the agony of tears,  
 And now with flashes of prophetic joy,  
 What had been pity became reverence,  
 And, like a sacred trust from Heaven,  
 The old man cherish'd him.  
 Now, with a father's love,  
 Child of his choice, he lov'd the Boy,  
 And, like a father, to the Boy was dear.  
 Oneiza call'd him brother ; and the youth,  
 More fondly than a brother, lov'd the maid,  
 The loveliest of Arabian maidens she.  
 How happily the years  
 Of Thalaba went by !

It was the wisdom and the will of Heaven,  
 That, in a lonely tent, had cast  
 The lot of Thalaba.  
 There might his soul develop best  
 Its strengthening energies ;  
 There might he from the world  
 Keep his heart pure and uncontaminate,  
 Till at the written hour he should be found  
 Fit servant of the Lord, without a spot.

Years of his youth, how rapidly ye fled  
 In that beloved solitude !  
 Is the morn fair, and doth the freshening breeze  
 Flow with cool current o'er his cheek ?  
 Lo ! underneath the broad-leav'd sycamore  
 With lids half-clos'd he lies,  
 Dreaming of days to come.  
 His dog beside him, in mute blandishment,  
 Now licks his listless hand ;  
 Now lifts an anxious and expectant eye,  
 Courting the wonted caress.

Or comes the Father of the Rains  
 From his Caves in the uttermost West,  
 Comes he in darkness and storms ?

When the blast is loud,  
 When the waters fill  
 The Traveller's tread in the sands,  
 When the pouring shower  
 Streams adown the roof,  
 When the door-curtain hangs in heavier folds,  
 When the outstrain'd tent flags loosely,  
 Within there is the embers' chearful glow,  
 The sound of the familiar voice,  
 The song that lightens toil,—  
 Domestic Peace and Comfort are within.  
 Under the common shelter, on dry sand,  
 The quiet Camels ruminate their food ;  
 From Moath falls the lengthening cord,  
 As patiently the old Man  
 Entwines the strong palm-fibres ; by the hearth  
 The damsel shakes the coffee-grains,  
 That with warm fragrance fill the tent ;  
 And while, with dexterous fingers, Thalaba  
 Shapes the green basket, haply at his feet  
 Her favourite kidling gnaws the twig,  
 Forgiven plunderer, for Oneiza's sake !

Or when the winter torrent rolls  
 Down the deep-channell'd rain-course, foamingly,

Dark with its mountain spoils,  
 With bare feet pressing the wet sand,  
 There wanders Thalaba,  
 The rushing flow, the flowing roar,  
 Filling his yielded faculties ;  
 A vague, a dizzy, a tumultuous joy.  
 Or lingers it a vernal brook  
 Gleaming o'er yellow sands ?  
 Beneath the lofty bank reclin'd,  
 With idle eye he views its little waves,  
 Quietly listening to the quiet flow ;  
 While, in the breathings of the stirring gale,  
 The tall canes bend above,  
 Floating like streamers on the wind  
 Their lank uplifted leaves.

Nor rich, nor poor, was Moath ; God had given  
 Enough, and blest him with a mind content.  
 No hoarded gold disquieted his dreams ;  
 But ever round his station he beheld  
 Camels that knew his voice,  
 And home-birds, grouping at Oneiza's call,  
 And goats that, morn and eve,  
 Came with full udders to the Damsel's hand.  
*Dear child !* the Tent beneath whose shade they  
 dwelt

It was her work ; and she had twin'd  
 His girdle's many hues ;  
 And he had seen his robe  
 Grow in Oneiza's loom.

How often, with a memory-mingled joy  
 Which made her Mother live before his sight,  
 He watch'd her nimble fingers thread the woof !  
 Or at the hand-mill, when she knelt and toil'd,  
 Tost the thin cake on spreading palm,  
 Or fix'd it on the glowing oven's side  
 With bare wet arm, and safe dexterity.

'Tis the cool evening hour :  
 The Tamarind from the dew  
 Sheathes its young fruit, yet green.  
 Before their Tent the mat is spread,  
 The old man's awful voice  
 Intones the holy Book.

What if beneath no lamp-illumin'd dome,  
 Its marble walls bedeck'd with flourish'd truth,  
 Azure and gold adornment ? sinks the word  
 With deeper influence from the Imam's voice,  
 Where in the day of congregation, crowds

Perform the duty-task ?  
 Their Father is their Priest,  
 The Stars of Heaven their point of prayer,  
 And the blue Firmament  
 The glorious Temple, where they feel  
 The present Deity !

Yet through the purple glow of eve  
 Shines dimly the white moon.  
 The slacken'd bow, the quiver, the long lance,  
 Rest on the pillar of the Tent.  
 Knitting light palm-leaves for her brother's brow,  
 The dark-eyed damsel sits ;  
 The Old Man tranquilly  
 Up his curl'd pipe inhales  
 The tranquillizing herb.  
 So listen they the reed of Thalaba,  
 While his skill'd fingers modulate  
 The low, sweet, soothing, melancholy tones.  
 Or if he strung the pearls of Poesy,  
 Singing with agitated face  
 And eloquent arms, and sobs that reach the heart  
 A tale of love and wo ;  
 Then, if the brightening Moon, that lit his face,  
 In darkness favoured her's,

Oh ! even with such a look, as, fables say,  
 The mother Ostrich fixes on her egg,  
     Till that intense affection  
     Kindle its light of life,  
 Even in such deep and breathless tenderness  
 Oneiza's soul is centred on the youth,  
 So motionless, with such an ardent gaze,—  
     Save when from her full eyes  
 Quickly she wipes away the swelling tears  
     That dim his image there.

She call'd him Brother ! was it sister-love  
     Which made the silver rings  
 Round her smooth ankles and her tawny arms,  
 Shine daily brighten'd ? for a brother's eye  
     Were her long fingers tinged,  
     As when she trimm'd the lamp,  
 And through the veins and delicate skin  
 The light shone rosy ? that the darkened lids  
 Gave yet a softer lustre to her eye ?  
     That with such pride she trick'd  
 Her glossy tresses, and on holy-day  
     Wreath'd the red flower-crown round  
     Their waves of glossy jet !  
     How happily the years  
     Of Thalaba went by !



Yet was the heart of Thalaba  
 Impatient of repose ;  
 Restless he pondered still  
 The task for him decreed,  
 The mighty and mysterious work announced.  
 Day by day, with youthful ardour,  
 He the call of Heaven awaits,  
 And oft in visions, o'er the Murderer's head,  
     He lifts the avenging arm ;  
     And oft, in dreams, he sees  
 The sword that is circled with fire.

One morn, as was their wont, in sportive mood,  
 The youth and damsel bent Hodeirah's bow ;  
 For with no feeble hand, nor erring aim,  
 Oneiza could let loose the obedient shaft.  
     With head back-bending, Thalaba  
 Shot up the aimless arrow high in air,  
 Whose line in vain the aching sight pursued,  
     Lost in the depth of Heaven.  
 " When will the hour arrive," exclaim'd the youth,  
     " That I shall aim these fated shafts  
     To vengeance long delay'd ?  
 Have I not strength, my father, for the deed ?  
     Or can the will of Providence

Be mutable like man ?  
 Shall I never be call'd to the task ?"

" Impatient boy !" quoth Moath, with a smile :  
 " Impatient Thalaba !" Oneiza cried,  
 And she too smil'd, but in her smile  
 A mild reproachful melancholy mix'd.

Then Moath pointed where a cloud  
 Of Locusts, from the desolated fields  
 Of Syria, wing'd their way.  
 " Lo ! how created things  
 Obey the written doom !"

Onward they came, a dark continuous cloud  
 Of congregated myriads numberless,  
 The rushing of whose wings was as the sound  
 Of a broad river, headlong in its course  
 Plunged from a mountain summit ; or the roar  
 Of a wild ocean in the autumn storm,  
 Shattering its billows on a shore of rocks.  
 Onward they came, the winds impell'd them on,  
 Their work was done, their path of ruin past,  
 Their graves were ready in the wilderness.

" Behold the mighty army !" Moath cried,  
 " Blindly they move, impell'd

By the blind Element.

And yonder Birds our welcome visitants,  
Lo ! where they soar above the embodied host,  
Pursue their way, and hang upon their rear,

And thin their spreading flanks,  
Rejoicing o'er their banquet ! Deemest thou  
The scent of water, on some Syrian mosque  
Placed with priest-mummery, and the jargon-rit  
Which fool the multitude, hath led them here  
From far Kherasan ? Allah, who decreed  
Yon tribe the plague and punishment of man,  
These also hath he doom'd to meet their way :

Both passive instruments  
Of his all-acting will,  
Sole mover he, and only spring of all."

While thus he spake, Oneiza's eye looks up  
Where one towards her flew,  
Satiated, for so it seem'd, with sport and food.  
The Bird flew over her,  
And as he past above,  
From his relaxing grasp a Locust fell ;—  
It fell upon the Maiden's robe,  
And feebly there it stood, recovering slow.

The admiring girl survey'd  
His out-spread sails of green :

His gauzy underwings,  
 One closely to the grass-green body furl'd,  
 One ruffled in the fall, and half unclos'd.

She view'd his jet-orb'd eyes ;  
 His glossy gorget bright,  
 Green-glittering in the sun ;  
 His plummy pliant horns,  
 That, nearer as she gaz'd,  
 Bent tremblingly before her breath.  
 She view'd his yellow-circled front  
 With lines mysterious vein'd ;  
 " And know'st thou what is written here,  
 My father ?" said the Maid.  
 " Look, Thalaba ! perchance these lines  
 Are in the letters of the Ring,  
 Nature's own language written here."

The youth bent down, and suddenly  
 He started, and his heart  
 Sprung, and his cheek grew red,  
 For these mysterious lines were legible,—  
 WHEN THE SUN SHALL BE DARKENED AT  
 NOON,  
 SON OF HODEIRAH, DEPART.  
 And Moath look'd, and read the lines aloud ;

The Locust shook his wings and fled,  
And they were silent all.

Who then rejoiced but Thalaba ?  
Who then was troubled but the Arabian Maid ?  
And Moath sad of heart,  
Though with a grief suppress, beheld the youth  
Sharpen his arrows now,  
And now new-plume their shafts,  
Now, to beguile impatient hope,  
Feel every sharpen'd point.

"Why is that anxious look," Oneiza cried,  
"Still upward cast at noon ?  
Is Thalaba aweary of our tent ?"  
"I would be gone," the youth replied,  
"That I might do my task,  
And full of glory to the tent return,  
Whence I shall part no more."

But on the noontide sun,  
As anxious and as oft Oneiza's eye  
Was upward glanced in fear.  
And now, as Thalaba replied, her cheek  
Lost its fresh and lively hue ;

For in the Sun's bright edge  
She saw, or thought she saw, a little speck.—

The sage Astronomer

Who, with the love of science full,  
Trembled that day at every passing cloud,—  
He had not seen it, 'twas a speck so small.

Alas ! Oneiza sees the spot increase !

And lo ! the ready Youth  
Over his shoulder the full quiver slings,  
And grasps the slacken'd bow.  
It spreads, and spreads, and now  
Hath shadowed half the Sun,  
Whose crescent-pointed horns  
Now momentarily decrease.

The day grows dark, the Birds retire to rest ;  
Forth from her shadowy haunt  
Flies the large-headed Screamer of the night.

Far off the affrighted African,  
Deeming his God deceas'd,  
Falls on his knees in prayer,  
And trembles as he sees  
The fierce Hyena's eyes  
Glare in the darkness of that dreadful noon.

Then Thalaba exclaim'd, "Farewell,  
My father ! my Oneiza !" the Old Man  
Felt his throat swell with grief.  
"Where wilt thou go, my Child ?" he cried,  
"Wilt thou not wait a sign  
To point thy destin'd way ?"  
"God will conduct me !" said the noble youth.  
He said, and from the Tent,  
In the depth of the darkness, departed.  
They heard his parting steps,  
The quiver rattling as he past away.

## NOTES TO BOOK III.

*Every gem, &c.*—P. 106.

From the *Mirror of Stones* I extract a few specimens of the absurd ideas once prevalent respecting precious stones.

The *Amethyst* drives away drunkenness ; for, being bound on the navel, it restrains the vapour of the wine, and so dissolves the ebriety.

*Alectoris* is a stone of a crystalline colour, a little darkish, somewhat resembling limpid water ; and sometimes it has veins of the colour of flesh. Some call it *Gallinaceus*, from the place of its generation, the intestines of capons, which were castrated at three years old, and had lived seven ; before which time the stone ought not to be taken out, for the older it is so much the better. When the stone is become perfect in the Capon, he don't drink. However, it is never found bigger than a large bean. The virtue of this stone is, to render him who carries it invisible. Being held in the mouth, it allays thirst, and therefore is proper for wrestlers ; makes a woman agreeable to her husband ; bestows honours, and preserves those already acquired ; it frees such



as are bewitched ; it renders a man eloquent, constant, agreeable, and amiable : it helps to regain a lost kingdom, and acquire a foreign one.

*Borax, Nosa, Crapondinus*, are names of the same stone, which is extracted from a toad. There are two species ; that which is the best is rarely found ; the other is black or dun with a cerulean glow, having in the middle the similitude of an eye, and must be taken out while the dead toad is yet panting ; and these are better than those which are extracted from it after a long continuance in the ground. They have a wonderful efficacy in poisons. For whoever has taken poison, let him swallow this ; which being down, rolls about the bowels, and drives out every poisonous quality that is lodged in the intestines, and then passes through the fundament, and is preserved.

*Carvia, or Corvina*, is a stone of a reddish colour, and accounted artificial. On the calends of April, boil the eggs, taken out of a Crow's nest, till they are hard ; and, being cold, let them be placed in the nest as they were before. When the crow knows this, she flies a long way to find the stone ; and, having found it, returns to the nest ; and the eggs being touched with it, they become fresh and prolific. The stone must immediately be snatched out of the nest. Its virtue is to increase riches, to bestow honours, and to foretell many future events.

*Kinocetus* is a stone not wholly useless—since it will cast out devils.

*Conscious of poison, &c.*—P. 106.

Giafar, the founder of the Barmecides, being obliged to fly from Persia, his native country, took refuge at Damascus, and implored the protection of the Caliph Soliman. When he was presented to that Prince, the Caliph suddenly changed colour, and commanded him to retire, suspecting that he had poison about him. Soliman had discovered it by means of ten stones which he wore upon his arm. They were fastened there like a bracelet, and never failed to strike one against the other, and make a slight noise when any poison was near. Upon inquiry it was found, that Giafar carried poison in his ring, for the purpose of self-destruction in case he had been taken by his enemies.—*Marigny*.

These foolish old superstitions have died away, and gems are now neither pounded as poison, nor worn as antidotes. But the old absurdities respecting poisons have been renewed in our days, by authors who have revived the calumnies alleged against the Knights-Templar, with the hope of exciting a more extensive persecution.

*From spells, or blunt the hostile weapon's edge.*—P.106.

In the country called Panten or Tathalamin, "there be canes called Cassan, which overspread

the earth like grasse, and out of every knot of them spring fourth certaine branches, which are continued upon the ground almost for the space of a mile. In the sayd canes there are found certaine stones, one of which stones whosoever carryeth about with him, cannot be wounded with any yron: and therefore the men of that country for the most part carry such stones with them, whithersoever they goe. Many also cause one of the armes of their children, while they are young, to be launched, putting one of the said stones into the wound, healing also, and closing up the said wound with the powder of a certain fish, (the name whereof I do not know) which powder doth immediately consolidate and cure the said wound. And by the vertue of these stones, the people aforesaid doe for the most part triumph both on sea and land. Howbeit there is one kind of stratageme which the enemies of this nation, knowing the vertue of the sayd stones, doe practise against them: namely, they provide themselves armour of yron or steele against their arrowes, and weapons also poisoned with the poyson of trees; and they carry in their hands wooden stakes most sharp and hard-pointed, as if they were yron: likewise they shoot arrowes without yron heades, and so they confound and slay some of their unarmed foes, trusting too securely unto the vertue of their stones.—*Odoricus in Hakluyt.*

We are obliged to jewellers for our best accounts of the East. In Tavernier there is a passage curiously characteristic of his profession. A European at Delhi complained to him that he had polished and set a large diamond for Oreng-zebe, who had never paid him for his work. But he did not understand his trade, says Tavernier; for if he had been a skilful jeweller, he would have known how to take two or three pieces out of the stone, and pay himself better than the Mogul would have done.

*With a convulsive effort shakes it out.*—P. 108.

And Elisha died, and they buried him. And the bands of the Moabites invaded the land at the coming in of the year.

And it came to pass as they were burying a man, that behold they spied a band of men; and they cast the man into the sepulchre of Elisha: and when the man was let down, and touched the bones of Elisha, he revived and stood up on his feet.—*2 Kings* xiii. 20, 21.

I must remind my readers, that an allusion to the Old Testament is no ways improper in a Mahomedan.

It happened the dead corpse of a man was cast ashore at Chatham, and, being taken up, was buried decently in the church-yard. Now there was an image or rood in the church, called our Lady of

Chatham. This Lady, say the Monks, went the next night and roused up the clerk, telling him that a sinful person was buried near the place where she was worshipped, who offended her eyes with his ghastly grinning; and unless he were removed, to the great grief of good people she must remove from thence, and could work no more miracles. Therefore she desired him to go with her to take him up, and throw him into the river again: which being done, soon after the body floated again, and was taken up and buried in the church-yard; but from that time all miracles ceased, and the place where he was buried did continually sink downwards. This tale is still remembered by some aged people, receiving it by tradition from the Popish times of darkness and idolatry.—*Admirable Curiosities, Rarities, and Wonders in England.*

When Alboquerque wintered at the Isle of Camaram, in the Red Sea, a man at arms, who died suddenly, was thrown into the sea. In the night the watch felt several shocks, as though the ship were striking on a sand bank. They put out the boat, and found the dead body clinging to the keel, by the rudder. It was taken up and buried on shore; and, in the morning, it was seen lying on the grave. Frey Francisco was then consulted. He conjectured, that the deceased had died under excommunication, and therefore absolved him. They interred him again, and then he rested in the grave.—*Foam de Barros. Dec. 2. 8. 3.*

*That Earth, &c.*—P. 108.

Matthew of Westminster says, the History of the Old Woman of Berkeley will not appear incredible, if we read the dialogue of St. Gregory, in which he relates how the body of a man buried in the church was thrown out by the Devils. Charles Martel also, because he had appropriated great part of the tythes to pay his soldiers, was most miserably, by the wicked Spirits, taken bodily out of his grave.

The Turks report, as a certain truth, that the corpse of Heyradin Barbarossa was found, four or five times, out of the ground, lying by his sepulchre, after he had been there inhumed : nor could they possibly make him lie quiet in his grave, till a Greek wizard counselled them to bury a black dog together with the body ; which done, he lay still and gave them no farther trouble.—*Morgan's History of Algiers.*

In supernatural affairs, dogs seem to possess a sedative virtue. When peace was made, about the year 1170, between the Earls of Holland and Flanders, “it was concluded, that Count Floris should send unto Count Philip, a thousand men, expert in making of ditches, to stop the hole which had been made neere unto Dam, or the Sluce, whereby the cuntry was drowned round about at everie high sea ; the which the Flemings could by no means fill up, neither with wood, nor any other matter, for that all sunke as in a gulfe without any bottome ;

whereby, in succession of time, Bruges and all that jurisdiction, had been in daunger to have bin lost by inundation, and to become all sea, if it were not speedily repaired. Count Floris having taken possession of the isle of Walchran, returned into Holland, from whence hee sent the best workmen he could find in all his countries, into Flanders, to make dikes and causeies, and to stop the hole neere unto this Dam, or Sluce, and to recover the drowned land. These diggers being come to the place, they found at the entrie of this bottomless hole a Sea-dog, the which for six dayes together, did nothing but crie out and howle very fearefully. They, not knowing what it might signifie, having consulted of this accident, they resolved to cast this dog into the hole. There was a mad-headed Hollander among the rest, who going into the bottome of the dike, tooke the dogge by the taile, and cast him into the middest of the gulfe ; then speedily they cast earth and torfe into it, so as they found a bottome, and by little and little filled it up. And for that many workmen came to the repairing of this dike, who for that they would not be far from their worke, coucht in Cabines, which seemed to be a pretie towne, Count Philip gave unto all these Hollanders, Zealanders, and others, that would inhabit there, as much land as they could recover from Dam to Ardenbourg, for them and their successors, for ever, with many other immunities and freedoms. By rea-

son whereof many planted themselves there, and in succession of time, made a good towne there, the which by reason of this dog, which they cast into the hole, they named *Hondtsdam*, that is to say, a *dog's sluice*; *Dam* in Flemish signifying a sluice, and *Hondt* a dog; and therefore at this day, the said towne (which is simply called *Dam*) carrieth a dog in their armes and blason.

*Grimestone's Historie of the Netherlands, 1608.*

*The Vulture hovers yonder, &c.—P. 108.*

The Vulture is very serviceable in Arabia, clearing the earth of all carcases, which corrupt very rapidly in hot countries. He also destroys the field mice, which multiply so prodigiously in some provinces, that, were it not for this assistance, the peasant might cease from the culture of the fields as absolutely vain. Their performance of these important services induced the antient Egyptians to pay those birds divine honours, and even at present it is held unlawful to kill them in all the countries which they frequent.—*Niebuhr.*

*His dog beside him, &c.—P. 114.*

The Bedouins, who, at all points, are less superstitious than the Turks, have a breed of very tall greyhounds, which likewise mount guard around their tents; but they take great care of these useful servants, and have such an affection for them,



. to kill the dog of a Bedouin would be to en-  
ger your own life.—*Sonnini*.

*Or comes the Father, &c.*—P. 114.

The Arabs call the West and South West winds  
which prevail from November to February, *the fa-  
thers of the rains.*—*Volney*.

*Entwines the strong palm-fibres, &c.*—P. 115.

Of the Palm leaves they make mattresses, bas-  
kets and brooms ; and of the branches, all sorts of  
cage work, square baskets for packing, that serve  
for many uses instead of boxes ; and the ends of  
the boughs that grow next to the trunk being beat-  
en like flax, the fibres separate, and being tied to-  
gether at the narrow end, they serve for brooms.—  
*Pococke*.

*Shapes the green basket, &c.*—P. 115.

The Doum, or wild palm tree, grows in abun-  
dance, from which these people, when necessity  
renders them industrious, find great advantage.  
The shepherds, mule drivers, camel drivers, and  
travellers, gather the leaves, of which they make  
mats, fringes, baskets, hats, *sboaris* or large wal-  
lets to carry corn, twine, ropes, girths, and covers  
for their pack saddles. This plant, with which also  
they heat their ovens, produces a mild and resinous  
*fruit, that ripens in September and October.* I'

in form like the raisin, contains a kernel, and is astringent, and very proper to temper and counteract the effects of the watery and laxative fruits, of which these people in summer make an immoderate use. That Power which is ever provident to all, has spread this wild plant over their deserts to supply an infinity of wants that would otherwise heavily burden a people so poor.—*Cbenier*.

*Or lingers it a vernal brook.*—P. 116.

We passed two of those valleys so common in Arabia, which, when heavy rains fall, are filled with water, and are then called *wadi* or rivers, although perfectly dry at other times of the year.—We now drew nearer to the river, of which a branch was dry, and having its channel filled with reeds growing to the height of 20 feet, served as a line of road, which was agreeably shaded by the reeds.—*Nieubr*.

My brethren have dealt deceitfully as a brook, and as the stream of brooks they pass away.

Which are blackish by reason of the ice, and wherein the snow is hid :

What time they wax warm they vanish ; when it is hot they are consumed out of their place.

The paths of their way are turned aside ; they go to nothing, and perish.—*Job vi. 15.*

*Nor rich, nor poor, &c.—P. 116.*

The simplicity, or, perhaps, more properly, the poverty, of the lower class of the Bedouins, is proportionate to that of their chiefs. All the wealth of a family consists of moveables, of which the following is a pretty exact inventory. A few male and female camels, some goats and poultry, a mare and her bridle and saddle, a tent, a lance sixteen feet long, a crooked sabre, a rusty musket, with a flint or matchlock; a pipe, a portable mill, a pot for cooking, a leathern bucket, a small coffee roaster; a mat, some clothes, a mantle of black woollen, and a few glass or silver rings, which the women wear upon their legs and arms; if none of these are wanting, their furniture is complete. But what the poor man stands most in need of, and what he takes most pleasure in, is his mare; for this animal is his principal support. With his mare the Bedouin makes his excursions against hostile tribes, or seizes plunder in the country, and on the highways. His mare is preferred to the horse, because she is not neigh, is more docile, and yields milk, which on occasion, satisfies the thirst and even the hunger of her master.—*Volney.*

The Shaik, says Volney, with whom I resided in the country of Gaza, about the end, of 1784, for one of the most powerful of those districts, it did not appear to me that his expenditure

greater than that of an opulent farmer. His personal effects, consisting in a few pelisses, carpets, arms, horses, and camels, could not be estimated at more than fifty thousand livres (a little above two thousand pounds ;) and it must be observed, that in this calculation, four mares of the breed of racers are valued at six thousand livres, (two hundred and fifty pounds,) and each camel at ten pounds sterling. We must not therefore, when we speak of the Bedouins, affix to the words Prince and Lord, the ideas they usually convey ; we should come nearer the truth, by comparing them to substantial farmers, in mountainous countries, whose simplicity they resemble in their dress, as well as in their domestic life and manners. A Shaik, who has the command of five hundred horse, does not disdain to saddle and bridle his own, nor to give him his barley and chopped straw. In his tent, his wife makes the coffee, kneads the dough, and superintends the dressing of the victuals. His daughters and kinswomen wash the linen, and go with pitchers on their heads, and veils over their faces, to draw water from the fountain. These manners agree precisely with the descriptions in Homer, and the history of Abraham, in Genesis. But it must be owned, that it is difficult to form a just idea of them without having ourselves been eye witnesses.—*Voiney.*

*hoarded gold, &c.—P. 116.*

confined to the most absolute necessities  
Arabs have as little industry as their  
few; all their arts consist in weaving their  
tents, and in making mats and butter. Their  
commerce only extends to the exchanging  
horses, stallions, and milk; for arms, cloath-  
ing, rice or corn, and *money, which they bury.*

1.

*Grow in Oneiza's loom.—P. 117.*

The chief manufacture among the Arabs is the  
weaving of *Hykes*, as they call woollen blankets, and  
made of goat's hair for their Tents. The women  
are employed in this work, as Andromache  
and Penelope were of old; who make no use of a  
loom, but conduct every thread of the woof with  
their fingers.—*Shaw.*

*Or at the hand-mill, &c.—P. 117.*

If mine heart have been deceived by a woman,  
I have laid wait at my neighbour's door.  
Then let my wife grind unto another.—*Job.*  
xi. 9, 10.

*With bare wet arm, &c.—P. 117.*

I was much amused by observing the dexterity  
of the Arab women in baking their bread. The  
oven is a small place built with clay, between two

three feet high, having a hole at the bottom, for the convenience of drawing out the ashes, something similar to that of a lime kiln. The oven (which I think is the most proper name for this place) is usually about fifteen inches wide at the top, and gradually grows wider to the bottom. It is heated with wood, and when sufficiently hot, and perfectly clear from smoke, having nothing but clear embers at bottom, (which continue to reflect great heat,) they prepare the dough in a large bowl, and mould the cakes to the desired size on a board or stone placed near the oven. After they have kneaded the cake to a proper consistence, they pat it a little, then toss it about with great dexterity in one hand, till it is as thin as they choose to make it. They then wet one side of it with water, at the same time wetting the hand and arm, with which they put it into the oven. The wet side of the cake adheres fast to the side of the oven till it is sufficiently baked, when if not paid sufficient attention to, it would fall down among the embers. If they were not exceedingly quick at this work, the heat of the oven would burn the skin from off their hands and arms; but with such amazing dexterity do they perform it, that one woman will continue keeping three or four cakes at a time in the oven till she has done baking. This mode, let me add, does not require half the fuel that is made use of in Europe.—*Jackson.*

*Sheaths its young fruit, yet green.—P. 117.*

Tamarinds grow on great trees, full of branches, whereof the leaves are not bigger than, nor unlike to, the leaves of pimpernel, only something longer. The flower at first is like the peaches, but at last turns white, and puts forth its fruit at the end of certain strings ; as soon as the sun is set, the leaves close up the fruit, to preserve it from the dew, and open as soon as that luminary appears again. The fruit at first is green, but ripening it becomes of a dark grey, drawing towards a red, inclosed in husks, brown or tawny, of taste a little bitter, like our pruneloes. The tree is as big as a walnut-tree, full of leaves, bearing its fruit at the branches, like the sheath of a knife, but not so straight, rather bent like a bow.—*Mandelslo.*

*Intones the holy Book.—P. 117.*

I have often, says Niebuhr heard the Sheiks sing passages from the Koran. They never strain the voice by attempting to raise it too high, and this natural musick pleased me very much.

The airs of the Orientals are all grave and simple. They choose their singers to sing so distinctly, that every word may be comprehended. When several instruments are played at once, and accompanied by the voice, you hear them all render the same melody, unless some one mingles a running

bass, either singing or playing, always in the same key. If this musick is not greatly to our taste, ours is as little to the taste of the Orientals.—*Niebuhr. Description.*

*Its marble walls, &c.—P. 117.*

The Mosques, which they pronounce *Mesg-jid*, are built exactly in the fashion of our churches, where, instead of such seats and benches as we make use of, they only strew the floor with mats, upon which they perform the several sittings and prostrations that are enjoined in their religion. Near the middle, particularly of the principal Mosque of each city, there is a large pulpit erected, which is ballustraded round, with about half a dozen steps leading up to it. Upon these (for *Ism* told none are permitted to enter the pulpit), the *Mufty*, or one of the *Im-ams*, placeth himself every Friday, the day of the congregation, as they call it, and from thence either explaineth some part or other of the *Koran*, or else exhorteth the people to piety and good works. That end of these Mosques, which regards *Mecca*, whither they direct themselves throughout the whole course of their devotions, is called the *Kiblah*, in which there is commonly a niche, representing, as a judicious writer conjectures, the presence, and at the same time the invisibility of the Deity. There is usually a square tower erected at the other end, with a flag-staff.



upon the top of it. Hither the crier ascends at the appointed times, and, displaying a small flag, advertiseth the people, with a loud voice, from each side of the battlements, of the hour of prayer. These places of the Mahometan worship, together with the Mufty, Im-ams, and other persons belonging to them, are maintained out of certain revenues arising from the rents of lands and houses, either left by will, or set apart by the public for that use.—  
*Show.*

All the Mosques are built nearly in the same style. They are of an oblong square form, and covered in the middle with a large dome, on the top of which is fixed a gilt crescent. In front there is a handsome portico covered with several small cupolas, and raised one step above the pavement of the court. The Turks, sometimes in the hot season, perform their devotions there; and between the columns, upon cross iron bars, are suspended a number of lamps, for illuminations on the Thursday nights, and on all festivals. The entrance into the Mosque is by one large door. All these edifices are solidly built of freestone, and in several the domes are covered with lead. The minarets stand on one side, adjoining to the body of the Mosque. They are sometimes square, but more commonly round, and taper. The gallery for the *maazeen*, or cryers, projecting a little from the column near the top, has some resemblance to a rude capital; and from

this the spire, tapering more in proportion than before, soon terminates in a point crowned with a crescent.—*Russel's Aleppo.*

*The Stars of Heaven their point of prayer.*—P. 118.

The Keabé is the point of direction and the centre of union for the prayers of the whole human race, as the Beith-mánour\* is for those of all the celestial beings; the Kursy† for those of the four Arch-angels, and the Arsch‡ for those of the cherubims and seraphims who guard the throne of the Almighty. The inhabitants of Mecca, who enjoy the happiness of contemplating the Keabé, are obliged, when they pray, to fix their eyes upon the sanctuary; but they who are at a distance from this valuable privilege, are required only, during prayer, to direct their attention towards that hallowed edifice. The believer who is ignorant of the position of the Keabe must use every endeavour to gain a knowledge of it; and after he has shown great solicitude, whatever be his success, his prayer is valid.—*D'Ohsson.*

\* Beith-mamour, which means the house of prosperity and felicity, is the ancient Keabe of Mecca; which, according to tradition, was taken up into Heaven by the Angels at the deluge, where it was placed perpendicularly over the present sanctuary.

† Kursy, which signifies a seat, is the eighth firmament.

‡ Arsch is the throne of the Almighty, which is thought to be placed on the ninth, which is the highest of the firmaments.

*Rest on the pillar of the Tent.*—P. 118.

The Bedowees live in tents, called *Hymas*, from the shade they afford the inhabitants, and *Beet el Shar*, Houses of Hair, from the matter they are made of. They are the same with what the ancients called *Mapalia*, which being then, as they are to this day, secured from the heat and inclemency of the weather, by a covering only of such hair-cloth as our coal sacks are made of, might very justly be described by Virgil to have thin roofs. When we find any number of them together (and I have seen from three to three hundred,) then they are usually placed in a circle, and constitute a *Dou-war*. The fashion of each tent is the same, being of an oblong figure, not unlike the bottom of a ship turned upside down, as Sallust hath long ago described them. However, they differ in bigness, according to the number of people who live in them: and are accordingly supported, some with one pillar, others with two or three: whilst a curtain or carpet placed, upon occasion, at each of these divisions, separateth the whole into so many apartments. The pillar which I have mentioned, is a straight pole, 8 or 10 feet high, and 3 or 4 inches in thickness, serving not only to support the tent, but being full of hooks fixed there for the purpose, the Arabs hang upon it their clothes, baskets, saddles, and accoutrements of war. Holofernes, as we read in Judith,

13. 16. made the like use of the pillar of his tent, by hanging his fauchin upon it: it is there called the *pillar of the bed*, from the custom, perhaps, that hath always prevailed, of having the upper end of the carpet, matrass, or whatever else they lie upon, turned from the skirts of the tent that way. But the *Καταπαύσις*, Canopy, as we render it (ver. 9.) should, I presume, be rather called the gnat or muskeeta net, which is a close curtain of gauze or fine linen, used all over the Levant, by people of better fashion, to keep out the flies. The Arabs have nothing of this kind; who, in taking their rest, lie horizontally upon the ground, without bed, matrass, or pillow, wrapping themselves up only in their *Hytes*, and lying, as they find room, upon a mat or carpet, in the middle or corner of the tent. Those who are married, have each of them a corner of the tent, cantoned off with a curtain.—*Shaw*.

The tents of the Moors are somewhat of a conic form, are seldom more than 8 or 10 feet high in the centre, and from 20 to 25 in length. Like those of the remotest antiquity, their figure is that of a ship overset, the keel of which is only seen. These tents are made of twine, composed of goat's hair, camel's wool, and the leaves of the wild palm, so that they keep out water; but, being black, they produce a disagreeable effect at a distant view.—*Chénier*.

*Knitting light palm-leaves for her brother's brow.* P. 118.

In the kingdom of Imam, the men of all ranks shave their heads. In some other countries of Yemen, all the Arabs, even the Sheiks themselves, let their hair grow, and wear neither bonnet nor *Sasch*, but a handkerchief instead, in which they tie the hair behind. Some let it fall upon their shoulders, and bind a small cord round their heads instead of a turban. The Bedouins, upon the frontiers of Hedsjas and of Yemen, wear a bonnet of palm leaves, neatly platted.—*Nieubr.*

*So listen they the reed, &c.*—P. 118.

The musick of the Bedoweens rarely consists of more than one strain, suitable to their homely instruments, and to their simple invention. The Arabebbah, as they call the bladder and string, is in the highest vogue, and doubtless of great antiquity; as is also the Gaspah, which is only a common reed, open at each end, having the side of it bored, with three or more holes, according to the ability of the person who is to touch it: though the compass of their tunes rarely or never exceeds an octave. Yet sometimes, even in this simplicity of harmony, they observe something of method and ceremony; for in their historical *Cantatas* especially, they have their preludes and symphonies; each stanza being introduced with a flourish from the Arabebbah,

while the narration itself is accompanied with the softest touches they are able to make, upon the Gaspah. The Tarr, another of their instruments, is made like a Sive, consisting (as Isidore describeth the Tympanum) of a thin rim or hoop of wood, with a skin of parchment stretched over the top of it. This serves for the Bass in all their concerts, which they accordingly touch very artfully with their fingers, and the knuckles or palms of their hands, as the time and measure require, or as force and softness are to be communicated to the several parts of the performance. The Tarr is undoubtedly the Tympanum of the Ancients, which appears as well from the general use of it all over Barbary, Egypt, and the Levant, as from the method of playing upon it, and the figure of the instrument itself, being exactly of the same fashion with what we find in the hands of Cybele and the Bacchanals among the Basso Relievos and Statues of the Ancients.—*Shaw*.

The Arabs have the *Cussuba*, or cane, which is only a piece of large cane, or reed, with stops, or holes, like a flute, and somewhat longer, which they adorn with tassels of black silk, and play upon like the German flute.—*Morgan's Hist. of Algiers*.

The young fellows, in several towns, play prettily enough on pipes made, and sounding very much like our flagelet, of the thigh bones of cranes, storks, or such large fowl.—*Morgan's Hist. of Algiers*.

How great soever may have been the reputation the Libyans once had, of being famous musicians, and of having invented the pipe or flute, called by Greek authors *Hippophorbos*, I fancy few of them would be now much liked at our Opera. As for this *tibicen*, flute or pipe, it is certainly lost, except it be the *gayta*, somewhat like the hautbois, called *zurna*, in Turkish, a martial instrument. Julius Pollux, in a chapter entitled *De tibiarum specie*, says, *Hippophorbos quam quidem Libyæ Scenetes invenerunt*; and again, shewing the use and quality thereof, *hæc verò apud equorum pascua utuntur, ejusque materia decorticata laurus est, cor enim ligni extractum acutissimam dat sonum*. The sound of the *gayta* agrees well with this description, though not the make. Several Poets mention the *tibicen Libycus* and *Arabicus*: and Athenæus quotes Duris, and says, *Libycas tibia Poetæ appellant, ut inquit Duris, libro secundo de rebus gestis Agathoclis, quod Scirites, primus, ut credunt, tibicinum artis inventor, è gente Nomadum Libycorum fuerit, primusque tibia Cerealiùm hymnorum cantor*.

*Morgan's Hist. of Algiers.*

*Or if he strung the pearls of Poesy.—P. 118.*

Persæ "pulcherrimâ usi translatione, pro versûs facere dicunt margaritas nectere; quemadmodum in illo Ferdusii versiculo "Siquidem calami acuminè

*adamantino margaritas nexi, in scientiæ mare penitus me immersi.*—*Poeseos Asiaticæ Commentarii.*

This is a favourite Oriental figure. “After a little time, lifting his head from the collar of reflection, he removed the talisman of silence from the treasure of speech, and scattered skirts-full of brilliant gems and princely pearls before the company in his mirth-exciting deliveries.”—*Bahar Danush.*

Again, in the same work—“he began to weigh his stored pearls in the scales of delivery.”

Abu Temam, who was a celebrated poet himself, used to say, that “fine sentiments, delivered in prose, were like gems scattered at random; but that when they were confined in a poetical measure, they resembled bracelets and strings of pearls.”

*Sir W. Jones, Essay on the Poetry of the Eastern Nations.*

In Mr. Carlyle’s translations from the Arabic, a Poet says of his friends and himself,

They are a row of Pearls, and I  
The silken thread on which they lie!

I quote from memory, and recollect not the Author’s name. It is somewhat remarkable, that the same metaphor is among the quaintnesses of Fuller. “Benevolence is the silken thread, that should run through the pearl chain of our virtues.”—*Holy State.*  
It seems the Arabs are still great rhymers, and their verses are sometimes rewarded; but I should



not venture to say, that there are great Poets among them. Yet I was assured in Yemen, that it is not uncommon to find them among the wandering Arabs in the country of Dsjáf. It is some few years since a Sheik of these Arabs was in prison at Sana : seeing by chance a bird upon a roof opposite to him, he recollected that the devout Mahomedans believe they perform an action agreeable to God in giving liberty to a bird encaged. He thought therefore he had as much right to liberty as a bird, and made a poem upon the subject, which was first learnt by his guards, and then became so popular, that at last it reached the Imam. He was so pleased with it, that he liberated the Sheik, whom he had arrested for his robberies.—*Niebuhr. Desc. de l'Arabie.*

*A tale of love and wo.—P. 118.*

They are fond of singing with a forced voice in the high tones, and one must have lungs like theirs to support the effort for a quarter of an hour. Their airs, in point of character and execution, resemble nothing we have heard in Europe, except the Seguidillas of the Spaniards. They have divisions more laboured even than those of the Italians, and cadences and inflections of tone impossible to be imitated by European throats. Their performance is accompanied with sighs and gestures, which paint the passions in a more lively manner than we should venture to allow. They may be said to excel most in the melancholy strain. To behold an Arab with

his head inclined, his hand applied to his ear, his eye-brows knit, his eyes languishing; to hear his plaintive tones, his lengthened notes, his sighs and sobs, it is almost impossible to refrain from tears, which, as their expression is, are far from bitter: and indeed they must certainly find a pleasure in shedding them, since among all their songs they constantly prefer that which excites them most, as among all accomplishments singing is that they most admire.—*Volney*.

All their literature consists in reciting tales and histories, in the manner of the Arabians Nights Entertainments. They have a peculiar passion for such stories; and employ in them almost all their leisure, of which they have a great deal. In the evening they seat themselves on the ground at the door of their tents, or under cover if it be cold, and there, ranged in a circle, round a little fire of dung, their pipes in their mouths, and their legs crossed, they sit awhile in silent meditation, till, on a sudden, one of them breaks forth with, *Once upon a time*,—and continues to recite the adventures of some young Shaik and female Bedouin: he relates in what manner the youth first got a secret glimpse of his mistress, and how he became desperately enamoured of her: he minutely describes the lovely fair, extols her black eyes, as large and soft as those of the gazelle; her languid and impassioned looks; her arched eye-brows, resembling two bows of-ebony; her waist, straight and supple as a lance.

he forgets not her steps, light as those of the *young filley*, nor her eye-lashes blackened with *kohl*, nor her lips painted blue, nor her nails, tinged with the golden-coloured *benna*, nor her breasts, resembling two pomegranates, nor her words, sweet as honey: He recounts the sufferings of the young lover, *so wasted with desire and passion, that his body no longer yields any shadow*. At length, after detailing his various attempts to see his mistress, the obstacles on the part of the parents, the invasions of the enemy, the captivity of the two lovers, &c. he terminates, to the satisfaction of the audience, by restoring them, united and happy, to the paternal tent, and by receiving the tribute paid to his eloquence, in the *ma sba allah*\* he has merited. The Bedouins have likewise their love songs, which have more sentiment and nature in them than those of the Turks, and inhabitants of the towns; doubtless because the former, whose manners are chaste, know what love is; while the latter, abandoned to debauchery, are acquainted only with enjoyment.—*Volney*.

*The mother Ostrich fixes on her egg.*—P. 119.

We read in an old Arabian Manuscript, that when the Ostrich would hatch her eggs, she does not cover them as other fowls do, but both the male and female contribute to hatch them by the efficacy of their looks only; and therefore when one has

\* An exclamation of praise, equivalent to *admirably well!*

occasion to go to look for food, it advertises its companion by its cry, and the other never ~~starts~~ during its absence, but remains with its eyes fixed upon the eggs, till the return of its mate, and then goes in its turn to look for food: and this care of theirs is so necessary, that it cannot be suspended for a moment; for, if it should, their eggs would immediately become addle.—*Vanslebe. Harris's Collection.*

This is said to emblem the perpetual attention of the Creator to the Universe.

*Round her smooth ankles, and her tawny arms. P. 119.*

“ She had laid aside the rings which used to grace her ankles, lest the sound of them should expose her to calamity.”—*Asiatic Researches.*

Most of the Indian women have on each arm, and also above the ankle, ten or twelve rings of gold, silver, ivory, or coral. They spring on the leg, and, when they walk, make a noise, with which they are much pleased. Their hands and toes are generally adorned with large rings.—*Sonnerat.*

“ In that day the Lord will take away the bravery of their tinkling ornaments about their feet, and their cauls, and their round tires like the moon.”

“ The chains, and the bracelets, and the mufflers, The bonnets, and the ornaments of the legs,” &c.

*Isaiah, III. 18.*

ere her long fingers tinged.—P. 119.

His fingers, in beauty and slenderness appearing as the *Ted Bieza*,\* or the rays of the sun, being tinged with Hinna, seemed branches of transparent red coral.—*Bahar Danush*.

She dispenses gifts with small delicate fingers, sweetly glowing at their tips, like the white and crimson worm of Dabia, or dentifrices made of Esel wood.—*Moallakat. Poem of Amriolkais*.

The Hinna, says the translator of the *Bahar-Danush*, is esteemed not merely ornamental, but medicinal: and I have myself often experienced in India a most refreshing coolness through the whole habit, from an embrocation, or rather plaster of Hinna, applied to the soles of my feet, by prescription of a native physician. The effect lasted for some days. Bruce says it is used not only for ornament, but as an astringent to keep the hands and feet dry.

This unnatural fashion is extended to animals.

Departing from the town of Anna, we met, about five hundred paces from the gate, a young man of good family, followed by two servants, and mounted, in the fashion of the country, upon an ass, whose rump was painted red.—*Tavernier*.

In Persia, "they dye the tails of those horses which are of a light colour with red or orange."—*Hanway*.

\* The miraculously shining hand of Moses.

Ali, the Moor, to whose capricious cruelty Mungo Park was so long exposed, "always rode upon a milk-white horse, with its tail dyed red."

When Pietro della Valle went to Jerusalem, all his camels were made orange-colour with henna. He says he had seen in Rome the manes and tails of certain horses which came from Poland and Hungary, coloured in like manner. He conceived it to be the same plant, which was sold in a dry or pulverised state, at Naples, to old women, to dye their gray hairs flaxen.

*Alfenado*, a word derived from *Alfena*, the Portuguese or Moorish name of this plant, is still used in Portugal as a phrase of contempt for a fop.

*The light sbonerosy? that the darkened lids, &c.—P. 119.*

The blackened eye-lids and the reddened fingers were Eastern customs, in use among the Greeks. They are still among the tricks of the Grecian toilette. The females of the rest of Europe have never added them to their list of ornaments.

*Wreatbed the red flower-crown round, &c.—P. 119.*

The *Mimosa Selam* produces splendid flowers of a beautiful red colour, with which the Arabians crown their heads on their days of festival.—*Niebuhr*.

*Their work was done, their path of ruin past.—P. 121.*

The large locusts, which are near three inches long, are not the most destructive; as they fly, they yield to the current of the wind, which hurries them into the sea, or into sandy deserts, where they perish with hunger or fatigue. The young locusts, that cannot fly, are the most ruinous; they are about fifteen lines in length, and the thickness of a goose quill. They creep over the country in such multitudes, that they leave not a blade of grass behind; and the noise of their feeding announces their approach at some distance. The devastations of locusts increase the price of provisions, and often occasion famines; but the Moors find a kind of compensation in making food of these insects; prodigious quantities are brought to market salted and dried like red herrings. They have an oily and rancid taste, which habit only can render agreeable; they are eat here, however, with pleasure.—*Chénier.*

In 1778, the empire of Morocco was ravaged by these insects. In the summer of that year, such clouds of locusts came from the south, that they darkened the air, and devoured a part of the harvest. Their offspring, which they left on the ground, committed still much greater mischief. Locusts appeared, and bred anew in the following year, so that in the spring the country was wholly

covered, and they crawled one over the other in search of their subsistence.

It has been remarked, in speaking of the climate of Morocco, that the young locusts are those which are the most mischievous; and that it seems almost impossible to rid the land of these insects and their ravages, when the country once becomes thus afflicted. In order to preserve the houses and gardens in the neighbourhood of cities, they dig a ditch two feet in depth, and as much in width. This they palisade with reeds close to each other, and inclined inward toward the ditch; so that the insects, unable to climb up the slippery reed, fall back into the ditch, where they devour one another.

This was the means by which the gardens and vineyards of Rabat, and the city itself, were delivered from this scourge, in 1779. The intrenchment, which was, at least, a league in extent, formed a semicircle from the sea to the river, which separates Rabat from Sallee. The quantity of young locusts here assembled was so prodigious, that, on the third day, the ditch could not be approached because of the stench. The whole country was eaten up, the very bark of the fig, pomegranate, and orange tree, bitter, hard, and corrosive as it was, could not escape the voracity of these insects.

The lands, ravaged throughout all the western provinces, produced no harvest; and the Moors being obliged to live on their stores, which the ex-



portation of corn (permitted till 1774) had drained, began to feel a dearth. Their cattle, for which they make no provision, and which, in these climates, have no other subsistence than that of daily grazing, died with hunger; nor could any be preserved but those which were in the neighbourhood of mountains, or in marshy grounds, where the re-growth of pasturage is more rapid.

In 1780, the distress was still farther increased. The dry winter had checked the products of the earth, and given birth to a new generation of locusts, who devoured whatever had escaped from the inclemency of the season. The husbandman did not reap even what he had sowed, and found himself destitute of food, cattle, or seed corn. In this time of extreme wretchedness, the poor felt all the horrors of famine. They were seen wandering over the country to devour roots, and, perhaps, abridged their days, by digging into the entrails of the earth; in search of the crude means by which they might be preserved.

Vast numbers perished of indigestible food and want. I have beheld country people in the roads, and in the streets, who had died of hunger, and who were thrown across asses to be taken and buried. Fathers sold their children. The husband, with the consent of his wife, would take her into another province, there to bestow her in marriage, *as if she were his sister*, and afterwards come and

reclaim her when his wants were no longer so great. I have seen women and children run after camels, and rake in their dung, to seek for some indigested grain of barley, which, if they found, they devoured with avidity.—*Cbenier*.

*From far Kborasan ?—P. 122.*

The Abmelec, or eater of locusts, or grasshoppers, is a bird which better deserves to be described, perhaps, than most others of which travellers have given us an account, because the facts relating to it are not only strange in themselves, but so well and distinctly attested, that however surprising they may seem, we cannot but afford them our belief. The food of this creature is the locust, or the grasshopper ; it is of the size of an ordinary hen, its feathers black, its wings large, and its flesh of a greyish colour. They fly generally in great flocks, as the starlings are wont to do with us. But the thing which renders these birds wonderful is, that they are so fond of the water of a certain fountain in Corasson, or Bactria, that wherever that water is carried, they follow ; on which account it is carefully preserved ; for where ever the locusts fall, the Armenian priests, who are provided with this water, bring a quantity of it, and place in jars, or pour it into little channels in the fields : the next day whole troops of these birds arrive, and quickly

deliver the people from the locusts.—*Universal History.*

Sir John Chardin has given us the following passage from an ancient traveller, in relation to this bird. In Cyprus, about the time that the corn was ripe for the sickle, the earth produced such a quantity of cavalettes, or locusts, that they obscured sometimes the splendour of the sun. Wherever these came, they burnt and eat up all. For this there was no remedy, since, as fast as they were destroyed, the earth produced more: God, however, raised them up a means for their deliverance, which happened thus. In Persia, near the city of Cuerch, there is a fountain of water, which has a wonderful property of destroying these insects; for a pitcher full of this being carried in the open air, without passing through house or vault, and being set on a high place, certain birds which follow it, and fly and cry after the men who carry it from the fountain, come to the place where it is fixed. These birds are red and black, and fly in great flocks together, like starlings; the Turks and Persians call them Musulmans. These birds no sooner came to Cyprus, but they destroyed the locusts with which the island was infested; but if the water be spilt or lost, these creatures immediately disappear; which accident fell out when the Turks took this island; for one of them going up into the steeple of Famagusta, and finding there a pitcher of this water, he,

fancying that it contained gold or silver, or some precious thing, broke it, and spilt what was therein; since which the Cypriots have been as much tormented as ever by the locusts."

On the confines of the Medes and of Armenia, at certain times a great quantity of Birds are seen who resemble our blackbirds, and they have a property sufficiently curious to make me mention it. When the corn in these parts begins to grow, it is astonishing to see the number of Locusts with which all the fields are covered. The Armenians have no other method of delivering themselves from these insects, than by going in procession round the fields, and sprinkling them with a particular water, which they take care to preserve in their houses; for this water comes from a great distance. They fetch it from a Well belonging to one of their Convents near the frontiers, and they say that the bodies of many Christian martyrs were formerly thrown into this well. These processions, and the sprinkling, continue three or four days; after which the Birds that I have mentioned come in great flights; and whether it be that they eat the Locusts, or drive them away, in two or three days the country is cleared of them.—*Tavernier*.

At Mosul and at Haleb, says Niebuhr, I heard much of the Locust Bird, without seeing it. They there call it *Samarmar*, or, as others pronounce it, *Samarmog*. It is said to be black, larger than a

sparrow, and no ways pleasant to the palate. I am assured that it every day destroys an incredible number of Locusts ; they pretend nevertheless, that the Locusts sometimes defend themselves, and devour the Bird with its feathers, when they have overpowered it by numbers. When the children in the frontier towns of Arabia catch a live Locust, they place it before them, and cry *Samarmog* ! And because it stoops down terrified at the noise, or at the motion of the child, or clings more closely to its place, the children believe that it fears the name of its enemy, that it hides itself, and attempts to throw stones. The *Samarmog* is not a native of Mosul or Haleb, but they go to seek it in Khorasan with much ceremony. When the Locusts multiply very greatly, the government sends persons worthy of trust to a spring near the village of *Samarun*, situated in a plain between four mountains, by *Mesched*, or *Musa er ridda*, in that province of Persia. The deputies, with the ceremonies prescribed, fill a chest with this water, and pitch the chest so that the water may neither evaporate nor be spilt before their return. From the spring to the Town whence they were sent, the chest must always be between heaven and earth ; they must neither place it on the ground, nor under any roof, lest it should lose all its virtue. Mosul being surrounded with a wall, the water must not pass under the gate-way, but it is received over *the wall*, and the chest placed upon the Mosque

*Nebbi Gurgis*, a building which was formerly a church, and which, in preference to all the other buildings, has had from time immemorial the honour to possess this chest upon its roof. When this precious water has been brought from Khorasan with the requisite precautions, the common Mahomedans, Christians, and Jews of Mosul, believe that the *Samarmog* follows the water, and remains in the country as long as there is a single drop left in the chest of *Nebbi-Gurgis*. Seeing one day a large stork's nest upon this vessel, I told a Christian of some eminence in the town, how much I admired the quick smell of the *Samarmog*, who perceived the smell of the water through such a quantity of ordure ; he did not answer me, but was very much scandalized that the government should have permitted the stork to make her nest upon so rare a treasure, and still more angry, that for more than nine years, the government had not sent to procure fresh water.—*Nieubr. Desc. de l'Arabie*.

Dr. Russel describes this bird as about the size of a starling ; the body of a flesh colour, the rest of its plumage black, the bill and legs black also.

*For these mysterious lines were legible.—P. 123.*

The locusts are remarkable for the hieroglyphic that they bear upon the forehead ; their colour is green throughout the whole body, excepting a little yellow rim that surrounds their head, which is lost at their eyes. This insect has two upper wings

pretty solid ; they are green like the rest of the body, except that there is in each a little white spot. The Locust keeps them extended like great sails of a ship going before the wind ; it has besides two other wings underneath the former, and which resembles a light transparent stuff pretty much like a cobweb, and which it makes use of in the manner of smack sails that are along a vessel ; but when the Locust reposes herself, she does like a vessel that lies at anchor, for she keeps the second sails furled under the first.—*Norden*.

The Mahommedans believe some mysterious meaning is contained in the lines upon the Locust's forehead.

I compared the description in the poem with a locust which was caught in Leicestershire. It is remarkable that a single insect should have found its way so far inland.

*Flies the large-headed Screamer of the night.*—P. 125.

An Arabian expression from the Moallakat :—  
“ She turns her right side, as if she were in fear of some large-headed Screamer of the night.”—*Poem of Antara*.

*Glare in the darkness of that dreadful noon.*—P. 125.

In the ninth volume of the Spectator is an account of the total Eclipse of the Sun, Friday, April 23, 1715. It is in a strain of vile bombast ; yet some circumstances are so fine, that even such a writer *could not spoil them* : “ The different modifications

of the light formed colours the eye of man has been five hundred years unacquainted with, and for which I can find no name, unless I may be allowed to call it a dark gloomy sort of light, that scattered about a more sensible and genuine horror, than the most consummate darkness. All the birds were struck dumb, and hung their wings in moody sorrow ; some few pigeons, that were on the wing, were afraid of being benighted even in the morn, alighted, and took shelter in the houses. The heat went away by degrees with the light. But when the rays of the sun broke out afresh, the joy and the thanks that were in me, that God made to us these signs and marks of his power before he exercised it, were exquisite, and such as never worked upon me so sensibly before. With my own ears I heard a cock crow as at the dawn of day, and he welcomed with a strange gladness, which was plainly discoverable by the cheerful notes of his voice, the sun at its second rising, and the returning light."

The Paper is signed B, and is perhaps by Sir Richard Blackmore.





# THALABA THE DESTROYER.

## THE FOURTH BOOK.

---

Fas est quoque brutæ  
Telluri, docilem monitis cœlestibus esse.  
*Mambruni Constantinus.*

**W**HOSE is yon dawning form,  
That in the darkness meets  
The delegated youth ?  
Dim as the shadow of a fire at noon,  
Or pale reflection on the evening brook  
Of Glow-worm on the bank,  
Kindled to guide her winged paramour.

A moment, and the brightening image shaped  
His Mother's form and features. "Go," she cried,  
"To Babylon, and from the Angels learn  
What talisman thy task requires."  
The Spirit hung towards him when she ceas'd,  
As though with actual lips she would have given  
A mother's kiss. His arms outstretch'd,

His body bending on,  
 His mouth unclos'd, and trembling into speech,  
 He prest to meet the blessing,—but the wind  
 Played on his cheek : he look'd, and he beheld  
 The darkness close. “ Again ! again ! ” he cried,  
 “ Let me again behold thee ! ” from the darkness  
 His Mother's voice went forth ;  
 “ Thou shalt behold me in the hour of death.”

Day dawns, the twilight gleam dilates,  
 The Sun comes forth, and, like a god,  
 Rides through rejoicing heaven.  
 Old Moath and his daughter, from their tent,  
 Beheld the adventurous youth,  
 Dark moving o'er the sands,  
 A lessening image, trembling through their tears.  
 Visions of high emprise  
 Beguil'd his lonely road ;  
 And if sometimes to Moath's tent  
 The involuntary mind recurr'd,  
 Fancy, impatient of all painful thoughts,  
 Pictur'd the bliss should welcome his return.  
 In dreams like these he went,  
 And still of every dream  
 Oneiza form'd a part,  
 And Hope and Memory made a mingled joy.

In the eve he arriv'd at a Well,  
 The Acacia bent over its side,  
 Under whose long light-hanging boughs,  
 He chose his night's abode.

There, due ablutions made, and prayers perform'd,  
 The youth his mantle spread,  
 And silently produced  
 His solitary meal.

The silence and the solitude recall'd  
 Dear recollections ; and with folded arms,  
 Thinking of other days, he sate, till thought  
 Had left him, and the Acacia's moving shade,  
 Upon the sunny sand,  
 Had caught his idle eye ;  
 And his awaken'd ear  
 Heard the gray Lizard's chirp,  
 The only sound of life.

As thus in vacant quietness he sate,  
 A Traveller on a Camel reach'd the Well,  
 And courteous greeting gave.  
 The mutual salutation past,  
 He by the cistern, too, his garment spread,  
 And friendly converse cheer'd the social meal.

The Stranger was an ancient man,  
 Yet one whose green old age  
 Bore the fair characters of temperate youth.  
 So much of manhood's strength his limbs retain'd,  
 It seem'd he needed not the staff he bore.

His beard was long, and gray, and crisp ;  
 Lively his eyes and quick,  
 And reaching over them  
 The large broad eye-brow curl'd.

His speech was copious, and his winning words  
 Enrich'd with knowledge, that the attentive youth

Sate listening with a thirsty joy.

So, in the course of talk,  
 The adventurer youth inquir'd  
 Whither his course was bent ?

The Old Man answered, " to Bagdad I go."

At that so welcome sound, a flash of joy

Kindled the eye of Thalaba ;

" And I too," he replied,

" Am journeying thitherward ;

Let me become companion of thy way !"

Courteous the Old Man smil'd,

And willing in assent.

OLD MAN.

*Son, thou art young for travel.*

THALABA.

Until now

I never past the desert boundary.

OLD MAN.

It is a noble city that we seek.

Thou wilt behold magnificent palaces,  
And lofty obelisks, and high-dom'd Mosques,  
And rich Bazars, whither from all the world  
Industrious merchants meet, and market there  
The World's collected wealth.

THALABA.

Stands not Bagdad

Near to the scite of ancient Babylon  
And Nimrod's impious temple ?

OLD MAN.

From the walls

'Tis but a long day's distance.

THALABA:

And the ruins ?

OLD MAN.

A mighty mass remains ; enough to tell us  
How great our fathers were, how little we.  
Men are not what they were ; their crimes and follies  
Have dwarf'd them down from the old hero race  
To such poor things as we !

THALABA.

At Babylon

I have heard the Angels expiate their guilt,  
Haruth and Maruth.

OLD MAN,

'Tis a history

Handed from ages down ; a nurse's tale—  
Which children, open-eyed and mouth'd, devour ;  
And thus as garrulous ignorance relates,  
We learn it and believe.—But all things feel  
The power of Time and Change ! thistles and grass  
Usurp the desolate palace, and the weeds  
Of Falsehood root in the aged pile of Truth.  
How have you heard the tale ?

THALABA.

Thus—on a time

The Angels at the wickedness of man  
Express'd indignant wonder : that in vain  
Tokens and signs were given, and Prophets sent,—  
Strange obstinacy this ! a stubbornness  
Of sin, they said, that should for ever bar  
The gates of mercy on them. Allah heard  
Their unforgiving pride, and bade, that two  
Of these untempted Spirits should descend,  
*Judges on earth.* Haruth and Maruth went,

The chosen Sentencers; they fairly heard  
 The appeals of men to their tribunal brought,  
 And rightfully decided. At the length  
 A Woman came before them; beautiful  
 Zohara was, as yonder Evening star,  
 In the mild lustre of whose lovely light  
 Even now her beauty shines. They gaz'd on her  
 With fleshly eyes, they tempted her to sin.  
 The wily woman listen'd, and requir'd  
 A previous price, the knowledge of the name  
 Of God. She learnt the wonder-working name,  
 And gave it utterance, and its virtue bore her  
 Up to the glorious Presence, and she told  
 Before the awful Judgment-Seat, her tale.

OLD MAN.

I know the rest. The accused Spirits were called:  
 Unable of defence, and penitent,  
 They own'd their crime, and heard the doom de-  
 serv'd.

Then they besought the Lord, that not for ever  
 His wrath might be upon them; and implor'd  
 That penal ages might at length restore them  
 Clean from offence; since then by Babylon,  
 In the cavern of their punishment they dwell.  
 Runs the conclusion so?



THALABA.

So I am taught.

OLD MAN.

The common tale ! and likely thou hast heard  
 How that the bold and bad, with impious rites  
 Intrude upon their penitence, and force,  
 Albeit from loathing and reluctant lips,  
 The sorcery-secret ?

THALABA.

Is it not the truth ?

OLD MAN.

Son, thou hast seen the Traveller in the sands  
 Move through the dizzy light of hot noon-day,  
 Huge as the giant race of elder times,  
 And his Camel, than the monstrous Elephant,  
 Seem of a vaster bulk.

THALABA.

A frequent sight.

OLD MAN.

And hast thou never, in the twilight, fancied  
 Familiar object into some strange shape  
 And form uncouth ?

THALABA.

Aye ! many a time.

OLD MAN.

Even so

Things view'd at distance through the mist of fear,  
By their distortion terrify and shock  
The abused sight.

THALABA.

But of these Angels fate  
Thus in the uncreated Book is written—

OLD MAN.

Wisely, from legendary fables, Heaven  
Inculcates wisdom.

THALABA.

How then is the truth?  
Is not the dungeon of their punishment  
By ruin'd Babylon?

OLD MAN.

By Babylon  
Haruth and Maruth may be found.

THALABA.

And there  
Magicians learn their impious sorcery?

OLD MAN.

Son, what thou sayest is true, and it is false.  
But night approaches fast; I have travelled far,  
And my old lids are heavy;—on our way

We shall have hours for converse ;—let us now  
Turn to our due repose. Son, peace be with thee !

So in his loosen'd cloak  
The Old Man wrapt himself,  
And laid his limbs at length :  
And Thalaba in silence laid him down.  
Awhile he lay, and watch'd the lovely Moon,  
O'er whose broad orb the boughs  
A mazy fretting fram'd,  
Or with a pale transparent green  
Lighting the restless leaves,  
The thin Acacia leaves that play'd above.  
The murmuring wind, the moving leaves  
Lull'd him at length to sleep,  
With mingled lullabies of sight and sound.

Not so the dark Magician by his side,  
Lobaba, who from the Domdaniel caves  
Had sought the dreaded youth.  
Silent he lay, and simulating sleep,  
Till by the long and regular breath he knew  
The youth beside him slept.  
Carefully then he rose,  
And, bending over him, survey'd him near ;  
And secretly he curs'd

The dead Abdaldar's ring,  
 Arm'd by whose amulet  
 He slept from danger safe.

Wrapt in his mantle Thalaba repos'd,  
 His loose right arm pillowing his easy head.

The Moon was on the Ring,  
 Whose crystal gem return'd  
 A quiet, moveless light.

Vainly the Wizard vile put forth his hand,  
 And strove to reach the gem,  
 Charms, strong as hell could make them, made it  
 safe.

He called his servant fiends,  
 He bade the Genii rob the sleeping youth.  
 By the virtue of the Ring,  
 By Mahommed's holier power,  
 By the holiest name of God,  
 Had Thalaba disarm'd the evil race.

Baffled and weary, and convinced at length,  
 Anger, and fear, and rancour gnawing him,  
 The accursed Sorcerer ceas'd his vain attempts.

Content perforce to wait  
 Temptation's likelier aid.  
 Restless he lay, and brooding many a wile.

And tortur'd with impatient hope,  
 And envying with the bitterness of hate  
 The innocent youth, who slept so sweetly by.

The ray of morning on his eye-lids fell,

And Thalaba awoke,

And folded his mantle around him,

And girded his loins for the day ;

Then the due rites of holiness observ'd.

His comrade too arose,

And with the outward forms

Of righteousness and prayer insulted God.

They filled their water skin, they gave

The Camel his full draught.

Then on the road, while yet the morn was young,

And the air was fresh with dew,

Forward the travellers went,

With various talk beguiling the long way.

But soon the youth, whose busy mind

Dwelt on Lobaba's wonder-stirring words,

Renew'd the unfinish'd converse of the night.

THALABA.

Thou said'st that it is true, and yet is false,

That men accurst attain at Babylon

Forbidden knowledge from the Angel pair:—

*How mean you?*

LOBABA.

All things have a double power,  
 Alike for good and evil. The same fire  
 That on the comfortable hearth at eve  
 Warm'd the good man, flames o'er the house at  
 night.

Should we for this forego  
 The needful element ?

Because the scorching summer Sun  
 Darts fever, wouldst thou quench the orb of day ?  
 Or deemest thou that Heaven in anger form'd  
 Iron to till the field, because when man  
 Had tipt his arrows for the chase, he rush'd  
 A murderer to the war ?

THALABA.

What follows hence ?

LOBABA.

That nothing in itself is good or evil,  
 But only in its use. Think you the man  
 Praiseworthy, who by painful study learns  
 The knowledge of all simples, and their power,  
 Healing or harmful ?

THALABA.

All men hold in honour  
 The skilful Leech. From land to land he goes

Safe in his privilege ; the sword of war  
 Spares him ; Kings welcome him with costly gifts ;  
 And he who late had from the couch of pain  
 Lifted a languid look to him for aid,  
 Views him with brighten'd eyes, and blesses him  
 In his first thankful prayer.

LOBABA.

Yet some there are  
 Who to the purposes of wickedness  
 Apply this knowledge, and from herbs distil  
 Poison, to mix it in the trusted draught.

THALABA.

Allah shall cast them in the fire  
 Whose fuel is the cursed ! there shall they  
 Endure the ever-burning agony,  
 Consuming still in flames, and still renew'd.

LOBABA.

But is their knowledge therefore in itself  
 Unlawful ?

THALABA.

That were foolishness to think.

LOBABA.

O what a glorious animal were Man,  
 Knew he but his own powers, and, knowing, gave  
 them

Room for their growth and spread ! The Horse obeys  
 His guiding will ; the patient Camel bears him  
 Over these wastes of sand ; the Pigeon wafts  
 His bidding through the sky :—and with these  
 triumphs

He rests contented !—with these ministers,—  
 When he might awe the Elements, and make  
 Myriads of Spirits serve him !

THALABA.

But as how ?

By a league with Hell, a covenant that binds  
 The soul to utter death !

LOBABA.

Was Solomon

Accurst of God ? yet to his talismans  
 Obedient, o'er his throne the birds of Heaven,  
 Their waving wings his sun-shield, fann'd around him  
 The motionless air of noon ; from place to place,  
 As his will rein'd the viewless Element,  
 He rode the Wind ; the Genii reared his temple,  
 And ceaselessly in fear while his dead eye  
 O'erlook'd them, day and night pursu'd their toil,  
 So dreadful was his power.

THALABA.

But 'twas from Heaven



His wisdom came ; God's special gift,—the guerdon  
Of early virtue.

LOBABA.

Learn thou, O young man !

God hath appointed Wisdom the reward  
Of study ! 'Tis a well of living waters,  
Whose inexhaustible bounties all might drink,  
But few dig deep enough. Son ! thou art silent,—  
Perhaps I say too much,—perhaps offend thee.

THALABA.

Nay, I am young, and willingly, as becomes me,  
Hear the wise words of age.

LOBABA.

Is it a crime

To mount the horse, because forsooth thy feet  
Can serve thee for the journey ?—is it sin,  
Because the Hern soars upward in the sky  
Above the arrow's flight, to train the Falcon  
Whose beak shall pierce him there ? The powers  
which Allah

Granted to man, were granted for his use ;  
All knowledge that befits not human weakness  
Is placed beyond its reach—They who repair  
To Babylon, and from the Angels learn  
*Mysterious* wisdom, sin not in the deed.

THALABA.

Know you these secrets ?

LOBABA.

I ? alas, my Son,  
 My age just knows enough to understand  
 How little all its knowledge ! Later years  
 Sacred to study, teach me to regret  
 Youth's unforeseeing indolence, and hours  
 That cannot be recall'd ! Something I know  
 The properties of herbs, and have sometimes  
 Brought to the afflicted comfort and relief  
 By the secrets of my art ; under His blessing  
 Without whom all had failed ! Also of Gems  
 I have some knowledge, and the characters  
 That tell beneath what aspect they were set.

THALABA.

Belike you can interpret then the graving  
 Around this Ring ?

LOBABA.

My sight is feeble, Son,  
 And I must view it closer ; let me try !

The unsuspecting Youth  
 Held forth his finger to draw off the spell.  
 Even whilst he held it forth,

There settled there a Wasp,  
 And just above the Gem infix'd its dart ;  
 All purple-swoln the hot and painful flesh  
     Rose round the tighten'd Ring.  
 The baffled Sorcerer knew the hand of Heaven,  
     And inwardly blasphem'd.

Ere long Lobaba's heart,  
 Fruitful in wiles, devis'd new stratagem.  
     A mist arose at noon,  
     Like the loose hanging skirts  
 Of some low cloud that, by the breeze impell'd,  
     Sweeps o'er the mountain side.  
     With joy the thoughtless youth  
     That grateful shadowing hail'd ;  
     For grateful was the shade,  
 While through the silver-lighted haze,  
 Guiding their way, appear'd the beamless Sun.  
     But soon that beacon fail'd ;  
     A heavier mass of cloud,  
     Impenetrably deep,  
     Hung o'er the wilderness.  
 " Knowest thou the track ?" quoth Thalaba,  
 " Or should we pause, and wait the wind  
 To scatter this bewildering fog ?"

The Sorcerer answer'd him  
 " Now let us hold right on,—for if we stray,  
 The Sun to-morrow will direct our course."  
 So saying, he toward the desert depths  
 Misleads the youth deceiv'd.

Earlier the night came on,  
 Nor moon, nor stars, were visible in Heaven ;  
 And when at morn the youth unclos'd his eyes,  
 He knew not where to turn his face in prayer.

" What shall we do ?" Lobaba cried,  
 " The lights of Heaven have ceas'd  
 To guide us on our way.  
 Should we remain and wait  
 More favourable skies ?

Soon would our food and water fail us here !  
 And if we venture on,  
 There are the dangers of the wilderness !"

" Sure it were best proceed !"  
 The chosen youth replies.

" So haply we may reach some tent, or grove  
 Of dates, or station'd tribe. \\  
 But idly to remain,  
 Were yielding effortless, and waiting death."  
 The wily Sorcerer willingly assents,

And farther in the sands,  
Elate of heart, he leads the credulous youth.

Still o'er the wilderness  
Settled the moveless mist.  
The timid Antelope, that heard their steps,  
Stood doubtful where to turn in that dim light ;  
The Ostrich, blindly hastening, met them full.  
At night, again in hope,  
Young Thalaba laid down ;  
The morning came, and not one guiding ray  
Through the thick mist was visible,  
The same deep moveless mist that mantled all.  
Oh for the Vulture's scream,  
Who haunts for prey the abode of humankind !  
Oh for the Plover's pleasant cry  
To tell of water near !  
Oh for the Camel-drivers song !  
For now the water-skin grows light,  
Though of the draught, more eagerly desir'd,  
Imperious prudence took with sparing thirst.  
Oft from the third night's broken sleep,  
As in his dreams he heard  
The sound of rushing winds,  
Started the anxious youth, and look'd abroad,  
*In vain !* for still the deadly calm endur'd.

Another day past on ;  
 The water-skin was drain'd ;  
 But then one hope arriv'd,  
 For there was motion in the air !  
 The sound of the wind arose anon,  
 That scattered the thick mist,  
 And lo ! at length the lovely face of Heaven !

Alas—a wretched scene  
 Was open'd on their view.  
 They look'd around, no wells were near,  
 No tent, no human aid !  
 Flat on the Camel lay the water skin,  
 And their dumb servant difficultly now,  
 Over hot sands and under the hot sun,  
 Dragg'd on with patient pain.  
 But oh the joy ! the blessed sight !  
 When in that burning waste the Travellers  
 Saw a green meadow, fair with flowers besprent,  
 Azure and yellow, like the beautiful fields  
 Of England, when amid the growing grass  
 The blue-bell bends, the golden king-cup shines,  
 In the merry month of May !  
 Oh joy ! the Travellers  
 Gaze on each other with hope-brighten'd eyes,

16\*

For sure through that green meadow flows  
 The living stream ! and low ! their famish'd beast  
     Sees the restoring sight !  
 Hope gives his feeble limbs a sudden strength,  
 He hurries on !—The herbs so fair to eye  
 Were Senna, and the Gentian's blossom blue,  
 And kindred plants, that with unwater'd root  
 Fed in the burning sand, whose bitter leaves  
     Even frantic Famine loath'd.

In uncommunicating misery  
 Silent they stood. At length Lobaba cried,  
 " Son, we must slay the Camel, or we die  
 For lack of water ! thy young hand is firm,—  
 Draw forth the knife and pierce him !"

Wretch accurst !

Who that beheld thy venerable face,  
 Thy features fix'd with suffering, the dry lips,  
 The feverish eyes, could deem that all within  
 Was magic ease, and fearlessness secure,  
 And wiles of hellish import ? The young man  
 Paus'd with reluctant pity : but he saw  
 His comrade's red and painful countenance,  
 And his own burning breath came short and quick,  
     And at his feet the gasping beast

**Lies, over-worn with want.**  
 Then from his girdle Thalaba took the knife  
 With stern compassion, and from side to side  
     **Across the Camel's throat,**  
     **Drew deep the crooked blade.**  
 Servant of man; that merciful deed  
 For ever ends thy suffering ; but what doom  
 Waits thy deliverer! " Little will thy death  
     **Avail us !"** thought the youth,  
 As in the water-skin he pour'd  
     **The Camel's boarded draught :**  
     **It gave a scant supply,**  
 The poor allowance of one prudent day.

Son of Hodeirah, though thy steady soul  
     **Despair'd not, firm in faith,**  
 Yet not the less did suffering Nature feel  
 Her pangs and trials. Long their craving thirst  
 Struggled with fear, by fear itself inflam'd ;  
     **But drop by drop, that poor,**  
     **That last supply, is drain'd !**  
 Still the same burning sun ! no cloud in heaven !  
 The hot air quivers, and the sultry mist  
     **Floats o'er the desert, with a show**  
 Of distant waters, mocking their distress !



The youth's parch'd lips were black,  
 His tongue was dry and rough,  
 His eye-balls red with heat.

His comrade gaz'd on him with looks  
 That seem'd to speak of pity, and he said

“ Let me behold thy Ring ;

It may have virtue that can save us yet !”

With that he took his hand  
 And view'd the writing close,  
 Then cried with sudden joy,

“ It is a stone, that whoso bears,  
 The Genii must obey !

Now raise thy voice, my Son,  
 And bid them in his name that here is written  
 Preserve us in our need.”

“ Nay !” answer'd Thalaba,

“ Shall I distrust the providence of God ?

Is it not He must save ?

If Allah wills it not,

Vain were the Genii's aid.”

Whilst he spake, Lobaba's eye,  
 Full on the distance fix'd,  
 Attended not his speech.

Its fearful meaning drew  
 The looks of Thalaba,  
 Columns of sand came moving on,  
 Red in the burning ray,  
 Like obelisks of fire,  
 They rush'd before the driving wind.  
 Vain were all thoughts of flight!  
 They had not hop'd escape,  
 Could they have backed the Dromedary then,  
 Who in his rapid race  
 Gives to the tranquil air a drowning force.

High—high in heaven upcurl'd  
 The dreadful sand-spouts mov'd,  
 Swift as the whirlwind that impell'd their way,  
 They rush'd toward the travellers!  
 The old Magician shriek'd,  
 And lo! the foremost bursts,  
 Before the whirlwind's force,  
 Scattering afar a burning shower of sand.  
 " Now by the virtue of the Ring,  
 Save us!" Lobaba cried.  
 " While yet thou hast the power,  
 Save us! O save us! now!"

The youth made no reply,  
Gazing in awful wonder on the scene.

“Why dost thou wait?” the Old Man exclaim’d,  
“If Allah and the Prophet will not save,  
Call on the Powers that will!”

“Ha! do I know thee, Infidel accurst?”  
Exclaim’d the awaken’d youth.

“And thou hast led me hither, Child of Sin!  
That fear might make me sell  
My soul to endless death!”

“Fool that thou art!” Lobaba cried,  
“Call upon him whose name  
Thy charmed signet bears,  
Or die the death thy foolishness deserves!”

“Servant of Hell! die thou!” quoth Thalaba.  
And leaning on his bow  
He fitted the loose string,  
And laid the arrow in its resting-place.

“Bow of my Father, do thy duty now!”  
He drew the arrow to its point,  
True to his eye it fled,

And full upon the breast  
 It smote the wizard man.  
 Astonished, Thalaba beheld  
 The blunted point recoil.

A proud and bitter smile  
 Wrinkled Lobaba's cheek.  
 "Try once again thine earthly arms!" he cried.

"Rash Boy! the Power I serve  
 Abandons not his votaries.  
 It is for Allah's wretched slaves, like thou,  
 To serve a master, who in the hour of need  
 Forsakes them to their fate!  
 I leave thee!"—and he shook his staff, and called  
 The Chariot of his charms.

Swift as the viewless wind,  
 Self-moved, the Chariot came,  
 The Sorcerer mounts the seat.  
 "Yet once more weigh thy danger!" he exclaim'd,  
 "Ascend the car with me,  
 And with the speed of thought  
 We pass the desert bounds."

The indignant youth vouchsaf'd not to reply,  
 And lo! the magic car begins its course!

**Hark ! hark !—he screams—Lobaba screams !**  
**What, wretch, and hast thou rais'd**  
**The rushing Terrors of the Wilderness**  
**To fall on thine own head ?**  
**Death ! death ! inevitable death !**  
**Driven by the breath of God,**  
**A column of the Desert met his way.**

## NOTES TO BOOK IV.

---

*How great our fathers were, how little we.—P. 173.*

The Mussulmans are immutably prepossessed, that as the Earth approaches its dissolution, its sons and daughters gradually decrease in their dimensions. As for Dagjial, they say, he will find the race of mankind dwindled into such diminutive pigmies, that their habitations in cities, and all the best towns, will be of no other fabric than the shoes and slippers made in these present ages, placed in rank and file, in seemly and regular order; allowing one pair for two round families.—*Morgan's Hist. of Algiers.*

The Cady then asked me, "If I knew when Hagiuge was to come?" "I have no wish to know any thing about him," said I; "I hope those days are far off, and will not happen in my time." "What do your books say concerning him?" says he, affecting a look of great wisdom. "Do they agree with ours?" "I don't know that," said I, "till I hear what is written in your books." "Hagiuge Magiuge," says he, "are little people not so big as bees, or like the zimb, or fly of Sennaar, that

come in great swarms out of the earth, aye, in multitudes that cannot be counted ; two of their chiefs are to ride upon an ass, and every hair of that ass is to be a pipe, and every pipe is to play a different kind of musick, and all that hear and follow them are to be carried to hell." "I know them not," said I ; "and, in the name of the Lord, I fear them not, were they twice as little as you say they are, and twice as numerous. I trust in God I shall never be so fond of musick as to go to hell after an ass, for all the tunes that he or they can play."

*Bruce.*

These very little people, according to Thevenot, are to be great drinkers, and will drink the sea dry.

*In the mild lustre, &c.—P. 175.*

The story of Haruth and Maruth, as in the Poem, may be found in D'Herbelot, and in Sale's notes to the Koran. Of the different accounts, I have preferred that which makes Zohara originally a woman, and metamorphoses her into the planet Venus, to that which says the planet Venus descended as Zohara to tempt the Angels.

The Arabians have so childish a love of rhyme, that when two names are usually coupled they make them jingle, as in the case of Haruth and Maruth. Thus they call Cain and Abel, Abel and Kabel. I am informed that the Koran is crowded with rhymes, more particularly at the conclusion of the chapters.

*A previous price, the knowledge of the name  
Of God.*—————P. 175.

**The Ism-Ablah—The Science of the name of God.**

They pretend that God is the lock of this science, and Mahommed the key; that consequently none but Mahommedans can attain it; that it discovers what passes in distant countries; that it familiarizes the possessors with the Genii, who are at the command of the initiated, and who instruct them; that it places the winds and the seasons at their disposal; that it heals the bite of serpents, the lame, the maimed, and the blind. They say, that some of their greatest Saints, such as *Abdulkadir, Cheilani* of Bagdad, and *Ibn Alwan*, who resided in the south of Yemen, were so far advanced in this science by their devotion, that they said their prayers every noon in the Kaba of Mecca, and were not absent from their own houses any other part of the day. A merchant of Mecca, who had learnt it in all its forms from Mahommed el Dsjanâdsjeni (at present so famous in that city,) pretended that he himself being in danger of perishing at sea, had fastened a billet to the mast with the usual ceremonies, and that immediately the tempest ceased. He showed me at Bombay, but at a distance, a book which contained all sorts of figures and mathematical tables, with instructions how to arrange the billets and the appropriate prayers for



every circumstance. But he would neither suffer me to touch the book, nor copy the title.

There are some Mahommedans who shut themselves up in a dark place without eating and drinking for a long time, and there with a loud voice repeat certain short prayers till they faint. When they recover, they pretend to have seen not only a crowd of spirits, but God himself, and even the Devil. But the true initiated in the *Ism-Allah* do not seek these visions. The secret of discovering hidden treasures belongs also, if I mistake not, to the *Ism-Allah*.—*Niebuhr*.

*Huge as the giant race of elder times.*—P. 176.

One of the Arabs whom we saw from afar, and who was mounted upon a Camel, seemed higher than a tower, and to be moving in the air; at first this was to me a strange appearance, however it was only the effect of refraction. The Camel which the Arab was upon touched the ground like all others. There was nothing then extraordinary in this phenomenon, and I afterwards saw many appearances exactly similar in the dry Countries.—*Niebuhr*.

“They surprised you, not indeed by a sudden assault; but they advanced, and the sultry vapour of noon, through which you saw them, increased their magnitude.”—*Moallakat. Poem of Hareth*.

*So in his loosen'd cloak*

*The Old Man wrapt himself.—P. 178.*

One of these *Hykes* is usually six yards long and five or six feet broad, serving the Arab for a complete dress in the day, and for his bed and covering in the night. It is a loose but troublesome kind of garment, being frequently disconcerted and falling upon the ground, so that the person who wears it is every moment obliged to tuck it up, and fold it anew about his body. This shews the great use there is for a girdle in attending any active employment; and in consequence thereof, the force of the scripture injunction alluding thereunto, of *having our loyns girded*. The method of wearing these garments, with the use they are at other times put to, in serving for coverlets to their beds, should induce us to take the finer sort of them at least, such as are wore by the ladies and persons of distinction, to be the *peplus* of the ancients. It is very probable likewise, that the loose folding garment (the *Toga* I take it to be) of the Romans, was of this kind; for if the drapery of their statues is to instruct us, this is actually no other than what the Arabs appear in, when they are folded up in their *Hykes*. Instead of the *fibula*, they join together, with thread or a wooden bodkin, the two upper corners of this garment, which, being first placed over one of their shoul-

ders, they fold the rest of it afterwards round their bodies.—*Shaw*.

The employment of the women is to prepare their wool, spin, and weave in looms hung lengthways in their tents. These looms are formed by a list of an ell and a half long, to which the threads of the warp are fixed at one end, and at the other on a roller of equal length; the weight of which, being suspended, keeps them stretched. The threads of the warp are so hung as to be readily intersected. Instead of shuttles, the women pass the thread of the woof through the warp with their fingers, and with an iron comb, having a handle, press the woof to give a body to their cloth. Each piece, of about five ells long, and an ell and a half wide, is called a *haick*; it receives neither dressing, milling, nor dying, but is immediately fit for use. It is the constant dress of the Moors of the country, is without seam, and incapable of varying, according to the caprices of fashion: when dirty it is washed. The Moor is wrapped up in it day and night; and this *baick* is the living model of the drapery of the ancients.—*Chenier*.

If thou at all take thy neighbour's raiment to pledge, thou shalt deliver it unto him by that the Sun goeth down.

For that is his covering only, it is his raiment for his skin: wherein shall he sleep?—*Exodus*, xxii. 26, 27.

*Consuming still in flames, and still renew'd.*—P. 182

Fear the fire, whose fuel is men and stones prepared for the unbelievers.—*Koran*, Chap. 2.

Verily, those who disbelieve our signs, we will surely cast to be broiled in hell fire; so often as their skins shall be well burned, we will give them other skins in exchange, that they may take the sharper torment.—*Koran*, Chap. 4.

*Their waving wings his sun-shield.*—P. 183.

The Arabians attribute to Solomon a perpetual enmity and warfare against wicked Genii and Giants; on the subject of his wonder-working Ring, their tales are innumerable. They have even invented a whole race of Pre-Adamite Solomons, who, according to them, governed the world successively, to the number of 40, or as others affirm, as many as 72. All these made the evil Genii their unwilling Drudges.—*D'Herbelot*.

Anchieta was going in a canoe to the mouth of the river Aldea, a delightful spot, surrounded with mango trees, and usually abounding with birds called goarazes, that breed there. These birds are about the size of a hen, their colour a rich purple, inclining to red. They are white when hatched, and soon become black; but as they grow larger, lose that colour, and take this rich and beautiful purple. Our navigators had reached the place, but when they should have enjoyed the fine prospect

which delights all who pass it, the sun was excessively hot ; and this eye-pleasure was purchased dearly, when the whole body was in a profuse perspiration, and the rowers were in a fever. Their distress called upon Joseph, and the remedy was no new one to him. He saw three or four of these birds perched upon a mango, and calling to them in the Brazilian language, which the rowers understood, said, go you, call your companions, and come to shade these hot servants of the Lord. The birds stretched out their necks, as if in obedience, and away they went to seek for others, and in a short time they came flying in the shape of an elegant cloud, and they shadowed the canoe a good league out to sea, till the fresh sea-breeze sprung up. Then he told them they might go about their business ; and they separated with a clamour of rude but joyful sounds, which were only understood by the Author of Nature, who created them. This was a greater miracle than that of the cloud with which God defended his chosen people in the wilderness from the heat of the sun, inasmuch as it was a more elegant and fanciful parasol. *Acho que foy maior portento este que o da nuvem, com que deos defendeo no deserto a seu Povo mimoso do calor do sol, tanto quanto mais tem de gracioso et aprasiavel este chapeo de sol, que aquella.*

This was one of Anchicta's common miracles. Jacob Biderman has an epigram upon the subject, quoted in the Jesuit's life.

Hesperii peterent cum barbara littora mystæ,  
 Et sociis æger pluribus unus erat,  
 Ille suum extincto, Phœbi quia lampadis æstu  
 Occultoque uri, questus ab igne caput ;  
 Quæsiit in prora, si quam daret angulus umbram,  
 Nulla sed in proræ partibus umbra fuit.  
 Quæsiit in puppi, nihil umbræ puppis habebat,  
 Summa sed urebant solis, et ima faces.  
 His cupiens Anchieta malis succurrere, solam  
 Aera per medium tendere vidit avem.  
 Vidit, ei socias, ait, i, quære cohortes  
 Aliger atque redux cum legione veni.  
 Dicta probavit avis, celerique citatior Euro,  
 Cognatum properat, quærere jussa gregem.  
 Milleque mox sociis comitata revertitur alis,  
 Mille sequi visæ, millè præire ducem.  
 Mille supra, et totidem, juxtaque, infraque vola-  
 bant,  
 Omnis ad Anchiætæ turba vocata preces.  
 Et simul expansis facta testudine pennis,  
 Desuper in tostas incubuere rates.  
 Et procul inde diem, et lucem pepulere diei,  
 Debile dum mollis conderet umbra caput.  
 Scilicet hæc fierent, ut canopea repente  
 Anchieta artifices, esse coegit aves.

*Vida do Veneravel Padre Joseph de Anchieta, da  
 companhia de Jesu, Taumaturgo do Novo Mundo, na  
 Provincia do Brasil, composta pello P. Simam de Vas-  
 concellos, da mesma companhia.—Lisboa. 1672.*

The Jesuits probably stole this miracle from the Arabian story of Solomon ; not that they are by any means deficient in invention ; but they cannot be suspected of ignorance.

In a very old book, the *Margarita Philosophica*, is an account of a parasol more convenient, though not in so *elegant a taste*, as that of the wonder-worker Anchieta. There is said to be a nation of one-legged men ; and one of these unipeds is represented in a print, lying on his back, under the shade of his own great foot. It is probably a classical lie.

The most quaint account of Solomon's wisdom is in Du Bartas.

Hee knowes—

Whether the Heavens sweet-sweating kisse appear  
To be Pearls parent, and the Oysters pbeer,  
And whether, dusk, it makes them dim withall,  
Cleer breeds the cleer, and stormy brings the pale :  
Whether from sea the amber-greece be sent,  
Or be some fishes pleasant excrement.  
Hee knowes why the Earth's immovable and round,  
The lees of Nature, centre of the mound ;  
Hee knowes her mesure ; and hee knowes beside  
How *Coloquintida* (duely apply'd),  
Within the darknesse of the Conduit-pipes,  
Amid the winding of our inward tripes,  
Can so discreetly the *white humour* take.

*Sylvester's Du Bartas.*

*He rode the wind, &c.*—P. 183.

“ And we made the wind\* subject unto Solomon; it blew in the morning for a month, and in the evening for a month. And we made a fountain of molten brass to flow for † him. And some of the Genii were obliged to work in his presence, by the will of his Lord; and whoever of them turned aside from our command, we will cause him to taste the pain of hell-fire.‡ They made for him whatever he pleased, of palaces and statues,|| and large dishes,

\* They say that he had a carpet of green silk, on which his throne was placed, being of a prodigious length and breadth, and sufficient for all his forces to stand on, the men placing themselves on his right hand, and the spirits on his left; and that when all were in order, the wind, at his command, took up the carpet, and transported it, with all that were upon it, wheresoever he pleased; the army of birds at the same time flying over their heads, and forming a kind of canopy to shade them from the sun.

† A fountain of molten brass. This fountain, they say, was in Yeman, and flowed three days in a month.

‡ We will cause him to taste the pain of hell-fire; or, as some expound the words, we caused him to taste the pain of burning; by which they understand the correction the disobedient Genii received at the hands of the Angel set over them, who whipped them with a whip of fire.

|| Statues. Some suppose these were images of the Angels and Prophets, and that the making of them was not forbidden, or else that they were not such images as were forbidden by the law. Some say these Spirits made him two lions, which were placed at the foot of his throne, and two eagles, which were set above it; and that when he mounted it, the lions stretched out their paws and when he sat down, the eagles shaded him with their wings.



like fish-ponds,\* and cauldrons standing firm on their trevets.† And we said, Work righteousness, O family of David, with thanksgiving; for few of my servants are thankful. And when we had decreed that Solomon should die, nothing discovered his death unto them, except the creeping thing of the earth, which gnawed his staff. ‡

\* Dishes like fish-ponds; being so monstrously large, that a thousand men might eat out of each of them at once.

† And cauldrons standing firm on their trevets.—These cauldrons, they say, were cut out of the mountains of Yaman, and were so vastly big, that they could not be moved; and people went up to them by steps.

‡ Nothing discovered his death but the creeping thing of the earth, which gnawed his staff.—The commentators, to explain this passage, tell us, that David, having laid the foundations of the temple of Jerusalem, which was to be in lieu of the tabernacle of Moses, when he died, left it to be finished by his son Solomon, who employed the Genii in the work: that Solomon, before the edifice was completed, perceiving his end drew nigh, begged of God, that his death might be concealed from the Genii, till they had entirely finished it: that God therefore so ordered it, that Solomon died as he stood at his prayers, leaning on his staff, which supported the body in that posture a full year; and the Genii, supposing him to be alive, continued their work during that term; at the expiration whereof, the temple being perfectly completed, a worm, which had gotten into the staff, eat it through, and the corpse fell to the ground, and discovered the King's death.

Possibly this fable of the temple being built by Genii, and not by men, might take its rise from what is mentioned in Scripture, that the house was built of stone, made ready before it was brought thither; so that there was neither hammer nor axe, nor tool of iron heard in the house, while it was building.

And when his body fell down, the Genii plainly perceived, that if they had known that which is secret, they had not continued in a vile punishment.”

*Ob for the Plover's pleasant cry.*—P. 188.

In places where there was water, we found a beautiful variety of the plover.—*Niebuhr*.

*Oh for the camel-driver's song.*—P. 188.

The camels of the hot countries are not fastened one to the tail of the other as in cold climates, but suffered to go at their will like herds of cows. The camel-driver follows singing, and from time to time giving a sudden whistle. The louder he sings and whistles, the faster the camels go, and they stop as soon as he ceases to sing. The camel-drivers, to relieve each other, sing alternately; and when they wish their beasts to brouse for half an hour on what they can find, they amuse themselves by smoking a pipe, after which beginning again to sing, the camels immediately proceed.—*Tavernier*.

*Even frantic Famine loath'd.*—P. 190.

At four in the afternoon we had an unexpected entertainment, which filled our hearts with a very short-lived joy. The whole plain before us seemed thick covered with green grass and yellow daisies. We advanced to the place with as much speed as our lame condition would suffer us; but how ter-

rible was our disappointment, when we found the whole of that verdure to consist in senna and colocintida, the most nauseous of plants, and the most incapable of being substituted as food for man or beast!—*Bruce*.

*Then from his girdle Thalaba took the knife.—P. 191.*

The girdles of these people are usually of worsted, very artfully woven into a variety of figures, and made to wrap several times about their bodies; one end of them, by being doubled and sewn along the edges, serves them for a purse, agreeable to the acceptation of the word *Zaww* in the Holy Scriptures: the Turks and Arabs make a further use of their girdles, by fixing their knives and poinards in them; whilst the Hojias, i. e. the writers and secretaries, are distinguished by having an inkhorn, the badge of their office, suspended in the like situation.—*Shaw*.

*Across the Camel's throat.—P. 191.*

On the road we passed the skeleton of a camel, which now and then happens in the desert. These are poor creatures that have perished with fatigue: for those which are killed for the sustenance of the Arabs, are carried away, bones and altogether. Of the hides are made the soles of the slippers which are worn in Egypt, without any dressing, but what the sun can give them. The circumstances of this

animal's death, when his strength fails him on the road, have something in them affecting to humanity. Such are his patience and perseverance, that he pursues his journey without flagging, as long as he has power to support its weight; and such are his fortitude and spirit, that he will never give out, until nature sinks beneath the complicated ills which press upon him. Then, and then only, will he resign his burden and body to the ground. Nor stripes, nor caresses, nor food, nor rest, will make him rise again! His vigour is exhausted; and life ebbs out apace! This the Arabs are very sensible of, and kindly plunge a sword into the breast of the dying beast, to shorten his pangs. Even the Arab feels remorse when he commits this deed; his hardened heart is moved at the loss of a faithful servant.—*Eyles Irwin.*

In the Monthly Magazine for January 1800, is a letter from Professor Heering, recommending the introduction of these animals at the Cape; but the camel is made only for level countries. "This animal is very ill qualified to travel upon the snow or wet ground; the breadth in which they carry their legs, when they slip, often occasions their splitting themselves; so that when they fall with great burdens, they seldom rise again."—*Jonas Hanway.*

The African Arabs say, if one should put the question, *which is best for you, O Camel, to go up hill or down?* he will make answer, *God's curse light*

*on 'em both, wheresoever they are to be met with.—*  
Morgan's Hist. of Algiers.

No creature seems so peculiarly fitted to the climate in which it exists. We cannot doubt the nature of the one has been adapted to that of the other by some *disposing intelligence*. Designing the Camel to dwell in a country where he can find little nourishment, nature has been sparing of her materials in the whole of his formation. She has not bestowed upon him the plump fleshiness of the ox, horse, or elephant ; but limiting herself to what is strictly necessary, she has given him a small head without ears, at the end of a long neck without flesh. She has taken from his legs and thighs every muscle not immediately requisite for motion ; and, in short, has bestowed on his withered body only the vessels and tendons necessary to connect his frame together. She has furnished him with a strong jaw, that he may grind the hardest aliments ; but lest he should consume too much, she has contracted his stomach, and obliged him to chew the cud. She has lined his foot with a lump of flesh, which, sliding in the mud, and being no way adapted for climbing, fits him only for a dry, level, and sandy soil, like that of Arabia. She has evidently destined him likewise to slavery, by refusing him every sort of defence against his enemies. Destitute of the horns of the bull, the hoofs of the horse, the tooth of the elephant, and the

swiftness of the stag, how can the Camel resist or avoid the attacks of the lion, the tyger, or even the wolf? To preserve the species, therefore, nature has concealed him in the depths of the vast deserts, where the want of vegetables can attract no game, and whence the want of game repels every voracious animal. Tyranny must have expelled man from the habitable parts of the earth, before the Camel could have lost his liberty. Become domestic, he has rendered habitable the most barren soil the world contains. He alone supplies all his master's wants. The milk of the Camel nourishes the family of the Arab, under the various forms of curds, cheese, and butter; and they often feed upon his flesh. Slippers and harness are made of his skin, and tents and clothing of his hair. Heavy burdens are transported by his means, and when the earth denies forage to the horse, so valuable to the Bedouin, the she-camel supplies that deficiency by her milk, at no other cost, for so many advantages, than a few stalks of brambles or wormwood, and pounded date kernels. So great is the importance of the Camel to the desert, that were it deprived of that useful animal, it must infallibly lose every inhabitant.—*Volney*.

*Of distant waters, &c.*—P. 191.

Where any part of these Deserts is sandy and level, the horizon is as fit for astronomical observa-

tions as the sea, and appears, at a small distance, to be no less a collection of water. It was likewise equally surprising to observe, in what an extraordinary manner every object appeared to be magnified within it; insomuch, that a shrub seemed as big as a tree, and a flock of Achbobbas might be mistaken for a caravan of Camels. This seeming collection of water always advances about a quarter of a mile before us, whilst the intermediate space appears to be in one continued glow, occasioned by the quivering undulating motion of that quick succession of vapours and exhalations, which are extracted by the powerful influence of the sun.—*Shaw.*

In the Bahar Danush is a metaphor drawn from this optical deception. “It is the ancient custom of Fortune, and time has long established the habit, that she at first bewilders the thirsty travellers in the path of desire, by the misty vapour of disappointment; but when their distress and misery has reached extremity, suddenly relieving them from the dark windings of confusion and error, she conducts them to the fountains of enjoyment.”

“The burning heat of the sun was reflected with double violence from the hot sand, and the distant ridges of the hills, seen through the ascending vapour, seemed to wave and fluctuate like the unsettled sea.”—*Mungo Park.*

“ I shake the lash over my Camel, and she quickens her pace, while the sultry vapour rolls in waves over the burning cliffs.”—*Moallakat Poem of Tarafa.*

*His tongue was dry and rough.*—P. 192.

Perhaps no traveller but Mr. Park ever survived to relate similar sufferings.

“ I pushed on as fast as possible, in hopes of reaching some watering-place in the course of the night. My thirst was by this time become insufferable ; my mouth was parched and inflamed ; a sudden dimness would frequently come over my eyes, with other symptoms of fainting ; and my horse being very much fatigued, I began seriously to apprehend that I should perish of thirst. To relieve the burning pain in my mouth and throat, I chewed the leaves of different shrubs, but found them all bitter, and of no service to me.

“ A little before sunset, having reached the top of a gentle rising, I climbed a high tree, from the topmost branches of which I cast a melancholy look over the barren wilderness, but without discovering the most distant trace of a human dwelling. The same dismal uniformity of shrubs and sand every where presents itself, and the horizon was as level and uninterrupted as that of the sea.

“ Descending from the tree, I found my horse devouring the stubble and brushwood with great



avidity ; and as I was now too faint to attempt walking, and my horse too much fatigued to carry me, I thought it but an act of humanity, and perhaps the last I should ever have it in my power to perform, to take off his bridle and let him shift for himself; in doing which I was suddenly affected with sickness and giddiness, and falling upon the sand, felt as if the hour of death was fast approaching. Here then, thought I, after a short but ineffectual struggle, terminate all my hopes of being useful in my day and generation; here must the short span of my life come to an end.—I cast (as I believed) a last look on the surrounding scene, and whilst I reflected on the awful change that was about to take place, this world, with its enjoyments, seemed to vanish from my recollection. Nature, however, at length resumed its functions; and on recovering my senses, I found myself stretched upon the sand with the bridle still in my hand, and the sun just sinking behind the trees. I now summoned all my resolution, and determined to make another effort to prolong my existence. And as the evening was somewhat cool, I resolved to travel as far as my limbs would carry me, in hopes of reaching (my only resource) a watering place. With this view I put the bridle on my horse, and driving him before me, went slowly along for about an hour, when I perceived some lightning from the north-east, a most delightful sight, for it promised rain. The

darkness and lightning increased very rapidly ; and in less than an hour I heard the wind roaring among the bushes. I had already opened my mouth to receive the refreshing drops which I expected, but I was instantly covered with a cloud of sand, driven with such force by the wind as to give a very disagreeable sensation to my face and arms, and I was obliged to mount my horse and stop under a bush, to prevent being suffocated. The sand continued to fly in amazing quantities for near an hour, after which I again set forward, and travelled with difficulty, until ten o'clock. About this time I was agreeably surprised by some very vivid flashes of lightning, followed by a few heavy drops of rain. In a little time the sand ceased to fly, and I alighted, and spread out all my clean clothes to collect the rain, which at length I saw would certainly fall.—For more than an hour it rained plentifully, and I quenched my thirst by wringing and sucking my clothes.”—*Park's Travels in the Interior of Africa.*

*Could they have back'd the Dromedary, &c.*—P. 193.

All the time I was in Barbary I could never get sight of above three or four Dromedarics. These the Arabs call Mehera, the singular is Meheri. They are of several sorts and degrees of value, some worth many common Camels, others scarce worth two or three. To look on, they seem little

different from the rest of that species, only I think the excrescence on a Dromedary's back is somewhat less than that of a Camel. What is reported of their sleeping, or rather seeming scarce alive, for some time after coming into this world, is no fable. The longer they lie so, the more excellent they prove in their kind, and consequently of higher price and esteem. None lie in that trance more than ten days and nights. These that do, are pretty rare, and are called Aashari, from Aashara, which signifies ten in Arabic. I saw one such, perfectly white all over, belonging to Lella Oumane Princess of that noble Arab Neja, named Heyl ben Ali, I spoke of, and upon which she put a very great value, never sending it abroad but upon some extraordinary occasion, when the greatest expedition was required; having others, inferior in swiftness, for more ordinary messages. They say that one of these Aasharies will, in one night, and through a level country, traverse as much ground as any single horse can perform in ten, which is no exaggeration of the matter, since many have affirmed to me, that it makes nothing of holding its rapid pace, which is a most violent hard trot, for four-and-twenty hours upon a stretch, without shewing the least sign of weariness, or inclination to bait; and that having then swallowed a ball or two of a sort of paste, made up of barley-meal, and may be a little powder of dates among it, with a bowl of water, or

Camel's milk, if to be had, and which the courier seldom forgets to be provided with, in skins, as well for the sustenance of himself as of his Pegasus, the indefatigable animal will seem as fresh as at first setting out, and ready to continue running at the same scarce credible rate, for as many hours longer, and so on from one extremity of the African Deserts to the other; provided its rider could hold out without sleep, and other refreshment. This has been averred to me, by, I believe, more than a thousand Arabs and Moors, all agreeing in every particular.

I happened to be, once in particular, at the tent of that Princess, with Ali ben Mahamoud, the Bey, or Vice-Roy of the Algerine Eastern Province, when he went thither to celebrate his nuptials with Ambarca, her only daughter, if I mistake not. Among other entertainments she gave her guests, the favourite white Dromedary was brought forth, ready saddled and bridled. I say bridled, because the thong, which serves instead of a bridle, was put through the hole purposely made in the gristle of the creature's nose. The Arab appointed to mount, was straitly laced, from the very loins quite to his throat, in a strong leathern jacket; they never riding these animals any otherwise accoutred; so impetuously violent are the concussions the rider undergoes, during that rapid motion, that were he to be loose, I much question whether a few hours

such unintermitting agitation would not endanger the bursting of some of his entrails ; and this the Arabs scruple not to acknowledge. We were to be diverted with seeing this fine Ashari run against some of the swiftest barbs in the whole Neja, which is famed for having good ones, of the true Libyan breed, shaped like greyhounds, and which will sometimes run down an ostridge ; which few of the very best can pretend to do, especially upon a hard ground, perfectly level. We all started like racers, and for the first spurt, most of the best mounted among us kept up pretty well, but our grass fed horses soon flagged : several of the Libyan and Numidian runners held pace till we, who still followed upon a good round hand-gallop, could no longer discern them, and then gave out ; as we were told after their return. When the Dromedary had been out of our sight about half an hour, we again espied it flying towards us with an amazing velocity, and in a very few moments was among us, and seemingly nothing concerned ; while the horses and mares were all in a foam, and scarce able to breathe, as was, likewise, a fleet, tall greyhound bitch, of the young Prince's, who had followed and kept pace the whole time, and was no sooner got back to us, but lay down panting as if ready to expire. I cannot tell how many miles we went ; but we were near three hours in coming leisurely back to the tents, yet made no stop in the way. The young

Prince Hamet ben al Guydom ben Sakhari, and his younger brother Messoud, told their new brother-in-law, that they defied all the potentates of Africa to shew him such an Aashari; and the Arab who rode it, challenged the Bey to lay his lady a wager of 1000 ducats, that he did not bring him an answer to a letter from the Prince of Wargala, in less than four days, though Leo Africanus, Marmol, and several others, assure us, that it is no less than forty Spanish leagues, of four miles each, south of Tug-gurt, to which place, upon another occasion, as I shall observe, we made six tedious days march from the neighbourhood of Biscara, north of which we were then, at least thirty hours riding, if I remember rightly. However, the Bey, who was a native of Biscara, and consequently well acquainted with the Sahara, durst not take him up. By all circumstances, and the description given us, besides what I know of the matter myself, it could not be much less than 400 miles, and as many back again, the fellow offered to ride, in so short a time; nay, many other Arabs boldly proffered to venture all they were worth in the world, that he would perform it with all the ease imaginable.—*Morgan's History of Algiers.*

Chenier says "the Dromedary can travel 60 leagues in a day; his motion is so rapid, that the rider is obliged to be girthed to the saddle, and to have a handkerchief before his mouth to break the

current of the wind." These accounts are probably much exaggerated.

"The royal couriers in Persia wear a white sash girded from the shoulders to their waist many times around their bodies, by which means they are enabled to ride for many days without great fatigue."—*Hanway*.

*The dreadful columns mov'd.*—P. 193.

We were here at once surprised and terrified by a sight surely the most magnificent in the world. In that vast expanse of desert, from W. and to N. W. of us, we saw a number of prodigious pillars of sand at different distances, at times moving with great celerity, at others stalking with a majestic slowness: at intervals, we thought they were coming in a very few moments to overwhelm us, and small quantities of sand did actually, more than once, reach us. Again they would retreat so as to be almost out of sight, their tops reaching to the very clouds. There the tops often separated from the bodies, and these once disjoined, dispersed in the air, and did not appear more. Sometimes they were broken near the middle, as if struck with a large cannon shot. About noon, they began to advance with considerable swiftness upon us, the wind being very strong at north. Eleven of them ranged alongside of us about the distance of three miles. The greatest diameter of the largest ap-

peared to me at that distance, as if it would measure ten feet. They retired from us with a wind at S. E. leaving an impression upon my mind to which I can give no name; though surely one ingredient in it was fear, with a considerable deal of wonder and astonishment. It was in vain to think of flying, the swiftest horse, or fastest sailing ship, could be of no use to carry us out of this danger, and the full persuasion of this rivetted me as if to the spot where I stood.

On the 15th, the same appearance of moving pillars of sand presented themselves to us, only they seemed to be more in number, and less in size. They came several times in a direction close upon us; that is, I believe, within less than two miles. They began immediately after sun-rise, like a thick wood, and almost darkened the sun. His rays shining through them for near an hour, gave them an appearance of pillars of fire. Our people now became desperate: the Greeks shrieked out, and said it was the day of judgment. Ismael pronounced it to be hell, and the Tucorories that the world was on fire.—*Bruce*.



1

# THALABA THE DESTROYER.

## THE FIFTH BOOK.

---

Thou hast girded me with strength unto the battle; thou hast subdued under me those that rose up against me.

*Psalm xviii. 39.*

**W**HEN Thalaba from adoration rose,  
The air was cool, the sky  
With welcome clouds o'ercast,  
Which soon came down in rain.  
He lifted up his fever'd face to heaven,  
And bar'd his head, and stretch'd his hands  
To that delightful shower,  
And felt the coolness flow through every limb,  
Freshening his powers of life.

A loud quick panting ! Thalaba looks up,  
He starts, and his instinctive hand  
Grasps the knife hilt ; for close beside  
A Tyger passes him.

An indolent and languid eye  
     The passing Tyger turn'd ;  
     His head was hanging down,  
     His dry tongue lolling low,  
 And the short panting of his fever'd breath  
 Came through his hot parch'd nostrils painfully.  
     The young Arabian knew  
     The purport of his hurried pace,  
     And following him in hope,  
     Saw joyful from afar  
     The Tyger stoop and drink.

The desert Pelican had built her nest  
     In that deep solitude.  
     And now, return'd from distant flight,  
     Fraught with the river-stream,  
 Her load of water had disburden'd there.  
     Her young in the refreshing bath  
     Sported, all wantonness ;  
     Dipt down their callow heads,  
 Fill'd the swoln membrane from their plumeless  
     throat  
     Pendant, and bills yet soft ;  
     And buoyant with arch'd breast,  
     Plied in unpractis'd stroke

The oars of their broad feet.  
 They, as the spotted prowler of the wild  
 Laps the cool wave, around their mother crowd,  
 And nestle underneath her outspread wings.

The spotted prowler of the wild  
 Lapt the cool wave, and satiate, from the nest,  
 Guiltless of blood, withdrew.

The mother bird had mov'd not,  
 But cowering o'er her nestlings,  
 Sate confident and fearless,  
 And watch'd the wonted guest.  
 But when the human visitant approach'd,  
 The alarmed Pelican  
 Retiring from that hostile shape,  
 Gathers her young, and menaces with wings,  
 And forward thrusts her threatening neck,  
 Its feathers ruffling in her wrath,  
 Bold with maternal fear.  
 Thalaba drank, and in the water-skin  
 Hoarded the precious element.  
 Not all he took, but in the large nest left  
 Store that sufficed for life ;  
 And journeying onward blest the Carrier Bird,

And blest, in thankfulness,  
Their common Father, provident for all

With strength renew'd, and confident in faith,  
The son of Hodeirah proceeds ;  
Till after the long toil of many a day,  
At length Bagdad appear'd,  
The City of his search.  
He, hastening to the gate,  
Roams o'er the city with insatiate eyes ;  
Its thousand dwellings, o'er whose level roofs  
Fair cupolas appear'd, and high-domed mosques,  
And pointed minarets, and cypress groves,  
Every where scatter'd in unwithering green.

Thou too art fallen, Bagdad ! City of Peace,  
Thou too hast had thy day !  
And loathsome Ignorance, and brute Servitude,  
Pollute thy dwellings now,  
Erst for the Mighty and the Wise renown'd.  
O yet illustrious for remember'd fame,  
Thy founder the Victorious, and the pomp  
Of Haroun, for whose name by blood defil'd,  
Yahia's, and the blameless Barmecides',  
Genius hath wrought salvation ; and the years

When Science with the good Al-Maimon dwelt ;  
 So one day may the Crescent from thy Mosques  
 Be pluck'd by Wisdom, when the enlighten'd arm  
 Of Europe conquers to redeem the East !

Then Pomp and Pleasure dwelt within her walls ;  
 The Merchants of the East and of the West  
     Met in her arch'd Bazars ;  
     All day the active poor  
 Shower'd a cool comfort o'er her thronging streets ;  
     Labour was busy in her looms ;  
     Through all her open gates  
 Long troops of laden Camels lin'd her roads,  
 And Tigris on his tameless current bore  
 Armenian harvests to her multitudes.

But not in sumptuous Caravansery  
     The adventurer idles there,  
 Nor satiates wonder with her pomp and wealth ;  
     A long day's distance from the walls  
     Stands ruined Babylon !  
 The time of action is at hand ;  
 The hope that for so many a year  
 Hath been his daily thought, his nightly dream,  
     Stings to more restlessness.

He loaths all lingering that delays the hour  
 When, full of glory, from his quest return'd,  
 He on the pillar of the Tent below'd  
     Shall hang Hodeirah's sword.

The many-colour'd domes  
     Yet wore one dusky hue ;  
 The Cranes upon the Mosque  
     Kept their night-clatter still ;  
 When through the gate the easy Traveller past.  
 And when at evening o'er the swampy plain,  
     The Bittern's boon came far,  
     Distinct in darkness seen,  
 Above the low horizon's lingering light  
 Rose the near ruins of old Babylon.  
 Once from her lofty walls the Charioteer  
 Look'd down on swarming myriads, once she flung  
 Her arches o'er Euphrates' conquer'd tide,  
 And through her brazen portals, when she pour'd  
 Her armies forth, the distant nations look'd  
 As men who watch the thunder-cloud in fear,  
 Lest it should burst above them. She was fallen,  
 The Queen of Cities, Babylon, was fallen !  
 Low lay her bulwarks ; the black Scorpion back'd

In the palace courts ; within the sanctuary

The She-Wolf hid her whelps.

Is yonder huge and shapeless heap, what once  
Hath been the aerial Gardens, height on height  
Rising like Media's mountains crown'd with wood,  
Work of imperial dotage ? where the fane  
Of Belus ? where the Golden Image now,  
Which at the sound of dulcimer and lute,  
Cornet and sackbut, harp and psaltery,

The Assyrian slaves ador'd ?

A labyrinth of ruins, Babylon

Spreads o'er the blasted plain :

The wandering Arab never sets his tent  
Within her walls ; the Shepherd eyes afar  
Her evil towers, and devious drives his flock.  
Alone unchanged, a free and bridgeless tide,  
Euphrates rolls along,  
Eternal Nature's work.

Through the broken portal,

Over weedy fragments,

Thalaba went his way.

Cautious he trod, and felt

The dangerous ground before him with his bow.

The Jackal started at his steps ;



The Stork, alarm'd at sound of man,  
 From her broad nest upon the old pillar top,  
 Affrighted fled on flapping wings ;  
 The Adder, in her haunts disturb'd,  
 Lanced at the intruding staff her arrowy tongue.

Twilight and moonshine dimly mingling gave  
 An awful light obscure,  
 Evening not wholly clos'd,  
 The Moon still pale and faint.  
 An awful light obscure,  
 Broken by many a mass of blackest shade ;  
 Long columns stretching dark through weeds and  
 moss,  
 Broad length of lofty wall,  
 Whose windows lay in light,  
 And of their former shape, low-arch'd or square,  
 Rude outline on the earth  
 Figur'd, with long grass fringed.

Reclin'd against a column's broken shaft,  
 Unknowing whitherward to bend his way,  
 He stood, and gaz'd around.  
 The Ruins clos'd him in ;  
 It seem'd as if no foot of man

For ages had intruded there.  
 Soon at approaching step  
 Starting, he turn'd and saw  
 A warrior in the moon-beam drawing near.  
 Forward the Stranger came,  
 And with a curious eye  
 Perus'd the Arab youth.  
 " And who art thou," he cried,  
 " That at an hour like this  
 Wanderest in Babylon ?

A way-bewilder'd traveller, seekest thou  
 The ruinous shelter here ?  
 Or comest thou to hide  
 The plunder of the night ?  
 Or hast thou spells to make  
 These ruins, yawning from their rooted base,  
 Disclose their secret wealth ?"

The youth replied, " Nor wandering traveller,  
 Nor robber of the night,  
 Nor skill'd in spells am I.  
 I seek the Angels here,  
 Haruth and Maruth. Stranger, in thy turn,  
 Why wanderest thou in Babylon,  
 And who art thou, the questioner ?"

The man was fearless, and the temper'd pride  
 Which toned the voice of Thalaba  
 Displeas'd not him, himself of haughty heart.  
 Heedless he answer'd, "Knowest thou  
 Their cave of punishment?"

THALABA.

Vainly I seek it.

STRANGER.

Art thou firm of foot  
 To tread the ways of danger?

THALABA.

Point the path!

STRANGER.

Young Arab! if thou hast a heart can beat  
 Evenly in danger; if thy bowels yearn not  
 With human fears, at scenes where undisgraced  
 The soldier, tried in battle, might look back  
 And tremble, follow me!—for I am bound  
 Into that cave of horrors.

Thalaba

Gazed on his comrade: he was young, of port  
 Stately and strong; belike his face had pleas'd  
 A woman's eye, but the youth read in it  
 Unrestrain'd passions, the obdurate soul  
 Bold in all evil daring; and it taught,

By Nature's irresistible instinct, doubt  
 Well-tim'd and wary. Of himself assur'd,  
 Fearless of man, and confident in faith,  
 "Lead on!" cried Thalaba.  
 Mohareb led the way ;  
 And through the ruin'd streets,  
 And through the farther gate,  
 They past in silence on.

What sound is borne on the wind ?  
 Is it the storm that shakes  
 The thousand oaks of the forest ?  
 But Thalaba's long locks  
 Flow down his shoulders moveless, and the wind  
 In his loose mantle raises not one fold.

Is it the river's roar  
 Dash'd down some rocky descent ?  
 Along the level plain  
 Euphrates glides unheard.  
 What sound disturbs the night,  
 Loud as the summer forest in the storm,  
 As the river that roars among rocks ?

And what the heavy cloud  
 That hangs upon the vale,  
 Thick as the mist o'er a well-water'd plain

Settling at evening, when the cooler air  
 Lets its day-vapours fall ;  
 Black as the sulphur-cloud,  
 That through Vesuvius, or from Hecla's mouth,  
 Rolls up, ascending from the infernal fires.

From Ait's bitumen lake  
 That heavy cloud ascends ;  
 That everlasting roar  
 From where its gushings springs  
 Boil their black billows up.  
 Silent the Arab youth,  
 Along the verge of that wide lake,  
 Follow'd Mohareb's way,  
 Toward a ridge of rocks that bank'd its side.  
 There from a cave, with torrent force,  
 And everlasting roar,  
 The black bitumen roll'd.  
 The moon-light lay upon the rocks ;  
 Their crags were visible,  
 The shade of jutting cliffs,  
 And where broad lichens whiten'd some smooth  
 spot,  
 And where the ivy hung  
 Its flowing tresses down.  
 A little way within the cave

The moonlight fell, glossing the sable tide  
     That gush'd tumultuous out.  
 A little way it entered, then the rock  
 Arching its entrance, and the winding way,  
     Darken'd the unseen depths.  
     No eye of mortal man,  
 If unenabled by enchanted spell,  
     Had pierced those fearful depths ;  
     For mingling with the roar  
 Of the portentous torrent, oft were heard  
     Shrieks, and wild yells that scar'd  
 The brooding Eagle from her midnight nest.  
     The affrighted countrymen  
     Call it the Mouth of Hell ;  
 And ever when their way leads near,  
 They hurry with averted eyes,  
     And dropping their beads fast,  
     Pronounce the Holy Name.

There pausing at the cavern mouth,  
 Mohareb turn'd to Thalaba,  
     “ Now darest thou enter in ?”  
     “ Behold !” the youth replied,  
 And leading in his turn the dangerous way,  
     Set foot within the cave.

“ Stay, Madman !” cried his comrade ; “ wouldst  
thou rush

Headlong to certain death ?

Where are thine arms to meet

The Guardian of the Passage ?” A loud shriek,

That shook along the windings of the cave,

Scattered the youth’s reply.

Mohareb, when the long re-echoing ceas’d,

Exclaim’d, “ Fate favour’d thee,

Young Arab ! when she wrote upon thy brow

The meeting of to-night ;

Else surely had thy name

This hour been blotted from the Book of life !”

So saying, from beneath

His cloak a bag he drew :

“ Young Arab ! thou art brave,” he cried,

“ But thus to rush on danger unprepared,

As lions spring upon the hunter’s spear,

Is blind, brute courage. Zohak keeps the cave,

Giantly tyrant of primeval days.

Force cannot win the passage.” Thus he said,

And from his wallet drew a human hand,

Shrivell’d, and dry, and black,

And fitting as he spake

A taper in its hold,  
 Pursued : " a murderer on the stake had died ;  
 I drove the Vulture from his limbs, and lopt  
 The hand that did the murder, and drew up  
     The tendon-strings to close its grasp,  
     And in the sun and wind  
     Parch'd it, nine weeks expos'd.  
 The Taper,—but not here the place to impart,  
     Nor hast thou done the rites,  
 That fit thee to partake the mystery.  
 Look ! it burns clear, but with the air around,  
 Its dead ingredients mingle deathiness.  
 This when the Keeper of the Cave shall feel,  
     Maugre the doom of Heaven,  
     The salutary spell  
 Shall lull his penal agony to sleep,  
     And leave the passage free."

Thalaba answer'd not.  
 Nor was there time for answer now,  
     For, lo ! Mohareb leads,  
     And o'er the vaulted cave,  
 Trembles the accursed taper's feeble light.  
     There where the narrowing chasm  
     Rose loftier in the hill,



Stood Zohak, wretched man, condemn'd to keep

His Cave of punishment.

His was the frequent scream

Which far a way the prowling Jackal heard,

And howl'd in terror back :

For from his shoulders grew

Two snakes of monster size,

Which ever at his head

Aim'd eager their keen teeth

To satiate raving hunger with his brain.

He in the eternal conflict oft would seize

Their swelling necks, and in his giant grasp

Bruise them, and rend their flesh with bloody nails,

And howl for agony,

Feeling the pangs he gave, for of himself

Inseparable parts, his torturers grew.

To him approaching now,

Mohareb held the wither'd arm,

The Taper of enchanted power.

The unhallowed spell in hand unholy held

Now minister'd to mercy; heavily

The wretch's eyelid's clos'd ;

And welcome and unfelt

Like the release of death,

A sudden sleep fell on his vital powers.

Yet though along the cave  
 Lay Zohak's giant limbs,  
 The twin-born serpents kept the narrow pass,  
 Kindled their fiery eyes,  
 Darted their tongues of terror, and roll'd out  
 Their undulating length,  
 Like the long streamers of some gallant ship  
 Buoy'd on the wavy air,  
 Still struggling to flow on, and still withheld.  
 The scent of living flesh  
 Inflam'd their appetite.

Prepar'd for all the perils of the cave,  
 Mohareb came. He from his wallet drew  
 Two human heads yet warm.  
 O hard of heart! whom not the visible power  
 Of retributive Justice, and the doom  
 Of Zohak in his sight,  
 Deterr'd from equal crime!  
 Two human heads, yet warm, he laid  
 Before the scaly guardians of the pass.  
 They to their wonted banquet of old years  
 Turn'd eager, and the narrow pass was free.

And now before their path  
 The opening cave dilates :

They reach a spacious vault,  
 Where the black river fountains burst their way.  
     Now as a whirlwind's force  
     Had center'd on the spring,  
     The gushing flood roll'd up ;  
     And now the deaden'd roar  
 Echoed beneath them, as its sudden pause  
     Left wide a dark abyss,  
 Adown whose fathomless gulfs the eye was lost.  
     Blue flames that hover'd o'er the springs  
 Flung through the Cavern their uncertain light ;  
     Now waving on the waves they lay,  
     And now their fiery curls  
     Flow'd in long tresses up,  
 And now contracting, glow'd with whiter heat.  
     Then up they shot again,  
 Darting pale flashes through the tremulous air ;  
 The flames, the red and yellow sulphur-smoke,  
     And the black darkness of the vault,  
     Commingling indivisibly.

" Here," quoth Mohareb, " do the Angels dwell !  
 The Teachers of Enchantment." Thalaba  
     Then rais'd his voice and cried,  
 " Haruth and Maruth, hear me ! not with rites

Accursed, to disturb young penitence,  
 And learn forbidden lore,  
 Repentant Angels, seek I your abode.  
 Me Allah and the Prophet mission here,  
 Their chosen servant I.  
 Tell me the Talisman."—

“ And dost thou think,”

Mohareb cried, as with a scornful smile  
 He glanced upon his comrade, “ dost thou think  
 To trick them of their secret ? for the dupes  
 Of human kind keep this lip-righteousness !

’Twill serve thee in the Mosque  
 And in the Market-place,  
 But Spirits view the heart.

Only by strong and torturing spells enforced,  
 Those stubborn Angels teach the charm  
 By which we must descend.”

“ Descend !” said Thalaba.

But then the wrinkling smile  
 Forsook Mohareb’s cheek,

And darker feelings settled on his brow.

“ Now by my soul,” quoth he, “ and I believe  
 Idiot ! that I have led

Some camel-kneed prayer-monger through the  
 cave !

What brings thee hither ? thou should'st have a hut  
 By some Saint's grave beside the public way,  
     There to less-knowing fools  
     Retail thy Koran scraps,  
 And in thy turn, die civet-like at last  
 In the dung-perfume of thy sanctity !—  
     Ye whom I seek ! that, led by me,  
     Feet uninitiate tread  
     Your threshold, this atones !  
     Fit sacrifice he falls !”  
 And forth he flash'd his scymetar,  
     And rais'd the murderous blow.

There ceas'd his power ; his lifted arm,  
     Suspended by the spell,  
     Hung impotent to strike.  
     “ Poor Hypocrite !” cried he,  
     “ And this then is thy faith  
 In Allah and the Prophet ! they had fail'd  
 To save thee, but for Magic's stolen aid ;  
 Yea, they had left thee yonder Serpent's meal,  
     But that, in prudent cowardice,  
 The chosen Servant of the Lord came in,  
     Safe follower of my path !”

“ Blasphemer ! dost thou boast of guiding me ? ”

Kindling with pride, quoth Thalaba,

“ Blindly the wicked work

The righteous will of Heaven !

Sayest thou, that, diffident of God,

In magic spells I trust ?

Liar ! let witness this ! ”

And he drew off Abdaldar’s Ring,

And cast it in the gulf.

A skinny hand came up,

And caught it as it fell,

And peals of devilish laughter shook the Cave.

Then joy suffus’d Mohareb’s cheek,

And Thalaba beheld

The blue blade gleam, descending to destroy.

The undefended youth

Sprung forward, and he seiz’d

Mohareb in his grasp,

And grappled with him breast to breast.

Sinewy and large of limb Mohareb was,

Broad-shoulder’d, and his joints

Knit firm, and in the strife.

Of danger practis'd well.  
 Time had not thus matur'd young Thalaba :  
 But now the enthusiast mind,  
 The inspiration of his soul  
 Pour'd vigour like the strength  
 Of madness through his frame.  
 Mohareb reels before him ! he right on,  
 With knee, with breast, with arm,  
 Presses the staggering foe !  
 And now upon the brink  
 Of that tremendous spring,—  
 There with fresh impulse, and a rush of force,  
 He thrust him from his hold.  
 The upwhirling flood receiv'd  
 Mohareb, then, absorb'd,  
 Engulf'd him in the abyss.

Thalaba's breath came fast,  
 And, panting, he breath'd out  
 A broken prayer of thankfulness.  
 At length he spake, and said,  
 " Haruth and Maruth ! are ye here ?  
 Or has that evil guide misled my search ?  
 I, Thalaba, the Servant of the Lord,

Invoke you. Hear me, Angels ! so may Heaven  
Accept and mitigate your penitence.

I go to root from earth the Sorcerer brood,

Tell me the needful Talisman !”

Thus as he spake, recumbent on the rock

Beyond the black abyss,

Their forms grew visible.

A settled sorrow sate upon their brows,

Sorrow alone, for trace of guilt and shame

Now nought remained ; and gradual as by prayer

The sin was purged away,

Their robe of glory, purified of stain,

Resum'd the lustre of its native light.

In awe the youth receiv'd the answering voice,

“ Son of Hodeirah ! thou hast prov'd it here ;

The Talisman is Faith.”





## NOTES TO BOOK V.

---

*Laps the cool wave, &c.—P. 227.*

The Pelican makes choice of dry and desert places to lay her eggs; when her young are hatched, she is obliged to bring water to them from great distances. To enable her to perform this necessary office, Nature has provided her with a large sack, which extends from the tip of the under mandible of her bill to the throat, and holds as much water as will supply her brood for several days. This water she pours into the nest, to cool her young, to allay their thirst, and to teach them to swim. Lions, Tygers, and other rapacious animals, resort to these nests, and drink the water, and are said not to injure the young.—*Smellie's Philosophy of Natural History.*

It is perhaps from this power of carrying a supply of water that the pelican is called *Jimmel el Babar*, the Camel of the River. Bruce notices a curious blunder upon this subject in the translation of Norden's Travels. On looking into Mr. Norden's Voyage, says he, I was struck at first sight

with this paragraph : " We saw, this day, abundance of camels ; but they did not come near enough for us to shoot them." I thought with myself, to shoot camels in Egypt, would be very little better than to shoot men, and that it was very lucky for him the camels did not come near, if that was the only thing that prevented him. Upon looking at the note, I see it is a small mistake of the translator, who says, that in the original it is *Cbameaux d'eau*, Water Camels ; but whether they are a particular species of camels, or a different kind of animal, he does not know.

*Every where scattered, &c.—P. 228.*

These prominent features of an Oriental city will be found in all the views of Sir John Chardin.

The mosques, the minarets, and numerous cupolas, form a splendid spectacle ; and the flat roofs of the houses, which are situated on the hills, rising one behind another, present a succession of hanging terraces, interspersed with cyprus and poplar trees.—*Russel's Nat. Hist. of Aleppo.*

The circuit of Ispahan, taking in the suburbs, is not less than that of Paris ; but Paris contains ten times the number of its inhabitants. It is not, however, astonishing that this city is so extensive and so thinly peopled, because every family has its own house, and almost every house its garden ; so that *there is much void ground.* From whatever side

you arrive, you first discover the towers of the Mosques, and then the trees which surround the houses ; at a distance, Ispahan resembles a forest more than a town.—*Tavernier*.

Of Alexandria Volney says, “ the spreading palm-trees, the terraced houses, which seem to have no roof, the lofty slender minarets, all announce to the traveller that he is in another world.”

*Tbou too art fallen, Bagdad ! City of Peace.*—P. 228.

Almanzor riding one day with his courtiers along the banks of the Tigris, where Seleucia formerly stood, was so delighted with the beauty of the country, that he resolved there to build his new capital. Whilst he was conversing with his attendants upon this project, one of them, separating from the rest, met a hermit, whose cell was near, and entered into talk with him, and communicated the design of the Caliph. The Hermit replied, he well knew, by a tradition of the country, that a city would one day be built in that plain, but that its founder would be a man called Mocas, a name very different from both those of the Caliph, Giaffar and Almanzor.

The Officer rejoined Almanzor, and repeated his conversation with the Hermit. As soon as the Caliph heard the name of Mocas, he descended from his horse, prostrated himself, and returned thanks to God, for that he was chosen to execute his orders. His courtiers waited for an explanation of

this conduct with eagerness, and the Caliph told them thus : During the Caliphate of the Ommiades, my brothers and myself being very young, and possessing very little, were obliged to live in the country, where each in rotation was to provide sustenance for the whole. On one of my days, as I was without money, and had no means of procuring food, I took a bracelet belonging to my nurse and pawned it. This woman made a great outcry, and, after much search, discovered that I had been the thief. In her anger she abused me plentifully, and, among other terms of reproach, she called me *Moclas*, the name of a famous robber in those days ; and, during the rest of her life, she never called me by any other name. Therefore I know that God has destined me to perform this work.—*Marigny*.

Almanzor named his new city *Dar-al-Salam*, the City of Peace ; but it obtained the name of *Bagdad*, from that of this Hermit, who dwelt upon its scite.

*Thy founder the Victorious, &c.*—P. 228.

Almanzor signifies the Victorious.

Bagdad was founded in consequence of a singular superstition. A sect called *Ravendiens* conceived, that they ought to render those honours to the Caliphs which the Moslem hold should only be paid to the Deity. They therefore came in great numbers to *Haschemia*, where the Caliph Almanzor usually resided, and made around his palace the same pro-

cessions and ceremonies which the Moslem make around the Temple at Mecca. The Caliph prohibited this, commanding them not to profane a religious ceremony which ought to be reserved solely to the Temple at Mecca. The Ravendiens did not regard the prohibition, and continued to act as before.

Almanzor, seeing their obstinacy, resolved to conquer it, and began by arresting a hundred of these fanatics. This astonished them ; but they soon recovered their courage, took arms, marched to the prison, forced the doors, delivered their friends, and then returned to make their procession round the palace in reverence of the Caliph.

Enraged at this insolence, the Caliph put himself at the head of his guards, and advanced against the Ravendiens, expecting that his appearance would immediately disperse them. Instead of this, they resisted and repulsed him so vigorously, that he had nearly fallen a victim. But timely succours arrived, and, after a great slaughter, these fanatics were expelled the town. This singular rebellion, arising from excess of loyalty, so disgusted Almanzor, that he determined to forsake the town which had witnessed it, and accordingly laid the foundation of Bagdad.—*Marigny.*

*Met in her arch'd Bazars.—P. 229.*

The houses in Persia are not in the same place with their shops, which stand for the most part in

long and large arched streets, forty or fifty feet high; which streets are called Basar, or the Market, and make the heart of the city, the houses being in the out-parts, and having almost all gardens belonging to them.—*Chardin*.

At Tauris, he says, “there are the fairest Bazars that are in any place of Asia; and it is a lovely sight to see their vast extent, their largeness, their beautiful Duomos, and the arches over them.”

At Bagdad the Bazars are all vaulted, otherwise the merchants could not remain in them on account of the heat. They are also watered two or three times a day, and a number of the poor are paid for rendering this service to the public.—*Tavernier*.

Exeter Change is a Bazar.

*And Tigris on his tameless current bore.—P. 229.*

On the other side of the river, towards Arabia, over against the city, there is a faire place, or towne, and in it a fair Bazarro for merchants, with very many lodgings, where the greatest part of the merchants strangers which come to Babylon do lie with their merchandize. The passing over Tygris from Babylon to this Borough is by a long bridge, made of boates, chained together with great chaines: provided, that when the river waxeth great with the abundance of raine that falleth, then they open the bridge in the middle, where the one-halfe of the bridge falleth to the walles of Babylon, and the other

to the brinks of this Borough, on the other side of the river ; and as long as the bridge is open, they passe the river in small boats, with great danger, because of the smallnesse of the boats, and the overlading of them, that with the fiercenesse of the stream they be overthrowen, or els the streame doth cary them away ; so that by this meanes many people are lost and drowned.—*Cæsar Frederick. in Hakluyt.*

Here are great store of victuals, which come from Armenia down the river of Tygris. They are brought upon raftes made of goate's skinnes blown full of wind, and bordes layde upon them ; which being discharged, they open their skinnes, and carry them backe by Camels.—*Ralph Fitch in Hakluyt.*

*The many-colour'd domes.—P. 230.*

In Tavernier's time there were five Mosques at Bagdad, two of them fine, their large domes covered with varnished tiles of different colours.

*Kept their night-clatter still.—P. 230.*

At Bagdad are many cranes, who build their nests upon the tops of the minarets, and the loftiest houses.

At Adanaqui, cranes are so abundant, that there is scarcely a house which has not several nests upon it. They are very tame, and the inhabitants never molest them. When any thing disturbs these birds, they make a violent clatter with their long beaks.



which is sometime repeated by the others all over the town; and this noise will sometimes continue for several minutes. It is as loud as a watchman's rattle, and not much unlike it in sound.—*Jackson.*

The cranes were now arrived at their respective quarters, and a couple had made their nest, which is bigger in circumference than a bushel, on a dome close by our chamber. This pair stood, side by side, with great gravity, shewing no concern at what was transacting beneath them, but at intervals twisting about their long necks, and clattering with their beaks, turned behind them upon their backs, as it were in concert. This was continued the whole night. An Owl, a bird also unmolested, was perched hard by, and as frequently hooted. The crane is tall, like a heron, but much larger; the body white, with black pinions, the neck and legs very long, the head small, and the bill thick. The Turks call it friend and brother, believing it has an affection for their nation, and will accompany them into the countries they shall conquer. In the course of our journey we saw one hopping on a wall with a single leg, the maimed stump wrapped in linen.—*Candler's Travels in Asia Minor.*

*The Bittern's boom came far.—230.*

I will rise up against them, saith the Lord of Hosts, and cut off from Babylon the name and remnant, and son and nephew, saith the Lord. I will

also make it a possession for the Bittern and pools  
of water.—*Isaiah*, xiv. 22, 23.

*Once from her lofty walls the Charioteer.—P. 230.*

—————Walls, within

Whose large inclosure the rude hind, or guides  
His plough, or binds his sheaves, while shepherds  
guard

Their flocks, secure of ill : on the broad top  
Six chariots rattle in extended front.  
Each side in length, in height, in solid bulk,  
Reflects its opposite a perfect square ;  
Scarce sixty thousand paces can mete out  
The vast circumference. An hundred gates  
Of polished brass lead to that central point  
Where through the midst, bridged o'er with won-  
drous art,

Euphrates leads a navigable stream,  
Branch'd from the current of his roaring flood.

*Robert's Judah Restored.*

*Had been the aërial Gardens, &c.—P. 231.*

Within the walls  
Of Babylon was rais'd a lofty mound,  
Where flowers and aromatic shrubs adorn'd  
The pensile garden. For Nebassar's queen,  
Fatigued with Babylonia's level plains,  
Sigh'd for her Median home, where nature's hand

Had scoop'd the vale, and cloth'd the mountain's  
side

With many a verdant wood ; nor long she pin'd  
Till that uxorious monarch call'd on art

To rival nature's sweet variety.

Forthwith two hundred thousand slaves uprear'd  
This hill, egregious work ; rich fruits o'erhang  
The sloping walks, and odorous shrubs entwine  
Their undulating branches.

*Robert's Judah Restor e*

*Of Belus ? &c.—P. 231.*

Our early travellers have given us strange and circumstantial accounts of what they conceive to have been the Temple of Belus.

The Tower of Nimrod, or Babel, is situate on that side of Tygris that Arabia is, and in a very great plaine distant from Babylon seven or eight miles : which tower is ruinated on every side ; and with the falling of it there is made a great mountaine, so that it hath no forme at all ; yet there is a great part of it standing, which is compassed, and almost covered, with the aforesayd fallings. This Tower was builded and made of foure-square bricke ; which bricke were made of earth, and dried in the Sunne in maner and forme following : First they layed a lay of bricke, then a mat made of canes, square as the bricke, and, instead of lime, they daubed it with earth. These mats of canes

are at this time so strong, that it is a thing wonderful to beholde, being of such great antiquity. I have gone round about it, and have not found any place where there hath bene any door or entrance. It may be, in my judgment, in circuit about a mile, and rather lesse than more.

This Tower, in effect, is contrary to all other things which are seene afar off; for they seeme small, and the more nere a man commeth to them the bigger they be: but this tower, afar off, seemeth a very great thing, and the nerer you come to it the lesser. My judgment and reason of this is, that because the Tower is set in a very geat plaine, and hath nothing more about to make any shew saving the ruines of it, which it hath made round about; and for this respect, descrying it afarre off, that piece of the Tower which yet standeth with the mountaine that is made of the substance that hath fallen from it, maketh a greater shew than you shall finde coming neere to it.—*Cæsar Frederick.*

John Eldred mentions the same deception:—  
 “Being upon a plaine grounde, it seemeth afarre off very great; but the nerer you come to it, the lesser and lesser it appeareth. Sundry times I have gone thither to see it, and found the remnants yet standing, about a quarter of a mile in compasse, and almost as high as the stone-worke of St. Paul’s steeple in London, but it sheweth much bigger.”—  
*Hakluyt.*

In the middle of a vast and level plain, about a quarter of a league from Euphrates, which in that place runs westward, appears a heap of ruined buildings, like a huge mountain, the materials of which are so confounded together, that one knows not what to make of it. Its figure is square, and rises in form of a tower, or pyramid; with four fronts, which answer to the four quarters of the compass; but it seems longer from north to south than from east to west, and is, as far as I could judge by my pacing it, a large quarter of a league. Its situation and form correspond with that pyramid which Strabo calls the tower of Belus; and is, in all likelihood, the tower of Nimrod in Babylon, or Babel, as that place is still called. In that author's time it had nothing remaining of the stairs, and other ornaments mentioned by Herodotus, the greatest part of it having been ruined by Xerxes; and Alexander, who designed to have restored it to its former lustre, was prevented by death. There appear no marks of ruins without the compass of that huge mass, to convince one that so great a city as Babylon had ever stood there; all one discovers within fifty or sixty paces of it, being only the remains, here and there, of some foundations of buildings; and the country round about it so flat and level, that one can hardly believe it should be chosen for the situation of so great and noble a city as Babylon, or that there were ever any remarkable buildings on it: But, for my part, I am

astonished there appears so much as there does, considering it is at least 4000 years since that city was built ; and that Diodorus Siculus tells us, it was reduced almost to nothing in his time. The height of this mountain of ruins is not in every part equal, but exceeds the highest palace in Naples : it is a misshapen mass, wherein there is no appearance of regularity ; in some places it rises in points, is craggy and inaccessible ; in others it is smoother, and is of easier ascent ; there are also tracks of torrents from the top to the bottom, caused by the rains ; and both withinside, and upon it, one sees parts some higher and some lower. It is not to be discovered whether ever there were any steps to ascend it, or any doors to enter into it ; whence one may easily judge that the stairs ran winding about on the outside ; and that being the less solid parts, they were soonest demolished, so that not the least sign of any appears at present.

Withinside one finds some grottos, but so ruined that one can make nothing of them, whether they were built at the same time with that work, or made since by the peasants for shelter ; which last seems to be the most likely. The Mahommedans believe that these caverns were appointed by God as places of punishment for Harut and Marut, two angels, who they suppose were sent from heaven to judge the crimes of men, but did not execute their commissions as they ought. It is evident from

these ruins, that the tower of Nimrod was built with great and thick bricks, as I carefully observed, causing holes to be dug in several places for the purpose; but they do not appear to have been burnt, but dried in the sun, which is extreme hot in those parts. In laying these bricks, neither lime nor sand was employed, but only earth tempered and petrified; and in those parts which made the floors, there had been mingled with that earth, which served instead of lime, bruised reeds, or hard straw, such as large mats are made of, to strengthen the work. Afterwards one perceives at certain distances, in divers places, especially where the strongest buttresses were to be, several other bricks of the same size, but more solid, and burnt in a kiln, and set in good lime, or bitumen; nevertheless the greatest number consists of those which are only dried in the sun.

I make no doubt but this ruin was the ancient Babel, and the tower of Nimrod; for, besides the evidence of its situation, it is acknowledged to be such by the people of the country, being vulgarly called Babil by the Arabs.—*Pietro delle Valle. Universal Hist.*

Eight towers arise,  
 Each above each, immeasurable height,  
 A monument, at once, of Eastern pride  
 And slavish superstition. Round, a scale

Of circling steps entwines the conic pile ;  
 And at the bottom, on vast hinges grate  
 Four brazen gates, towards the four winds of heaven,  
 Placed in the solid square.

*Robert's Judah Restored.*

*The wandering Arab never sets his tent  
 Within her walls, &c.—P. 231.*

And Babylon, the glory of kingdoms, the beauty  
 of the Chaldees excellency, shall be as when God  
 overthrew Sodom and Gomorrah.

It shall never be inhabited, neither shall it be  
 dwelt in from generation to generation; neither  
 shall the Arabian pitch tent there, neither shall the  
 Shepherds make their fold there.

*Isaiab, xiii. 19, 20.*

*“ Disclose their secret wealth.”—P. 233.*

The stupid superstition of the Turks, with re-  
 gard to hidden treasures, is well known : It is diffi-  
 cult, or even dangerous, for a traveller to copy an  
 inscription in sight of those barbarians.

“ On a rising ground, at a league's distance from  
 the river Shelliff, is *Memoun-turroy*, as they call an  
 old square tower, formerly a sepulchral monument  
 of the Romans. This, like many more ancient edi-  
 fices, is supposed by the Arabs to have been built  
 over a treasure ; agreeably to which account, they



tell us, these mystical lines were inscribed upon it. Prince *Maimoun Tizai* wrote this upon his tower :

My Treasure is in my Shade,  
 And my Shade is in my Treasure.  
 Search for it ; despair not :  
 Nay despair ; do not search.

*Shaw.*

So of the ruins of the ancient Tubuna.

The Treasure of Tubnah lyeth under the shade of what is shaded. Dig for it : alas ! it is not there.—*Shaw.*

*From Ait's bitumen lake, &c.—P. 236.*

The springs of bitumen called *Oyun Hit*, the fountains of *Hit*, are much celebrated by the *Arabs* and *Persians* ; the latter call it *Cbesbmeh kir*, the fountain of pitch. This liquid bitumen they call *Nafta* ; and the *Turks*, to distinguish it from pitch, give it the name of *bara sakiz*, or *black mastic*. A *Persian* geographer says, that *Nafta* issues out of the springs of the earth, as ambergrise issues out of those of the sea. All the modern travellers, except *Rauwolf*, who went to *Persia* and the *Indies* by the way of the *Euphrates*, before the discovery of the *Cape of Good Hope*, mention this fountain of liquid bitumen as a strange thing. Some of them take notice of the river mentioned by *Herodotus*, and as-

sure us, that the people of the country have a tradition, that, when the tower of *Babel* was building, they brought the bitumen from hence ; which is confirmed by the *Arab* and *Persian* historians.

*Hit, Heit, Eit, Ait, or Idt*, as it is variously written by travellers, is a great *Turkish* town, situate upon the right or west side of the *Euphrates*, and has a castle ; to the south-west of which, and three miles from the town, in a valley, are many springs of this black substance ; each of which makes a noise like a smith's forge, incessantly puffing and blowing out the matter so loud, that it may be heard a mile off : wherefore the *Moors* and *Arabs* call it *Bab al Jehennam*, that is *hell gate*. It swallows up all heavy things ; and many camels, from time to time, fall into the pits, and are irrecoverably lost. It issues from a certain lake, sending forth a filthy smoke, and continually boiling over with the pitch, which spreads itself over a great field, that is always full of it. It is free for every one to take : they use it to caulk or pitch their boats, laying it on two or three inches thick ; which keeps out the water ; with it also they pitch their houses, made of palm-tree branches. If it was not that the inundations of the *Euphrates* carry away the pitch, which covers all the sands from the place where it rises to the river, there would have been mountains of it long since. The very ground and stones thereabouts

afford bitumen; and the fields abundance of salt petre.—*Universal History*.

*And dropping their beads fast, &c.*—P. 237.

The Mussulmauns use, like the Roman Catholics, a rosary of beads, called Tusbah, or implement of praise. It consists, if I recollect aright, of ninety-nine beads; in dropping which through the fingers, they repeat the attributes of God, as “O Creator, O Merciful, O Forgiving, O Omnipotent, O Omniscient,” &c. &c. This act of devotion is called Taleel, from the repetition of the letter L, or Laum, which occurs in the word Allah, (God,) always joined to the epithet or attribute, as Ya Allah Khalick, O God, the Creator; Ya Allah Kerreem, O God, the Merciful, &c. &c. The devotees may be seen muttering their beads as they walk the streets, and in the intervals of conversation in company. The rosaries of persons of fortune and rank have the beads of diamonds, pearls, rubies, and emeralds. Those of the humble are strung with berries, coral, or glass-beads.—*Note to the Babar-Danush*.

The ninety-nine beads of the Mohammedan rosary are divided into three equal lengths, by a little string, at the end of which hang a long piece of coral, and a large bead of the same. The more devout, or hypocritical Turks, like the Catholics, have usually their bead-string in their hands.

*Tasbeeh.*

“Young Arab! when she wrote upon thy brow,” &c.

P. 238.

“The Mahummedans believe, that the decreed events of every man’s life are impressed in divine characters on his forehead, though not to be seen by mortal eye. Hence they use the word *Nusseeb*, *anglicé* stamped, for destiny. Most probably the idea was taken up by Mahumud from the sealing of the Elect, mentioned in the Revelations.”

*Note to the Babar-Danush.*

“The scribe of decree chose to ornament the edicts on my forehead with these flourishes of disgrace.”—*Bahar-Danush*.

The Spanish physiognomical phrase, *traerlo escrito en la frente*, to have it written on the forehead, is perhaps of Arabian origin.

Rajah Chunder of Cashmeer was blest with a Vizier, endowed with wisdom and fidelity; but the wicked, envying his virtues, propagated unfavourable reports regarding him. On these occasions the great are generally staggered in their opinions, and make no use of their reason; forgetting every thing which they have read in history, on the direful effects of envy. Thus *Rajah Burjin* gave ear to the stories fabricated against his vizier, and dismissed him from his office. The faithful vizier bore his disgrace with the utmost submission; but his enemies, not satisfied with what they compassed against

him, represented to the Rajah that he was plotting to raise himself to the throne ; and the deluded prince ordered him to be crucified. A short time after the execution, the Vizier's peer (his spiritual guide) passed the corpse, and read it decreed in his forehead, as follows : " That he should be dismissed from his office, be sent to prison, and then crucified ; but that, after all, he should be restored to life, and obtain the kingdom." Astonished at what he beheld, he took down the body from the cross, and carried it to a secret place. Here he was incessantly offering up prayers to heaven for the restoration of his life, till one night the aerial spirits assembled together, and restored the body to life by repeating incantations. He shortly after mounted the throne, but, despising worldly pomp, soon abdicated it.—*Agein Akbery.*

—————" *Zohak keeps the cave,*" &c.—P. 238.

Zohak was the fifth King of the Pischdadian dynasty, lineally descended from Shedâd, who perished with the tribe of Ad. Zohak murdered his predecessor, and invented the punishments of the cross, and of fleeing alive. The Devil, who had long served him, requested at last as a recompense, permission to kiss his shoulders ; immediately two serpents grew there, who fed upon his flesh, and endeavoured to get at his brain. The Devil now suggested a remedy, which was to quiet them by giv-

threshold of the door of the house, and other places by which they might enter, were anointed with an unguent composed of the gall of a black cat, the fat of a white hen, and the blood of a screech owl ; which mixture must necessarily be prepared during the dog days.—*Grose. Provincial Glossary and Popular Superstitions.*

Something similar is recorded by Torquemada of the Mexican thieves : They carried with them the left hand and arm of a woman who had died in her first childbed ; with this they twice struck the ground before the house which they designed to rob, and the door twice, and the threshold twice ; and the inhabitants, if asleep, were hindered from waking by this charm ; and, if awake, stupified and deprived of speech and motion while the fatal arm was in the house.—*Lib. 14. c. 22.*

“ *Some camel-kneed prayer-monger through the cave !*”

P. 243.

I knew not, when I used this epithet in derision, that the likeness had been seriously applied to St. James. His knees were, after the guise of a camel's knee, benumbed and bereft of the sense of feeling, by reason of his continual kneeling in supplication to God, and petition for the people.—*Hegesippus, as quoted by Eusebius.*

“ *By some Saint's grave beside the public way, &c.*”  
P. 244.

The habitations of the Saints are always beside the sanctuary, or tomb, of their ancestors, which they take care to adorn. Some of them possess, close to their houses, gardens, trees, or cultivated grounds, and particularly some spring or well of water. I was once travelling in the south in the beginning of October, when the season happened to be exceedingly hot, and the wells and rivulets of the country were all dried up. We had neither water for ourselves, nor for our horses; and after having taken much fruitless trouble to obtain some, we went and paid homage to a Saint, who at first pretended a variety of scruples before he would suffer infidels to approach; but, on promising to give him ten or twelve shillings, he became exceedingly humane, and supplied us with as much water as we wanted; still however vaunting highly of his charity, and particularly of his disinterestedness.—*Cbenier.*

“ *Retail thy Koran scraps.*”—P. 244.

No nation in the world is so much given to superstition as the Arabs, or even as the Mahometans in general. They hang about their children's necks the figure of an open hand, which the Turks and Moors paint upon their ships and houses, as an an-

tidote and counter-charm to an evil eye ; for five is with them an unlucky number ; and five (fingers perhaps) in your eyes, is their proverb of cursing and defiance. Those who are grown up, carry always about with them some paragraph or other of their Koran, which, like as the Jews did their phylacteries, they place upon their breast, or sew under their caps, to prevent fascination and witchcraft, and to secure themselves from sickness and misfortunes. The virtue of these charms and scrolls is supposed likewise to be so far universal, that they suspend them upon the necks of their cattle, horses, and other beasts of burden.—*Shaw*.

The hand-spell is still common in Portugal : it is called the *figa* ; and thus probably our vulgar phrase —“ *a fig for bim*,” is derived from a Moorish amulet.

*Their robe of glory, purified of stain, &c.*—P. 247.

In the Vision of Thurcillus, Adam is described as beholding the events of the world with mingled grief and joy ; his original garment of glory gradually recovering its lustre, as the number of the elect increases, till it be fulfilled.—*Matthew Paris*.

This is more beautifully conceived than what the Archbishop of Toledo describes in his account of Mahommed's journey to Heaven : “ Also in the first heaven I found a venerable man sitting upon a seat, and to him were shewn the soula of the dead ;



and when he beheld souls that did not please, he turned away his eyes, saying, a sinful soul hast departed from an unhappy body ; and a soul appeared which pleased him, then with applause, O happy Spirit, thou art clothed in a good body. I asked the Angel concerning so excellent, and of such reverence, who he was ; and he said it was Adam, who rejoiced in the good of his generation, but turned away from the evil."—*Roder. Ximenes.*

END OF VOLUME I.



•

•

•

•

•

•

•











Nov. 8 - 1968

CONFIDENTIAL



